Amigoe

Uitgever : Uitgeverij Amigoe N.V.
Drukker : Rotaprint N.V.
Hoofdredakteur : Norbert Hendrikse
Kantoren Aruba : Nassaustraat 110 tel. 4333
Bonaire : Entrejol 153A tel. 4222
Curaçao : Scherpenheuvel z/n tel. 37200
St. Maarten : Papergarden tel. 2283

93STE JAARGANG No. 11[illegible] ZATERDAG 22 MEI 1976

VN-resoluties laten levering kerncentrales aan Pretoria toe

WIJZIGING AMERIKAANS BELEID TOEGEJUICHT

VS en Europa afzijdig in Afrika

OSLO — De NAVO als bondgenootschap gaat zich niet met Afrika en speciaal zuidelijk Afrika bemoeien, maar dit hoeft niet te betekenen dat afzonderlijke lidstaten het wel doen. Zo bleek gisteren in Oslo na afloop van het tweedaagse beraad van ministers van Buitenlandse Zaken van de landen van het Noordatlantische organisatie (NAVO). Op deze halfjaarlijkse bijeenkomst is in de vergaderzaal hoofdzakelijk gesproken over twee zaken: de verhouding oost-west en Afrika. Buiten de vergaderzaal bleken de grootste problemen te liggen: de mogelijkheid dat in Italie, ook een lid van de NAVO, communisten in de regering komen, het conflict Griekenland en Turkije en de kabeljauwoorlog tussen Groot-Brittannie en IJsland.

Een groot deel van de besprekingen was gewijd aan Afrika. Praktische kapstok voor het vraagstuk was de rondreis welke de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken Henry Kissinger onlangs door het zwarte werelddeel heeft gemaakt. Zowel Kissinger als minister Van der Stoel van Nederland verklaarden na afloop nadrukkelijk dat het feit dat er over Afrika gesproken is, niet wil zeggen dat de NAVO zijn gebied gaat uitbreiden (volgens het verdrag kan men niet zuidelijker gaan dan de Kreeftskeerkring). Maar de gebeurtenissen in Afrika kunnen wel van invloed zijn op het wereldgebeuren en op de NAVO, zo werd er aan toegevoegd.

De tijdens en na de reis van Kissinger door Afrika aan het licht gekomen wijziging van de Amerikaanse politiek ten aanzien van dit werelddeel, stemde de Europese bewindslieden tot tevredenheid. Volgens Nederlandse diplomaten is het nu duidelijk geworden dat de Verenigde Staten nu duidelijk op een lijn zitten met West-Europa voor wat betreft zuidelijk Afrika.

Minister van der Stoel herhaalde de Nederlandse visie in de ministerraad van de NAVO, dat er druk moet worden uitgeoefend op Rhodesie en dat de economische sancties tegen dit land versterkt moeten worden. Om dat te bereiken moeten de buurlanden van Rhodesie financieel en economisch geholpen worden, zoals de Europese gemeenschappen dat ook al hebben besloten.

Verder moet Zuid-Afrika Namibie opgeven en moet er [illegible] regering in Pretoria voor wat betreft de apartheid. Minister Van de Stoel tekende daarbij nog aan dat het Zuidafrikaanse beleid van de inrichting van Bantoestans gezien moet worden als een nieuwe vorm van apartheid.

Ook de resoluties van de Veiligheidsraad tegen Zuid-Afrika moeten nauwlettend worden gehanteerd, aldus de Nederlandse minister. Daarin wordt echter gesproken over een verbod wapens te leveren aan Zuid-Afrika en niet over economische sancties. Met andere woorden er is geen voor het al of niet leveren van kerncentrales. Minister Van der Stoel wilde niet zeggen of de Nederlandse regering wel of geen stemming zal geven voor de levering.

Het voorstel van de Franse president Valery Giscard D'Estaing, dat er een soort van Marshall-plan voor Afrika moet komen, is ook aan de orde geweest. Van Amerikaanse zijde werd vernomen dat minister Kissinger verklaard zou hebben, de Fransen het plan te gunnen. West Europese diplomaten zetten er echter vraagtekens bij: Waar moet het geld vandaan komen?

Als een rode lijn liep door het Afrika-debat de vraag hoe groot de invloed van de Sovjet-Unie is in Zuidelijk Afrika, na de gebeurtenissen in Angola, en of Angola een opzichzelf staand feit is of het gevolg van het in praktijk brengen van de grote militaire macht van Moskou.





R. Pieternella opende als waarnemend bewindsman voor Onderwijs vrijdagavond het studieweekeinde van het kleuteronderwijs. De openingsavond had meer het karakter van een onderlinge kennismaking en informatie over de organisatie en de opzet van dit weekeinde. Vandaag gaan de kleuterleidsters zich intensief bezig houden met het observeren van de kinderen en wat daarmee te maken heeft. De foto-combinatie geeft een beeld van de belangstelling tijdens de toespraak door min. drs Pieternella.

Curacao wil steun voor containerhaven

WILLEMSTAD. — Gedeputeerde van Financien Don Martina zal tijdens de besprekingen welke hij bij zijn dienstreis naar Nederland met de autoriteiten in Den Haag zal houden o.m. Nederlandse steun vragen voor de realisering van het project containerhaven Curaçao. Dit project waarmee een bedrag van ruim 35 miljoen Ant. guldens is gemoeid voorziet in de aanleg van een moderne containerhaven bij de Brionwerf naast het fabrieksgebouw van Coca Cola.

De gedeputeerde verklaarde gisteren tegenover de Amigoe dat een nieuwe containerhaven van groot belang is voor Curaçao gezien het toenemende vervoer met containers waarop de bestaande havens niet zijn afgesteld. Het ligt in de bedoeling een Nederlandse lening te vragen voor de financiering van dit project.

De gedeputeerde zal tijdens zijn verblijf in Nederland voorts enkele projecten bespreken welke in principe reeds door Den Haag zijn goedgekeurd maar die nog niet in een fase van uitvoering zijn i.v.m. diverse problemen. Een daarvan is het project natuurreservaat St. Christoffel.

Carnavalesk

DE MINISTER van Sociale Zaken en Arbeid, Wilson Papa Godett, en de gedeputeerde Toolinchie Pietersz van Frente Obrero, zijn beiden naar de rechter gestapt omdat zij zich beledigd voelen door een artikel in het dagblad La Prensa waarin wordt gesteld dat zij een barrio-leider in Kwartje (what's in a name) zouden hebben proberen om te kopen met een fles rum, om te voorkomen dat hij zijn woning beschikbaar zou stellen voor een DP-vergadering.

Uit het relaas in La Prensa blijkt dat de man "voorheen een fervent Frente-aanhanger" onwrikbaar bleek in zijn besluit om Rozendal c.s. te gerieven ondanks het vorstelijke aanbod en zelfs bedreigingen van Frente. De vergadering ging door, de DP-bladen publiceerden foto's en artikelen over het genoeglijke avondje op Kwartje, maar Godett en Pietersz voelden zich in hun eer en goede naam aangetast en eisten een fikse rectificatie van La Prensa (zes dagen op de voorpagina!).

Dit soort voorvallen kunnen wij in de periode van nu tot half volgend jaar wanneer de verkiezingen voor de Staten worden gehouden geregeld gaan verwachten. Het behoort tot de verkiezingsstrijd, een carnavalesk gebeuren waarbij de politieke clowns begeleid door conjuntos in alle uithoeken van onze eilanden de podiums bestijgen om toegejuicht te worden door oudjes en kinderen uit de omgeving die toch niets beters te doen hebben.

Dat politici van diverse partijen elkaar bij deze gelegenheden voor rotte vis uitmaken, [illegible] teksten worden verspreid in pamfletten en partijblaadjes en dat zelfs de t.v. wordt misbruikt voor goedkope politieke propaganda is tot dusver zonder meer aanvaard onder het mom "het hoort bij de verkiezingen". Kwalijk wordt het echter ons inziens wanneer bestuurders als Godett en Pietersz zich wel het recht voorbehouden om van de overheidstelevisie gebruik te maken om beledigende opmerkingen te plaatsen aan het adres van bepaalde personen of groeperingen in onze gemeenschap, maar op hun beurt tegen nieuwsmedia gaan procederen wanneer deze personen aan het woord laten die beledigende kri-

Men leze verder op pag. [illegible]

Paus veroordeelt steun aan communisten in Italie

VATIKAANSTAD — Paus Paulus heeft zich gisteren uitdrukkelijk geplaatst achter de veroordeling, die kardinaal Poma als voorzitter van de Italiaanse bisschoppenconferentie heeft uitgesproken over de katholieken, die zich als onafhankelijke en candidaat stellen op de communistische verkiezingslijst voor parlement of senaat. Als bisschop van Rome en als primaat van Italie heeft de Paus verklaard, dat niemand zich aan zijn verkiezingsplicht mag onttrekken en dat een katholiek geen partijen mag ondersteunen, welker program strijdig is met de christelijke wereldbeschouwing.

De Paus legde zijn verklaring af in een toespraak tot de Italiaanse bisschoppen, die in het Vatikaan bijeen zijn geweest voor hun bisschoppenconferentie. De bisschoppenconferentie zelf was verdeeld over de veroordeling door kardinaal Poma van katholieken, die zich voor de verkiezingen van 20 juni a.s. als onafhankelijke candidaat opstellen op de communistische verkiezingslijst.

Een groot deel der bisschoppen verweet de kardinaal, dat hij voor een dergelijke belangrijke verklaring met hen geen vooroverleg had gepleegd. Een aanzienlijk aantal bisschoppen was het zonder meer oneens met kardinaal Poma. Ook bij katholieke politici en academici stoot Poma's verklaring op verzet.

GEEN INMENGING.

Het lag in de lijn der verwachtingen, dat de Paus zich achter de scherpe verklaring van kardinaal Poma zou stellen, want kardinaal Poma had daarover van te voren met hem overleg gepleegd. Om verwijten van inmenging in de Italiaanse politiek tegen te gaan sprak de paus uitdrukkelijk als lid van de Italiaanse bisschoppenconferentie. Hij sprak dan ook niet in de gebruikelijke ,,wij-vorm", maar in de ,,ik-vorm".

De paus noemde de steun aan de communistische partij hetzij door deze partij zijn stem te geven of van haar openlijk door kandidaatsteling te steunen, de communistische partij is door haar ideologische doelstellingen en haar historische ontwikkeling radicaal strijdig met onze godsdienstige wereldbeschouwing.

Oeikrainers ter dood veroordeeld

MOSKOU. — Twee Oek-Rainers zijn ter dood veroordeeld wegens hun aandeel in de moord op 90 vrouwen, kinderen en bejaarden tijdens de tweede wereldoorlog, zo meldt het persbureau Tass. Een derde beklaagde kreeg tien jaar gevangenisstraf en verbeurdverklaring van zijn eigendommen.

De moordpartij had plaats in de lente van 1943, aldus Tass.

Bij controle-actie

Bestuurders rijden op politie in

WILLEMSTAD. - Bij een controle op onder meer wapen- en drugsbezit door recherche en geuniformeerde politie bij Salinja ter hoogte van Tasty Freeze hebben zich vrijdagavond twee gevallen voorgedaan, waarbij bestuurders op de politie inreden. Eén van hen werd ter plaatse aangehouden, de andere werd in zijn woning aangehouden. In totaal werden er vijf personen aangehouden met drugs in hun bezit.

Er werden geen vuurwapens gevonden. Wel trof men enige machetes aan in verschillende auto's. Van de vijf aangehoudenen in verband met drugs werden er drie later weer vrijgelaten. Twee bleven ingesloten.

Een chauffeur wilde op de politie inrijden. Hij werd tot stoppen gedwongen toen de politie van zijn vuurwapen gebruik dreigde te gaan maken.

Een andere personenauto reed ook op de politie in en doofde daarna zijn lichten en reed verder. Men had echter zijn nummer genoteerd. Toen de politie zich bij de betrokken woning vervoegde weigerde zijn echtgenote open te doen. Er moest een hulp-officier van justitie aan te pas komen om de deur open te krijgen waarna de man gearresteerd werd. Zijn auto is in beslag genomen.

In Rockwell-zaak

Delegatie gaat niet

WILLEMSTAD — De reis van de Curacaose delegatie bestaande uit Bonecovakbondsleider Erwin Koense, een werknemer van Rockwell International Curacao Arrindel Collins en landsbemiddelaar S. de Windt naar de VS (California) om te praten met Rockwell-vice-president R.C. Pinto over het al of niet erkennen van de vakbond gaat niet door. De delegatie zou vandaag naar California vertrekken.

Naar de Amigoe gistermiddag werd meegedeeld, zal de heer Pinto op Curacao een gesprek hebben met minister W. Godett. Dit gesprek heeft omstreeks 8 juni plaats.

Gevechten doen spanning Libanon weer stijgen

BEIROET — Pro-Syrische commando's hebben gisteren in Beiroet gevochten met Palestijnen, waarbij een Palestijn sneuvelde en zes gewond zijn. De gevechten waren op zich niet zo ernstig het waren er vier en een ging over het bezit van een huis maar de spanning is er sterk door gestegen.

Een vooraan staand Syriei, stelde zich gisteravond achter de eis van de linkse Libanezen en enkele Palestijnen, dat de naar schatting 40.000 onder Syrisch bevel staande militairen zich uit Libanon terugtrekken.

Ghannam maakt deel uit van de leiding van de Baathpartij. Radio Beiroet, die de eis steunt dat president Franjieh aftreedt, sprak gisteren van een niet overeenkomen wapenstilstand, die het gevolg zou zijn van de ontmoeting van de linkse leider Joemblatt en de nieuw gekozen president Elias Sarkis.

Generaal Aziz Al Ahdab, de man van de ,,televisiestaatsgreep" van 11 maart j.l., heeft gisteren gevraagd hem van zijn functies te ontheffen. Hij zei dat hij zondag, na een loopbaan van 40 jaren, het leger verlaat. Afgezien van de incidenten tussen de Saiqa en Palestijnen was het in Beiroet gisteren betrekkelijk rustig, maar volgens de falangistische radio was de christelijke stad Zahle de dag daarvoor met zware artillerie bestookt.

Generaal Ahdab verklaarde voor de televisie van mening te zijn dat de zittende president, Soeleiman Franjieh, door zijn aftreden te vertragen elke oplossing van de Libanese crisis blokkeerde. Hijzelf had de pensioengerechtigde leeftijd bereikt en wilde met zijn ontslagaanvraag Franjieh het goede voorbeeld geven.

Ahdab, de voorlopige militaire gouverneur, onderstreepte dat in zijn ogen zijn actie van 11 maart haar doel had bereikt.

Tientallen doden bij busongeluk

MARTINEZ. — Aan de zuidelijke afrit van de brug van Martinez naar Benicia over de Baai van San Francisco is vrijdag een bus met 54 leden van een zangkoor van een middelbare school door de leuning gereden en tien meter lager op de grond gesmakt.

Zeker 28 scholieren vonden de dood. In het wrak van de bus wordt nog naar slachtoffers gezocht.

Verbod rechter tekenen CAO Bopec-AFBW

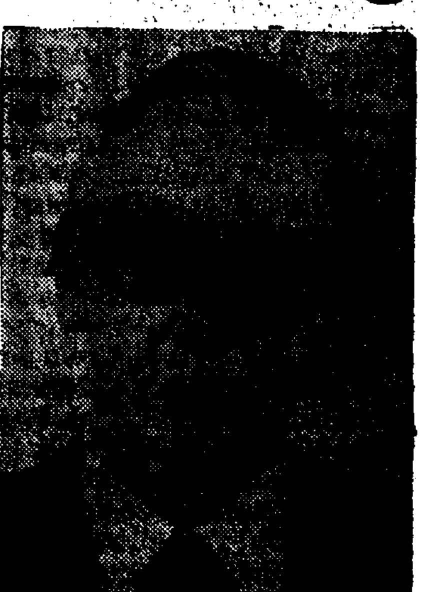
KRALENDIJK/WILLEMSTAD — Rechter mr. J. Schunck deed vrijdagmiddag, enkele uren voordat de AFBW en Bopec een cao zouden tekenen, uitspraak in het kortgeding dat door de BPWU aangespannen was, tegen Bopec en de AFBW. De rechter verbood de ondertekening van het cao, op straffe van een dwangsom van 5000 gulden voor de AFBW en 1 miljoen gulden voor de Bopec. De rechter bepaalde dat alle leden van de AFBW in alle vrijheid en zonder ongeoorloofde invloed zich moeten kunnen uitspreken of zij lid van de AFBW willen blijven of niet, d.w.z. dat ze zich mogen uitschrijven. Bovendien is het de AFBW verboden te verklaren dat men de meerderheid heeft, dit op straffe van een dwangsom van 50.000 gulden. De Amigoe vernam verder dat de landsbemiddelaar maandag om 9 uur een gesprek met de besturen van de twee bonden zal hebben over de verdere gang van zaken.

Men leze verder op pag. 3

RIO DE JANEIRO. — Het water in het Braziliaanse Amazone-gebied is zodanig gestegen dat volgens berichten uit Manaus gerekend moet worden op ernstige overstromingen.

In de stad Alenquer in het gebied, die al door het hoge water is getroffen, zijn enkele gevallen van gelekoorts waargenomen.

Vandaag



VAN DER STOEL ... druk op Rhodesie ...

AGENDA CURAÇAO

Scherpenheuvel z/n
Postbus 577
Telefoon 37200
Giro 44000

ABONNEE-SERVICE

Verzoeken om nabezorging en melding van klachten bij de bezorging tel. 37270 maandag tot en met vrijdag tot 18.00 uur en zaterdag tot 17.00 uur.

ABONNEMENTEN

Aanvragen abonnementen en opgave adreswijzigingen: tel. 37200.

INCASSO

Betalingen kunnen plaatsvinden via de incasseerder of per bank of giro (44000).

ADVERTENTIES

Informaties over tarieven e.d. tel. 37200.

LOSSE NUMMERS

Dertig cent.

Verkrijgbaar bij:

Otrabanda:

La Bonanza - Breedestraat
Candy Store (naast Botica Coromoto)
Van der Dijs - Charlottestraat
Gelenbrecht - Hendriksteeg 8
Holiday Inn Drugstore
Arthur Frommer Drugstore
Hilton Drugstore
April Bar - Piscaderaweg
Shon Ma Center - Weg naar Welgelegen
Ana - Schottegatweg 80
Barberia Kort - Schottegatweg-Noord
Pim Grocery - Rooseveltweg 115
Estrella de la Mañana - Winston Churchillweg
La Campana - Bermudaweg
Toko Fruteria Natalie - Mahuma
La Buena Fe - Rancho
Tax Free Shop Airport

Punda:

Hotel Intercontinental
El Chico - Kerkstraat
Alex - De Ruyterplein
El Dorado - Pietermaaiweg
Posner's Book & Giftshop n.v. - Drukkerijstraat
Cas di Pueblo - Penstraat
Mi Ideal - Berg Altena
Sands Beach-hotel Drugstore
Mensing Strada - Caracasbaaiweg
Novo Book & Gift Store - Salinja
Toko Esperamos - Amandelweg
Boekhandel Eddine - Schottegatweg-Oost
Toko Zuikertuintje
Jansen - Santa Rosaweg 103
Toko Wallé - Santa Rosaweg 321

WIT-GELE KRUIS: kantoor Santa Maria 17, tel. 82947; maandag t/m vrijdag geopend van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur; zr. Kuyt neemt waar van 06.00-07.30 uur op tel.: nr. 36775; weekeindewacht zr. Richardson, tel.: 44787.

VERLOF BEGRAFENIS:
22 mei: de heer R.A. de Windt, Abrahamsz. 113.
23 mei: de heer P.L. Martijn, Baai Macolaweg 26A.

BOTICA'S (nachtdienst):
ZAT.: OTRABANDA: Otrabanda, tel.: 25634;
PUNDA: Popular, Tel. 11269.

ZON.: OTRABANDA: Curacao, tel.: 23575.
PUNDA: Wilhelmina, tel.: 12380.

POMPSTATIONS OPENINGSTIJDEN VAN 08.00-15.30:
Winkel - Hendrikplein; Isa - Salinja; De Lanoi - Santa Rosa; Maduro - Biesheuvel; Vcratsz - Cas Chiquito; Scheidelaar - Mundo Nobo; Coop. Transport - Colon.

—

WILLEMSTAD.-de recherche heeft de 34-jarige L.C. aangehouden op verdenking van een inbraak in het Landslaboratorium. Er werd toen een brandkast ontvreemd.

Torrealba-concert echt indrukwekkend

ORANJESTAD — Gisteravond heeft gezaghebber Jossy Tromp officieel in Cas di Cultura de Venezolaanse week geopend op Aruba. Dit geschiedde in aanwezigheid van de Venezolaanse consul, verschillende gedeputeerden, talrijke vooraanstaanden uit onze gemeenschap en de Venezolaanse artist Raul Amundaray. Het hoogtepunt van de avond vormde ongetwijfeld het concert van de grote Venezolaanse harpist Juan Vicente Torrealba.

Het programma werd vrijdagavond geopend met de inauguratie van een tentoonstelling van schilderijen en wandkleding van Arubaanse artisten door de voorzitter van het organiserend comite van de Venezolaanse week op Aruba de heer Alfonso Mirep. Gezaghebber Jossy Tromp zei in zijn rede dat deze week bedoeld was om de broederschapsbanden tussen Venezuela en Aruba nauwer aan te halen. Hij dankte met name Raul Amundaray voor het geweldige werk dat hij in Venezuela doet als toeristische en culturele ambassadeur van ons eiland.

Gedeputeerde van toerisme Delwyn Gomez zei dat het gemakkelijk is een toeristenjaar uit te roepen, in tegenstelling tot de realisering daarvan, maar het ging goed dank zij de medewerking die hij allerwege ondervond, iets waarvan hij zeer onder de indruk was. Hij dacht dat deze spontane medewerking uit een liefde voor dit eiland voortkwam. De gedeputeerde kwam woorden tekort om zijn dank uit te spreken vooral aan Raul Amundaray die veel medewerking heeft gegeven aan deze Venezolaanse week op Aruba. Want wie zou enkele maanden geleden geloofd hebben dat een wereldberoemde kunstenaar als Juan Vicente Torrealba op Aruba zou concerteren? Maar het was werkelijkheid geworden dank zij Amundaray. Tenslotte voerde ook Raul Amundaray nog even het woord om persoonlijk de grote Juan Vicente Torrealba en zijn Torrealberos bij het publiek te introduceren.

De Venezolaanse volksmuziek is door Torrealba en zijn groep na jarenlange arbeid verfijnd en wordt thans op hoog niveau gepresenteerd, zonder echter het autochtone te verliezen. De componenten van de Torrealberos bleken stuk voor stuk meesters op hun instrumenten.

Met name de tweede harpist, een jonge Venezolaan, door Torrealba zelf de beste harpist van Venezuela genoemd, bleek een uitstekend talent die hoogswaarschijnlijk in de voetsporen van meester Torrealba zal treden. Dan bleek ook Torrealba's zoon Juan Vicente met zijn maraca's een ware kunstenaar die met schijnbaar groot gemak doch op zeer vaardige wijze voor de begeleiding zorg droeg.

Als zangeres trad op de Japanse Yoshiko Miki die over een uitstekende stem beschikte en de Venezolaanse liederen zeer geraffineerd wist te brengen. Jammer was dat haar bewegingen (met name haar enkele danspassen) zeer storend waren omdat hieruit zo over duidelijk bleek dat zij de ware Venezolaanse zwier niet bezat. Hierdoor viel ze uit de toon en deed ze zelfs afbreuk aan het geheel, dat hoewel geraffineerd toch duidelijk typisch Venezolaanse bleef. Jammer, maar het optreden van Juan Vicente Torrealba en zijnn Torrealberos zal velen in Cas di Cultura een onvergetelijke avond bezorgd hebben en was een alleszins waardige opening van de Venezolaanse week op Aruba.

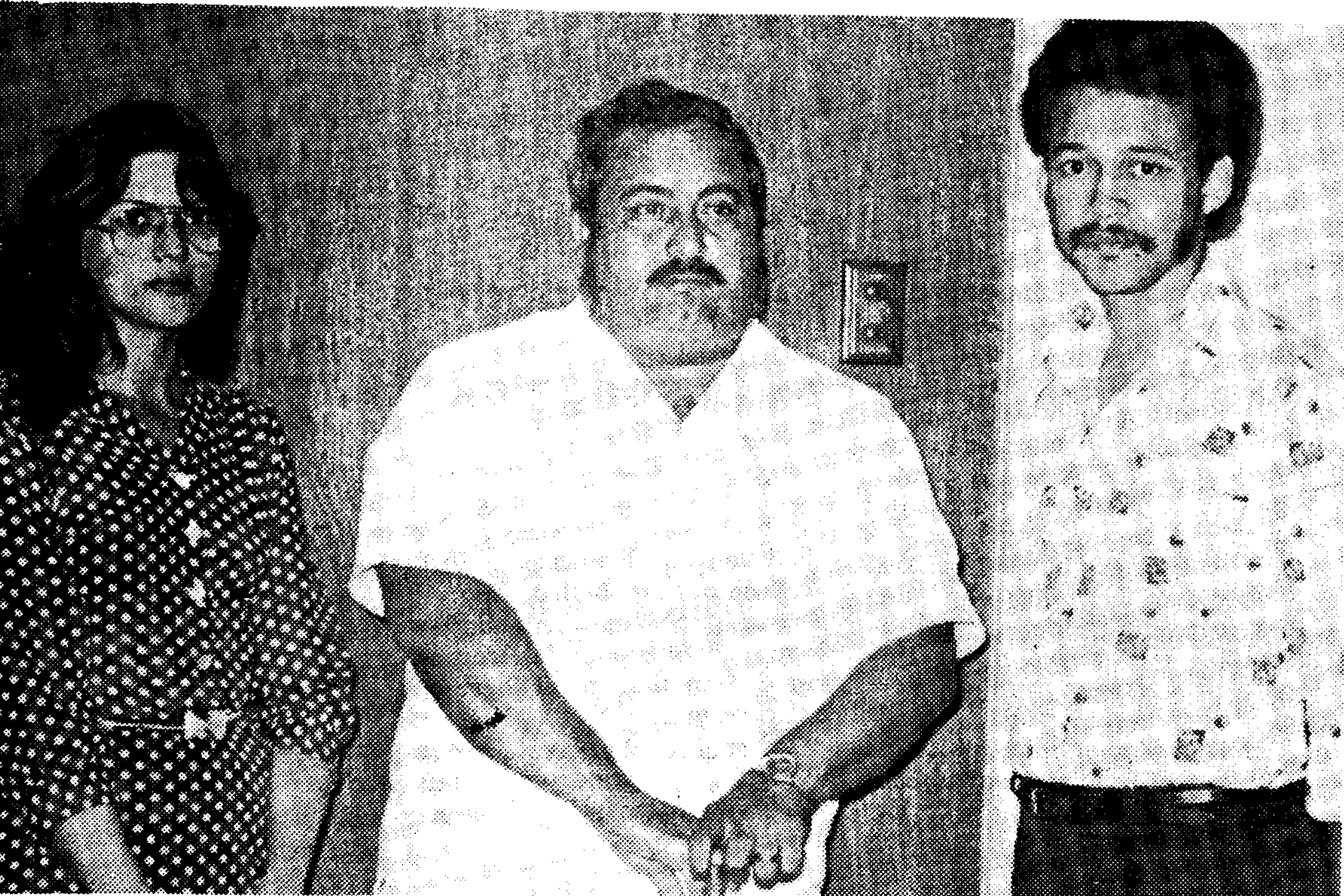
TELECURACAO: 16.30 telefiesta; 17.30 kinderuurtje; 17.45 topogigio; 18.15 impacto; 18.25 informa; 19.00 soul train; 19.25 ned. nieuws; 19.30 verv. soul train; 20.00 whickers world; 21.00 nieuws pap.; 21.15 Tony's special; 21.30 Movin'on; 22.30 teleteatro.

ZONDAG

TELECURACAO: this is the life; 15.26 aki kitoki; 15.55 rock concert; 17.25 kinderuurtje; 18.00 science report; 18.25 Bloedbank; 18.41 NOS-weekjournaal; 18.53 Maduro reiskrant; 19.00 the wonderful world of Disney; 20.00 Swat; 21.00 nieuws pap.; 21.15 Esaki ta Shell; 21.30 televariedades; 22.15 estreno.

ZATERDAG

RNWO (6020 kHz via relaystation op Bonaire): 17.30 nieuws; 17.49 voetbal return Belgie - Nederland; 18.14 Ned. artisten parade door Jan Meyerink; 18.34 radiokrant, nieuws uit het Caribisch gebied, samenstelling Viktor Hafkamp met o.a. herhaling van de quiz: 18.49 hoofdpunten nieuws; 18.50 einde uitz.



ORANJESTAD. — De nieuwe Arubaanse arts dokter Benny Heinze treedt op 1 juni in dienst van het eilandgebied als opvolger van de repatrierende dokter Zijderveld. Dokter Heinze (rechts op de foto in bijzijn van zijn echtgenote en gedeputeerde voor volksgezondheid Daniel Leo), werd op 7 juli 1948 op Aruba geboren, en genoot zijn opleiding aan de Erasmus Universiteit te Rotterdam, waar hij zijn studie in 1974 beeindigde.

TOM POES EN HET VERGEET BOKJE







8528. — Toen Tom Poes Bommelstein passeerde, zag hij heer Bommel peinzend in zijn tuin staan, en hij ging naar binnen om zijn hart te luchten. ,,Er is iets vreemds gebeurd,'' zei hij. ,,Argus heeft iemand zo'n klap gegeven, dat zijn hoofd er af viel....'' ,,Dat zal wel pijn hebben gedaan,'' mompelde heer Ollie afwezig. ,,Maar ik vraag me af waarvoor deze knoop in mijn zakdoek is. Ik moet iets onthouden; maar wat?'' ,,De belastingaangifte voor Dorknoper,'' zei Tom Poes ongeduldig. ,,Maar dat van dat hoofd begrijp ik niet. Het is niet gewoon, dat het zo los zat.'' ,,Nee, heel lastig,'' gaf heer Bommel toe. ,,Dorknoper, hè? Die was ik helemaal vergeten. Vervelend, hoor, die vergeetachtigheid.'' ,,Gaat u soms naar de vergeetdokter van dat drukwerk?'' vroeg Tom Poes. ,,Die H. Pocus, die zich kernmedikus noemt?'' ,,Nooit van gehoord,'' zei heer Ollie. ,,Ik ga wel naar een dokter, een zekere Zielknijper. Maar daar heb ik geen baat bij. Toen ik er vanmorgen was, had hij helemaal vergeten wat ik hem de vorige keer verteld heb. Daar ga ik niet meer naar toe, want als ik ergens een hekel aan heb, dan is het aan vergeten! Kom mee, jonge vriend, dan gaan we meteen die belastingpapieren in orde maken!''















WILLEMSTAD. — In Landhuis Bloemhof bracht Mangusá Cultural gisteravond hulde aan de schrijver/dichter Pierre Lauffer. Aan deze avond gaven verschillende artiesten hun medewerking. Op de foto overhandigd de heer Vincent Bloem (links) het plakaat waarop een boek in zilver aan Pierre Lauffer.

Waterprijs vanaf 1 april omhoog

KRALENDIJK. — De dienst Watervoorziening is begonnen met het sturen van de waterrekeningen van 1 april. Tijdens de laatste eilandsvergadering werd besloten om de zaak nog eens te bekijken, omdat de verhoging nogal drastisch waren. Er is nu besloten om voor de eerste twee kubieke meter vier gulden, en van de derde tot en met de achtste kubieke meter f. 2,70 per kubieke meter. Daarboven wordt vijf gulden per kubieke meter berekend. Deze regeling is 1 april van kracht geworden, zoals de verbruikers deze dagen aan hun rekening konden merken. De dienst Watervoorziening werd overstroomd door telefoontjes van mensen, die dachten dat er een vergissing gemaakt was. De fractievoorzitter van de D.P.B. was teleurgesteld over de verhoging. Het B.C. zou cijfers overleggen maar dat is niet gebeurd. Hij vroeg zich af waarom het water, zoals zovele andere zaken, niet gesubsidieerd kon worden. Ged. R. Saleh deelde telefonisch mede, dat hij uitgerekend had dat ongeveer 70 à 80% van de verbruikers minder dan 8 kubieke meter gebruikt. Voor deze verbruikers is de verhoging minder dan 100%. Hij verklaarde verder dat er elk jaar al vijf miljoen gulden door de landsregering gesubsidieerd wordt aan waterlevering.

DIAZ : NIET OM COMMENTAAR GEVRAAGD

Shon Keta: „ nooit iets slechts gezegd"

Getuigen vaag in zaak

Godett contra La Prensa

WILLEMSTAD. - Shon Keta wilde niet op de foto met minister Godett en gedeputeerde Pietersz, dat werd gistermiddag uit de getuigenverhoren in het kort geding van de heren tegen uitgeverij De Pers N.V. wel duidelijk. Shon Keta werd (mevrouw M. Mathilda) werd zelf gehoord en verklaarde heel duidelijk dat ze eigenlijk niet gewild had maar waarom. De hamvraag was: Was shon Keta door de minister en gedeputeerde bedreigd zoals La Prensa met name hoofdredacteur Diaz shon Keta in een interview liet zeggen? Had shon Keta werkelijk het woord "menasa" gebruikt? Niemand wist het meer. Shon Keta; Ik heb niets slechts van de heren gezegd. Ik vroeg mij af of het wel netjes was een minister te weigeren als hij vraagt of hj een foto met je mag maken. Ik wilde het niet omdat ik een oude jurk aanhad en mijn haar helemaal in de war zat. Ik wilde mij eerst opknappen, maar de heren hadden haast en zeiden dat het niet hoefde. Maar als ik geweten had dat de foto naar de kranten zou worden gestuurd, had ik nee gezegd en mij eerst opgeknapt. Zo verklaarde de 68-jarige mevrouw Mathilda onder ede. En tegen de rechter nog: wat heb ik gedaan dat ik hier moet komen?

Ook shon Beto (de 67-jarige heer Nahr) werd gehoord. Volgens de minister woonde de heer Nahr niet meer op Kwartje 88, was hij weggejaagd door Valentina en werd nu voor hem een bejaardentehuis gezocht. Shon Beto gaf echter als adres op Kwartje 88. Het verhoor van Nahr was snel afgelopen. Hij had zijn hele leven de waarheid gesproken en vond de opdracht van de rechter dat hij alleen maar de waarheid en niets dan de waarheid moest spreken geheel overbodig. Hij wist niets van persmensen en was niet bij het gesprek geweest dat hoofdredacteur Diaz met shon Keta en haar kleinzoon H. Valentina had gehad.

Getuige Rojer verklaarde dat hij van H. Valentina de dag vóór het gewraakte gesprek met La Prensa met Valentina had gesproken en die had hem het verhaal gedaan dat zijn grootmoeder was bedreigd. Hij en nog een paar mannen hadden Valentina meegenomen naar het ochtendblad Extra. De volgende ochtend stond het verhaal in de krant. Advocaat mr Yohai had zich eerder afgevraagd waarom de heren Godett en Pietersz niet de kranten Extra en de Beurs hadden gedagvaard. La Prensa lijkt wel vijand nummer I merkte hij op. Minister Godett gaf dit grif toe.

De hoofdredacteur van La Prensa werd ook gehoord. Hij zei dat hij zich niet meer kon herinneren of shon Keta inderdaad het woord „menasa" had gebruikt. Het woord was wel gevallen, maar of Shon Keta het in de mond had genomen wist hij niet meer. Heeft U minister Godett om commentaar gevraagd wilde de rechter weten.. De heer Diaz antwoordde hier niet direkt op. Hij begon een heel verhaal dat de rechter moest begrijpen dat men bij de krant onder „stress" werkte en dat hij 's morgens nog het interview had uitgetikt. De „deadline" was om 11 uur. Hij betreurde het dat hij er geen tijd meer voor had gehad. Waarop de rechter wilde weten of hij het dan de volgende dag gedaan had. Nee, was het antwoord.

Getuige H. Valentina bleef volhouden dat zijn grootmoeder het woord "menasa" had gebruikt. Volgens hem was zijn grootmoeder tegen haar wil door de heren naar buiten meegenomen. Zij was aan haar arm meegevoerd. Minister Godett — die zonder advocaat zijn eigen zaak behartigde en zelfs daarvoor zijn reis naar Nederland had uitgesteld. Om zes uur 's avonds was hij nog op de rechtbank — wilde getuige Valentina direkt wegens meineed laten aanhouden. De rechter weigerde aan dit verzoek te voldoen en zei dat hij een aanklacht bij de officier van justitie wegens meineed tegen Valentina kon indienen. Uitspraak woensdagmorgen half negen.

Vervolg van pag.1

De exclusieve foto werd genomen tijdens de behandeling van het kortgeding donderdag door rechter Schunck. Geheel rechts Bopec-directeur drs T. Thijssen met zijn advocaat mr. Knoppel. Daarnaast AFBW-adviseur R. Venloo. Rechts advocaat Zielinski, van de BPWU. Achter de lessenaar mr. De Vries en advocaat Moenir-Alam die voor de AFBW optraden. Vakbondsleider Jopi Abraham zit geheel rechts in de hoek maar is op de foto nauwelijks te zien.

MAATREGELEN ROND WAAI GAT

WILLEMSTAD. — Met ingang van morgen — zondag — worden er rond het Waaigat enige nieuwe maatregelen van kracht; wat het parkeren betreft op het Waaigat, dat is voorlopig slechts mogelijk op dat deel, dat al geasfalteerd en klaar is; dit deel kan men bereiken tegenover het Bevolkingsbureau. Het andere deel van deze parkeervlakte is taboe voor parkeerders omdat men daar begint met de werkzaamheden om dit deel te asfalteren. Het betreft hier het deel tegenover Houtloods Maduro. Verder worden de Concordiastraat en de Chumaceirokade gesloten voor het verkeer in verband met werkzaamheden. Links van deze straten is er echter een tijdelijke rijbaan aangelegd.

Carnavalesk

Vervolg van pag. 1

tiek uiten op de Frente-top. Frente [illegible] i.p.v. volkspartij de image te krijgen van volksmennerij en Godett en Pietersz gaan lijken op kleine dictatortjes die wel kritiek willen spuien maar zelf geen kritiek kunnen verdragen.

Indien beide politici zich werkelijk beledigd voelen door de kritiek in La Prensa dan zouden zij op hun beurt in de toekomst zelf meer respect op moeten brengen voor het publiek dat zij toespreken via de beeldbuis of vanaf het podium. Dat wil niet zeggen dat de media zich moeten aanpassen aan de stijl van de campagnevoerende politici en met de redenering „zij doen het dus wij kunnen het ook" moeten degraderen tot scheldblaadjes of partijpamfletten. Moeilijk wordt het echter wanneer redactiechefs zelf aan aktieve politiek gaan doen en redacteuren of redactrices van dagbladen op het podium moeten gaan staan om het volk in de wijken toe te spreken. Om dan de volgende morgen zonder meer het politieke jasje aan de kapstok te hangen en de "objectieve en onafhankelijke journalist" te spelen zoals zij graag pretenderen, lijkt ons een hele opgaaf. Vooral wanneer de eigenaren van deze media behalve broodheren van de journalisten in kwestie ook partijbonzen zijn. Wij voelen mee met deze werknemers in het journalistieke metier die zich onze collega's noemen, maar wij kunnen hun in hun dubbelslachtige rol zeker niet benijden.

Na nummer-praktijk

Agent wacht schorsing

WILLEMSTAD — In aansluiting op het bericht over het procesverbaal dat opgemaakt werd tegen de politieagent A.V. in verband met het organiseren van een verboden loterij, waarbij een [illegible] nog gemeld worden, dat bij een onderzoek van de in beslaggenomen auto bleek, dat er zich marihuana zaadjes in de auto bevonden.

Volgens de agent zouden die afkomstig zijn van eventuele kennissen, die in de auto hebben gezeten. Het onderzoek in deze zaak wordt voort gezet

Zo goed als zeker hangt de agent een schorsing boven het hoofd. Dit moet echter gebeuren via een ministeriele beschikking. De formaliteiten daartoe zijn gisteren onderweg gegaan.

Antillen van pro-VS

WILLEMSTAD. — Economisch commissaris Paul G.M. Loewenthal in New York heeft in een schrijven aan Wallstreet journal gereageerd op het artikel, waarin bezorgdheid wordt uitgesproken over de toenemende Cubaanse invloed in het Caribisch gebied en die van de kant van de Amerikaanse investeerders. De heer Lowenthal wijst er op, dat de Antilliaanse regering een positieve en duidelijke houding inneemt tegenover de Amerikaanse investeerders. Hoe meer Amerikaanse investeringen en technologie aangetrokken kan worden voor de Antillen, des te beter is dat, omdat de Antillen ervan overtuigd zijn dat dit het beste is voor de economie. Mijn taak is het, aldus de heer Lowenthal, om Amerikaanse investeerders aan te trekken en als wij geen pro-Amerika-beleid zouden willen continueren, dan had ik niets te onderhandelen met de Amerikaanse ondernemingen. Met de vestiging van twee grote oil terminals op onze eilanden, welke een flink deel van de Amerikaanse invoer voor hun rekening nemen, lijkt het mij accuraat te zeggen, aldus de heer Loewenthal, dat een vriendelijke Antillen een rol kan spelen bij het helpen van de V.S. ten aanzien van zijn energiebehoeften. Aldus hét schrijven aan Stewart Pinkerton van Wallstreet journal.

Born on May 20th.
Dittiana Carina
long-expected daughter of
Richard & Milca
lovely sister of
Jacques, Gustavo & Javier de Castro
St. Elisabeth Hospital - Room 125

Drs Curiel bij opening van Marketing-seminar:

Hogeschool ook actief buiten studieprogramma

WILLEMSTAD. — Bij de opening van het Marketing-seminar aan de Antilliaanse hogeschool heeft minister van Onderwijs Faustina Frank gewezen op het feit, dat de bedrijfskunde-opleiding aan de instituut van hoger onderwijs elementen bevat van Nederland en Amerika. Ook is het de bedoeling een opleiding op te zetten welke zich concentreert op de Caribische regio, welke kan voldoen aan de behoeften hier ter plaatse.

De hoop wordt gekoesterd dat de afgestudeerden hun studie, indien zij dat wensen, kunnen vervolgen aan instituten in de regio. Een betere oplossing zou zijn, aldus de bewindsvrouwe, als de gehele opleiding hier gegeven zou kunnen worden. Maar zij was er niet zeker van of men dit zou kunnen bereiken.

In haar openingsrede van het Marketing-seminar verwelkomde zij de Britse hoogleraar Wills. Zij wees verder op de ligging van de Nederlandse Antillen en het belang van de handel en het verkeer, welke steeds een belangrijke rol hebben gespeeld voor de economie van de Antillen Ook in het onderwijs is steeds aandacht besteed aan de opleiding voor personeel in deze branches. In dit verband kwam zij te spreken over de opleiding voor bedrijfskunde aan de Hogeschool.

De voorzitter van de afdeling Bedrijfskunde drs W.Curiel wees er in zijn toespraak op dat deze afdeling tegemoet komt aan de behoeften aan kader op dit gebied. Op het einde van dit jaar hoopt men de eerste afgestudeerden te kunnen afleveren. Hiertoe wil men zich echter niet beperken, omdat de Hogeschool een actieve rol wil spelen op het gebied van algemene vorming. Daarom ook wordt veel aandacht besteed aan activiteiten buiten het direct studieprogramma, hetgeen tot heden toe succesvol is verlopen. Het Marketing-seminar moet ook in dit licht gezien worden. Drs Curiel prees de manier waarop door de Hogeschool en prof. Mills het contact onderhouden was voorafgaande aan het seminar.

Bij de officiele opening van het seminar was ook premier J. Evertsz aanwezig. Een welkomswoord werd ook gesproken door president curator P.T.M. Smeckel.

Commentaar

Ambtenaren

OVEREENKOMSTIG EEN tendens welke ook bij het wijzigen en opstellen der wetgeving de laatste jaren te bespeuren, valt heeft de Ambtenaren credit union (ACU) onlangs zijn statuten in die zin gewijzigd, dat nu het gehele overheidspersoneel er lid van kan worden. Het doel is ongetwijfeld om het ledental te vergroten met alle voordelen vandien voor deze crediet union, maar er blijkt ook uit, dat het uit de tijd zijnde verschil tussen de verschillende groepen overheidsdienaren ook in deze CU verdwenen is. Dit is slechts toe te juichen evenals de andere plannen van deze actieve prijzenswaardig zijn. Alleen dachten we dat nu de tijd gekomen was ook maar de naam van deze CU te wijzigen en de term ambtenaar er uit te lichten om er iets voor in de plaats te zetten als overheids-personeel credit union.

Donker

EEN PLEEGGEZIN werd er dezer dagen gezocht op Aruba voor een baby van een week oud. De betrokken advertentie werd geplaatst door de Voogdijraad. In feite een in en in triest bericht voor een „zonovergoten" toeristen paradijs, waar alle avond duizenden en duizenden dollars worden verspild in casino's. Zo is het leven nu eenmaal: vol tegenstellingen.

Over de achtergrond van dit bekend. Het is slechts te hopen dat het kind een onderdak krijgt en goede pleegouders. Wat echter in deze advertentie ook de aandacht trok was de omschrijving van de baby; in de Engelse advertentie werd gesproken over een „coloured baby-boy" in de Papiamento advertentie over een „baby [illegible] scur". Een minstens opmerkelijke omschrijving om het zachtjes te formuleren. Waarom een dergelijke kleuromschrijving van het arme kind [illegible] gebeuren? Of is dit [illegible] van belang op Aruba? En waarom moet het dan? Bij al deze vragen gaan we voor het gemak maar voorbij of iets dergelijks niet in strijd is met de anti-discriminatie- wet welke geruime tijd geleden door onze staten werden aanvaard. We hopen dat er spoedig antwoord wordt gegeven op deze vragen.

Iglesias

JULIO IGLESIA heeft dezer dagen triomfen gevierd, eerst op Aruba en nu op Curacao. Hij trok nagenoeg volle of inderdaad volle zalen Vooral het vrouwelijk publiek kon er niet genoeg van krijgen. De man zingt ook zo mooi. Maar voor een arm land dat zijn we toch, als men kijkt hoeveel dingen we van die of die organisatie, land of wat dan ook moeten krijgen- is meneer Julio Iglesias ook een dure zanger. Dertig gulden voor een uurtje zevende hemel is geen kattedrek. Er zijn inderdaad nog heel wat mensen die dit bedrag nog niet eens per dag kunnen verdienen, als men al werk heeft. En zoals bekend, lopen er wel een paar mensen zonder werk rond op onze eilanden. Dat die goed maar niet van de lucht kan leven zoals de werklozen dat wel moeten proberen te doen, zullen we maar zeggen, een begrijpelijke zaak. Dat er heel wat mensen die hem in levende lijve hadden willen zien, dat niet kunnen betalen zal ook wel een normale zaak zijn., maar voor de betrokkenen toch wel vervelend.

Dat al dit geld, behoudens de eventuele verdiensten van de verhuurder der gelegenheid het honorarium van de impresario en wat loonbelasting het land uitgaat zal ook wel begrijpelijk zijn, maar [illegible] helemaal begrijpelijk vinden we het dat er niet is geprobeerd een optreden te organiseren in een gelegenheid, waar meer mensen konden gaan kijken en luisteren en zwijmelen tegen wat minder geld. En helemaal begrijpelijk zouden we het vinden wanneer er nog wat aan belastingen op de Antillen zou blijven hangen en wanneer degenen die gaan kijken en luisteren [illegible] zouden betalen. [illegible] alleen maar om aan wat geld te [illegible] te kunnen stimuleren.

Politie uit bezorgdheid in jaarverslag over 1975

Aantal van berovings-gevallen toegenomen

ORANJESTAD — Het beeld dat men zich voor wat betreft de algemene criminaliteit gedurende 1975 op Aruba kan vormen is er een van stabilisatie op het niveau van 1974, aldus het politiejaarverslag.

Aan de ene kant constateren we een daling ten aanzien van de ter kennis van de politie gekomen misdrijven en aan de andere kant een toename van de vermogensdelicten (diefstal, oplichting, verduistering). Ook de cijfers en de gepleegde gewelsdelicten geven een lichte daling te zien. Een reden tot bezorgdheid voornamelijk in de omgeving van de grote hotels met alle nare publiciteit in binnen-en , buitenland als gevolg en te San Nicolas van dronken of alleenlopende zeelieden die naar obscure plaatsen door jeugdige personen worden meegelokt.

Dankzij intensieve politie patrouillering en maatregelen van de eilandelijke overheid zijn de berovingen bij de grote hotels drastisch verminderd, doch nu steekt dit negatief fenomeen ook elders op het eiland de kop op. Ondanks gevoelige verliezen op het terrein van de personeelsvoorziening heeft de Justitiele dienst op Aruba haar niveau weten te handhaven waarbij de werklust het elan en de vasthoudendheid van enige jonge rechercheurs bewondering afdwingt. De nieuwe gezichten op de stoelen van de chef recherche Oranjestad en chef Technische opsporingsdienst hebben nu reeds zodanig het vertrouwen weten in te boezemen dat de toekomst met gepast optimisme tegemoet gezien kan worden.

In het jaar 1975 heeft de gecombineerde Brigade (Combri) haar nut bewezen door enige spectaculaire zaken op te lossen. De filosofie achter deze speciale eenheid binnen de dienst is er een van samenbundeling van krachten, geloof in eigen kunnen en het aanvaarden van verantwoordelijkheid.

Dat dit alles soms toch nog niet voldoende is, bewijst de nog onopgeloste zaak Superville, waaraan de Combri reeds meer dan 500 manuren heeft besteed.

In Oraniestad kwamen in 1975 in totaal 1294 (1397) misdrijven ter kennis van de recherche. Hiervan werden 671 misdrijven opgelost zijnde van 51.85 procent. In San Nicolas waren dit 674 (635) misdrijven waarvan er 288 (289) of tewel 44.50 procent werden opgelost



EILANDGEBIED ARUBA

De Voorzitter van het Hoofdstembureau van het Eilandgebied Aruba maakt hierbij bekend, dat het besluit waarbij de heer Edgar J. Vos is gekozen verklaard tot lid van de Staten van de Nederlandse Antillen, ter inzage is neergelegd voor een ieder ten burele van het Bevolkingsregister, Smith Boulevard no. 70.

De Voorzitter voornoemd.

Where to go where to dine and where to entertain yourself

AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe op Aruba zijn dagelijks verkrijgbaar in Oranjestad bij: Refresqueria van Zepp-Wever, INGRID, La Fama, La Popular en Piet Soda Fountain, Edwins Drive-In te Savaneta, Nicolas Store, De Wit Store in Dividivi, Manchebo, Sheratonhotel en Aruba Caribbeanhotel, Van Dorp, Americana Aruba-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.

Telefoonnummers:

Alle afdelingen: 4333 - 4334 - 4335

Kantooruren:

werkdagen 08.15-12.00 14.00-17.30
zaterdag 08.15-10.00

Kantooruren voor spoedgevallen:

Tel. 1639 - 2950 - 3855

Taxicentrale: 24 uur per dag, tel. 2116 of 1604.

Politie in alle gevallen:

Tel. 4555.

WIT GELE KRUIS: Dakota; zr. Judith, tel.: 4444; Oranjestad: zr. Wolff, tel.: 3168; Noord en Oranjestad; zr. Henricus, tel.: 3425; Santa Cruz en Paradera: zr. Ludovic, tel.: 8288, Savaneta en Brazil: zr. Michaela, tel.: 7020, San Nicolas; zr. Eugenia, tel.: 5906; San Pedro hospitaal, tel.: 2200.

BOTICAS: Oranjestad: Aruba, tel.: 1081; San Nicolaas: San Lorenzo, tel.: 5119.

WACHTREGELING DOKTOREN: Oranjestad, Sta. Cruz, Paradera en Noord: dokter M.D.v.d. Biel, tel.: 8635. San Nicolaas en Savaneta: dokter E. Westrate, tel.: 7290.

TELEARUBA ZATERDAG

TELEARUBA: 16.30 disney world; 17.30 Pipo de clown (overal met hindernissen); 18.00 cartoons; 18.15 fiesta musical; 18.45 eng. nieuws; 19.00 13 musical; 19.15 RVD; 19.30 professor Moffet; 20.00 soul train; 21.00 telenoticias; 21.30 Noche de gala; 22.30 teleteatro: Blue veil.

ZONDAG

TELEARUBA: 15.00 rock cycle; 15.30 Topogigio; 17.00 now, then and tomorrow; 17.30 Whickers world; 18.30 polygoon News; 18.45 eng. nieuws; 19.00 telesistema; 19.15 pol. progr.; 19.30 the Mary Tyler Moore show; 20.00 grand show (live); 21.00 semanan di siman; 21.30 Hawaii five-O; 22.30 the Phil Donahue show.

KERKDIENSTEN

ZONDAG

BRAZIL: 08.00, 11.00 en 19.00.
DAKOTA: (zat.: 19.00), 08.00 en 19.00.
EMANUELKAPEL: 07.30 (hoogmis) en 18.00.
ORANJESTAD: (zat.: 19.00), 06.30, 10.00, 17.00 en 19.00.
PARADERA: (zat.: 19.00), 07.30, 11.30 en 17.00.
POSCHIQUITO: 07.30
SAN NICOLAS: (zat.: 19.30), 09.00 (hoogmis) en 17.00.
SANTA CRUZ: (zat.: 19.00), 05.00, 08.00 en 17.30.
SAVANETA: (zat.: 19.00), 09.00 en 17.30.
TANKI LEENDERT (Monte Calvario): 09.00.

*****

PB 050103

Bij verlenen vergunning aan importvervangende industrien

ATSA: regeringsbeleid en eenzijdig

ORANJESTAD. — In verband met het feit dat wij tot op heden geen antwoord mochten ontvangen op onze brief 11 februari 1976 aan de minister van Economische Zaken, inzake de door de regering afgekondigde "Invoerverbod eetbare oliën" en anders evenmin door genoemde minister op een verzoekschrift van Aru-zeta n.v.i.o. d.d. 21 april 1976 (een verzoekschrift terzake de aanvraag van een vergunning aan de minister om op Aruba een spijsolien fabriek op te richten) is gereageerd, wenst de ATSA het navolgende bekend te maken. ATSA kan zich niet aan de indruk onttrekken, dat de regering c.q. de minister van Economische zaken een en ander schijnt te willen "vergeten". Indien deze indruk juist is, is dit een bedenkelijke zaak.

Herhaaldelijk hebben wij immers er op gewezen dat de lokaal (lees op Curaçao) vervaardigde spijsolien aanmerkelijk duurder zijn dan andere geimporteerde merken, heeft men met bewijzen werd gestaafd door middel van factoren en offertes. Over de kwaliteit van de op Curaçao vervaardigde spijsolien wensen we thans ook een boekje open te doen, hetgeen wij als ons plicht beschouwen ten opzichte van de consumenten op Aruba, aldus de ATSA.

Onder het motto van deviezenbesparing en het scheppen van werkgelegenheid wordt een aanmerkelijk duurder produkt van inferieure kwaliteit aan de man gebracht. Volgens een ministeriele beschikking no. 11580 JAZ van 30 december 1975 wordt als voorwaarde gesteld om in aanmerking te komen voor een vergunning teneinde lokaal spijsolie te vervaardigen, dat de gemaakte spijsolien niet minder dan 4 mag/kg peroxide mogen bevatten. Op grond van door een onafhankelijke laboratorium uitgevoerde proeven heeft ATSA aangetoond dat de op Curaçao vervaardigde spijsolien niet minder dan 4.32 mag/kg peroxide bevatten.

Voorts blijkt uit dit rapport dat de stabiliteit van de AOM in [illegible] voldoet aan de eisen, hetgeen wederom duidt op een inferieur produkt. Krachtens artikel 2 van genoemde ministeriele beschikking is de sanctie op het niet behoorlijk nakomen van de gestelde voorwaarden vervallen verklaring van de vergunning. Tot op heden zijn sancties uitgebleven. Aldus ATSA.

Af, aldus ATSA, of het zuiver toeval was dat als tijdstip voor de afkondiging van de inwerkingtreding van het landsbesluit d.d. 31 dec. 1975 PB no. 273, regelende de invoer van spijsolien, werd gekozen het moment dat Aruba niet vertegenwoordigd was in de regering. Het lijkt logisch dat de regering een beleid van eenzijdigheid hanteert, bij het verlenen van vergunningen ten aanzien van de vestiging van beschermde importvervangende bedrijven op Curaçao en Aruba. Niets is minder waar; alleen de laatste jaren nieuw gevestigde bedrijven op Curaçao genieten protectie. Bedenkelijk is ook dat nimmer de handelaren op Aruba worden benaderd, gehoord of op de hoogte gesteld van de bestaande mogelijkheden. Er is ooit een lijst opgesteld door het Dept. van Econ. Zaken ten behoeve van belanghebbenden, waarbij gewezen werd op de mogelijkheden om importvervangende bedrijven op te richten op Aruba en Curaçao. Eerst na de nodige protesten per telegram is deze lijst op Aruba verkrijgbaar geworden. Aldus vervolgt ATSA.

Het is onze overtuiging dat een spijsolie-industrie op Aruba bestaansrecht heeft. Om deze redenen is Aru-zeta n.v. opgericht, bestaande uit leden van de ATSA (kleinhandelaren in levensmiddelen) en de AMRA (groothandel en agent), teneinde een eigen spijsoliefabriek te exploiteren, met een garantie voor "hoogwaardig produkten tegen concurrerende prijzen. Tevens zal de werkgelegenheid op Aruba hierdoor worden bevorderd, hetgeen de steun heeft van de vakbonden op Aruba. De vakbonden op Aruba hebben reeds positief gereageerd op de aankondiging van de vestiging van een spijkerfabriek op Aruba, alsmede ten aanzien van de op Aruba te vestigen fabriek van Charles Tsu, die aan 45 personen werk zal kunnen verschaffen. Al deze Arubaanse initiatieven zijn genomen zonder protectionistische maatregelen van de centrale regering.

Aruba heeft een sigarettenfabriek, Curaçao heeft er ook een. Wij zijn hier bepaald niet tegen. Maar waarom een wet maken die alleen aan één (1) oliefabriek de mogelijkheid biedt om zich op de Antillen (lees Curaçao) te vestigen. Is dit wellicht te wijten aan de omstandigheden dat op het tijdstip dat deze wet werd gemaakt Aruba niet in de regering vertegenwoordigd was? zo vraagt de ATSA zich af. Door een en ander als hierboven bekend hopen wij het publiek informatie te hebben verschaft over de wel zeer eenzijdige beleid van de regering met betrekking tot het verlenen van vergunningen bij de vestiging van importvervangende bedrijven, al dan niet beschermd, op Aruba en Curaçao, zo zegt het bestuur van de ATSA.

Curacao krijgt voorkeur

GWU-cao met Agrisco

ORANJESTAD — Van de general workers union wordt vernomen dat er overeenstemming is bereikt over een nieuwe cao tussen de GWU en de directies van 'Acisco. Hedenmorgen zou het GWU-bestuur zijn leden informeren, over het bereikte resultaat. Indien de leden hun goedkeuring hieraan hechten, dan zal volgende week de ondertekening volgen

VERBOD TOT PAARD RIJDEN OP STRAND

ORANJESTAD — Het bestuurscollege heeft bij de eilandsraad een ontwerp-eilandsverordening tot wijziging van de algemene politieverordening voor Aruba 1952 ingediend, waardoor het gevaarlijk paardrijden op de Arubaanse stranden aan banden wordt gelegd.

Het komt de laatste tijd voor, aldus het BC aan de eilandsraad dat op het strand paard wordt gereden.

Dat dit een ongewenste situatie is behoeft geen betoog. Niet alleen is paardrijden hinderlijk voor de strandbezoekers in het algemeen, maar daardoor ontstaat er tevens een gevaarlijke toestand vooral voor de op het strand spelende kinderen.

Vanwege het ontbreken van een wettelijke basis kan echter niet tegen de betrokken personen worden opgetreden. Het komt ons voor dat in de algemene politieverordening op Aruba een verbodsbepaling moet worden opgenomen krachtens welke het paardrijden op het strand verboden wordt. Een dergelijke verbodsbepaling zou uit wettechnisch oogpunt het beste kunnen worden toegevoegd aan artikel 14D van deze verordening, in welk geval het bestaande tweede lid van dit artikel vernummerd dient te worden, aldus het BC aan de eilandsraad. De Amigoe tekent hierbij aan dat met belangstelling uitgezien wordt naar activiteiten van het BC om Aruba te verbieden, iets dat door een leemte in de wet nog steeds tot de mogelijkheden op Aruba behoort.

ORANJESTAD — Aruba's oudste baseballclub, "Heineken BBC" herdenkt op vrijdag 28 mei zijn 25-jarig bestaan. In deze eeuw is de bierploeg meermalen Arubaans baseballkampioen geweest, waarbij vooral in de jaren zestig vele succes werden geboekt.

Zo was Heineken de eerste club die de Antilliaanse baseballtitel bel voor Aruba behaalde.

In verband met dit zilveren jubileum wordt volgende week vrijdag, om 7 uur 's avonds een H. mis opgedragen in de Theresia-kerk te San Nicolas, gevolgd door een receptie, van half negen tot elf uur in het Centro tehuis te Savaneta.

Venezolaans

ORANJESTAD. — Het was alles Venezolaans wat gisteravond bij de opening van de Venezolaanse week in het kader van het Toeristenjaar sloeg. Een opening die uitstekend verliep. Gezaghebber Jossy Tromp sprak weliswaar in zijn dankwoord over "semana santa", toen hij „Venezolaanse week" bedoelde, maar de chef protocol maakte het helemaal toen hij sprak over „Aruba isla di Venezuela".

Cao met Interbeton

Lacle-combinatie

ORANJESTAD — Tussen de general workers union (GWU) en de combinatie Interbeton/Lacle corporation is overeenstemming bereikt over een nieuwe cao. Er is besloten dat alle verhogingen en andere voordelen die de GWU in een cao met de WAB zal bereiken ook geldig zullen zijn voor de arbeiders bij Interbeton en Lacle met terugwerkende kracht tot 1 mei 1976. Dit in verband met het feit dat Interbeton/Lacle zich heeft ingeschreven als lid van de WAB.

Ook is overeengekomen dat er een spaarfonds gevormd zal worden waarin het bedrijf met terugwerkende kracht tot 1 april 1976 de som van een kwartje per persoon per werkuur zal storten.

TEMPLEUVE. — De profwielerronde van Templeuve in Belgie werd dinsdag gewonnen door Jos Abelshausen (Bel.). Hij legde de 184 kilometer af in 4 uur en 40 minuten. Jos Schipper eindigde op de dertiende plaats, Fred Rompelberg op de zeventiende.

Man in pyama

ORANJESTAD — Naar aanleiding van het politiebericht dat een man in pyama uit het ziekenhuis zou zijn verdwenen en door de politie weer naar het ziekenhuis werd teruggebracht, verneemt de Amigoe van de directeur van het hospitaal dokter F. Hage, dat de man in pyama uit het ziekenhuis was weggelopen. Aangezien hij geen tehuis heeft werd hij tijdelijk weer in het ziekenhuis opgenomen.

Commentaar

VVV

HET POLITIEVERSLAG spreekt boekdelen wat de onveiligheid van het Arubaanse wegverkeer betreft. Duidelijk wordt gesteld dat de weggebruiker nog heel wat aan opvoedend advies kan gebruiken. In dit verband vinden wij het jammer dat laatste maanden niet zoveel meer horen van de Vereniging voor Veilig Verkeer (VVV) Aruba, welke verleden jaar toch erg actief was. Mocht het aanleggen van het „kostbare" verkeerspark een struikelblok zijn om de gewone activiteiten door te voeren, dan laat dat verkeerspark maar voor wat het is. Wij geloven dat bv een regelmatig voorlichtingsprogramma voor de televisie — waaraan experts van de verkeerspolitie altijd spontaan hebben meegewerkt — van veel groter belang zijn.

Kom, Vereniging voor Veilig Verkeer, wanneer horen we weer van jullie. Wanneer zien we weer de goedverzorgde voorlichtingsprogrammas via Tele Aruba?. Het is zeker geen overbodige luxe.

Brandweer

HERHAALDE MALEN hebben wij in onze kolommen aandacht besteed aan de slechte toestand waarin de brandbestrijding op Aruba verkeerde, hetgeen onder meer duidelijk tot uiting kwam tijdens de brand in de J.G. Emanstraat op oudejaarsavond.

Weliswaar beschikt Aruba over modern materiaal— zij het onvoldoende— alsmede over een landskind dat in Nederland de nodige kennis en ervaring opdeed en de brandweer zeker kan leiden, maar toch bleek iedere keer weer dat er personeel tekort was.

Wij deden een beroep op het bestuurscollege om zonder uitstel over te gaan tot versterking van het Arubaanse brandweercorps, omdat anders bij een volgende brand, de gevolgen niet te overzien zouden zijn. Het B.C. heeft — zeker mede vanwege de kritiek op de brandweer-opzet — de zaken stevig aangepakt en de nodige voorzieningen getroffen, wat personeel en materieel betreft dat de brand weer op Aruba voor haar taak berekend is.

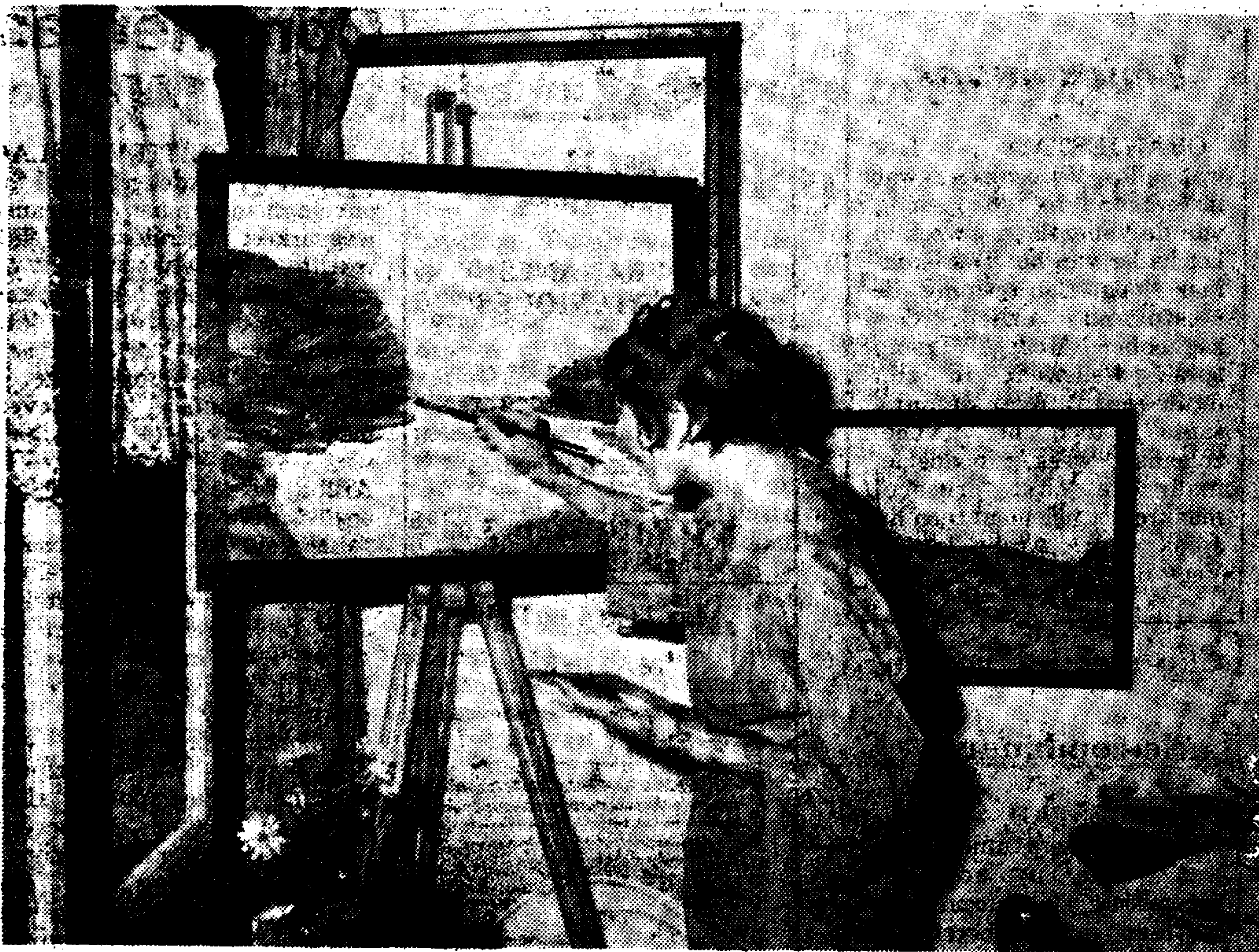
Afgelopen week hebben we kunnen zien dat het personeel in een korte tijd bijzonder veel [illegible] brandweer en uitstekende samenwerking met de Lago-brandweer staan er borg voor dat zij in de toekomst nog meer zullen leren. Wat onze brandweer betreft zijn we op de goede weg.

Politie

UIT HET JAARVERSLAG over de werkzaamheden van de politie op Aruba gedurende het afgelopen jaar is duidelijk naar voren gekomen, dat ondanks de onderbezetting—gesproken wordt van bijna 35% — de politie in de gemeenschap uitstekend werk verrichtte. Door de groei van de criminaliteit wordt de politie onder steeds grotere druk gezet. Hierbij zal er naar gestreefd moeten worden om de criminaliteit binnen aanvaardbare grenzen te houden, hetgeen een intense en gerichte opsporingsactiviteit van de politie vraagt. Uit het grote aantal ontruimingen — aldus schrift het verslag — dat verricht is geworden duidt erop dat op de functionarissen een ernstige wissel werdt getrokken.

Dit kan natuurlijk niet blijven duren, want ook het politiepersoneel bestaat maar uit mensen, die niet het eeuwige leven hebben. Daarom is het goed dat de vervangingsactie afgelopen afgelopen jaar met kracht en succes [illegible]. De politie op Aruba heeft bekwaam personeel nodig om straks de taak van de huidige politiemensen te kunnen overnemen. Wij zijn ervan overtuigd dat de Skol di Polisia deze een belangrijke taak vervult.

Niet alleen door het jaarverslag maar ook door de beëdiging van de eerste (en vermoedelijk wel laatste) twee vrouwelijke "politie" agenten kwam de politie in het nieuws. Wij kunnen begrijpen dat de bestuurders van de politiebond bepaalde wensen hebben welke mens heeft geen wensen — maar wij geloven dat het niet de juiste weg was om de minister van Justitie hierover een telegram te moeten zenden. Buiten beschouwing gelaten dat ook op Curacao de beëdigingniet met de nodige „tam tam" geschiedde, mogelijk wel, dat het niet van een goede communicatie getuigt van het bestuur met de politieleiding. Wij geloven dat als het dergelijks besteer een gesprek met de commissaris had gevraagd en de zaak rustig had besproken, men niet alleen begrip voor de wijze waarop de beëdiging plaats vond, maar dat men zelfs de kas van de bond nog onnodige



FILMS DEZE WEEK

ORANJESTAD — De Veer Theatre vertoont deze week om 8.30 p.m. en vanaf vrijdag 21 mei tot en met donderdag 27 mei, de opmerkelijke film „Canterbury Tales". In deze bijzondere film, speelt de onlangs overleden regisseur Pasolini zelf een kleine rol en wel die van de schrijver van de Canterbury Tales. Deze film van Pasolini behoort tot zijn trilogie „Decamerone", „Canterbury Tales" en „1001 nacht". Na een hele reeks van marexistisch- en evangelish geinspireerde harde films, houdt hij zich in „The Canterbury Tales" op een, in verhouding, milde manier bezig met de frustaties die het christelijk dogmatisme en moralisme hebben aangericht in de vitalistisch samenleving van mensen die onbekommerd tegen de animaliteit aanleefden.

Over de zegeningen die het christendom heeft gebracht, wordt in deze film met geen beeld gerept. Bijna alle acteurs zijn amateurs, geselecteerd volgens het criterium van het dagelijkse inbreng in het volkse leven van Napels. Deze zeer goed gemaakte film is op een boertige manier geestig en de humor is vaak wreed. Desondanks is deze film voor [illegible] Hij wordt dan ook sterk aanbevolen.

Op vrijdag en zaterdag, 21 en 22 mei, draait in de nachtvoorstelling de kleurenfilm „Bananes Mechaniques" met Marie Claire Davy en Elisabeth Drancourt in de hoofdrollen. Op zondag 23 mei draait om 6 p.m. in de matinee de film musical Tommy met Oliver Reed en Roger Daltrey in de hoofdrollen. De film Tommy die gebaseerd is op de Rock and Roll opera van de pop groep „The Who" en Pete Townshend. De hoofdrollen in deze pop musical zijn bekende pop artisten als Elton John, Eric Clapton, Tina Turner, The Who en andere naast filmacteurs als Ann Margret, Oliver Reed en Jack Nicholson. De regisseur van deze film is Ken Russell, bekend om zijn films als „The Devils" en „The Music lovers". De film Tommy verhaalt over een jongen die als kind doof, stom en blind wordt als gevolg van de shock die teweeg gebracht wordt door het tafereel van de moord op zijn vader door de minnaar van zijn moeder.

Als hij opgroeit wordt hij door zijn aanbidders als een messias beschouwd. Als hij echter op wonderbaarlijke wijze van zijn kwaden geneest, keren zijn aanbidders zich tegen hem en vermoorden zijn ouders. Tommy ziet kans te ontsnappen, zingend dat hij eindelijk vrij is. Een wat merkwaardig thema dat Russell verwerkt heeft in een film vol hedendaagse pop muziek wordt aanbevolen.

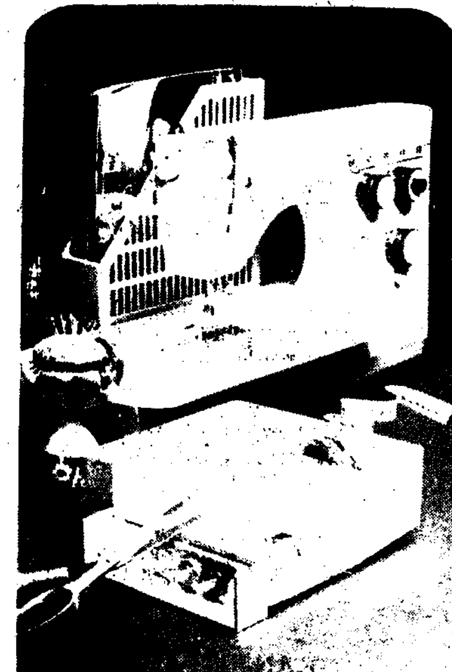
De Drive - In vertoont op vrijdag en zaterdag 21 en 22 mei om 8.30 p.m. en om 12 p.m. en op zondag 23 mei om 9p.m. de film „White Lightning" met de befaamde Burt Reynolds (bekend uit o.a. „Deliverance" en „The Longest Yard") en Jennifer Billingsley in de hoofdrollen. Deze film verhaalt over de wraak van een man (Burt Reynolds) op een sheriff die zijn broer vermoord heeft. Het verhaal in deze film is in feite ondergeschikt aan het goede acteerwerk van Burt Reynolds die kans ziet aan zijn rol met een grote mate van natuurlijkheid te spelen. Deze film vol actie met goede dialogen en goed acteerwerk wordt sterk aanbevolen.

Op zondag 23 mei om 6 p.m. [illegible] matinee voorstelling, een prachtige natuurfilm met de grizzlybeer als centrale figuur. De film „Toklat" wordt aan jong en oud aanbevolen al was het alleen om de prachtige natuuropnamens die in deze film verwerkt zijn. Op maandag en dinsdag 24 en 25 mei draait om 8.30 p.m./de film „Shaolin" met Fu Sheng en Chi Kuan Chun in de hoofdrollen.

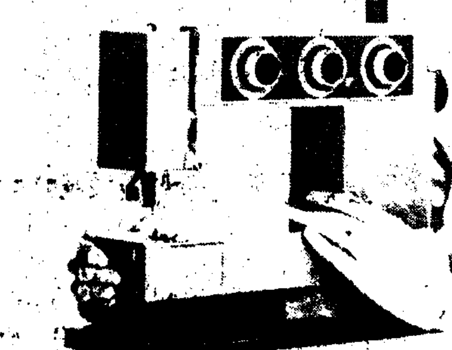
Op woensdag en donderdag 26 en 27 mei om 8.30 p.m. draait de James Bond film Live and let die met Roger Moore en Jane Seymour in de hoofdrollen. In deze door Guy Hamilton geregisseerde film is James Bond terug met weliswaar een nieuw gezicht maar met al zijn oude verbazing wekkende mogelijkheden. In deze James Bond films gebeuren zowel opwindende zaken dat het verhaal zich moeilijk in enkele woorden laat vangen. [illegible] hoofdthema is echter dat James Bond met alle tot zijn beschikkingstaande middelen [illegible] er wat, een [illegible] handelaar uit Jamaica [illegible] relaties in Haarlem met succes bestrijdt.

WILLEMSTAD. — *In het volgende weekeinde wordt in Huize Libertas een expositie gehouden van de Zweed Eivor Gutke, die eind november 1974 op Curaçao aankwam, na eerst onder meer in eigen land en in Colombia werkzaam geweest te zijn op verschillende terreinen. Zo heeft hij een vijfjarige opleiding achter de rug in Zweden in de "haute couture" welke kennis hij eerst in enige ondernemingen tien jaar — 1952-1962 — op zijn eigen ging werken.*

Daarna werkte hij free lance en al spoedig raakte hij verzield in de filmindustrie, waarvoor hij ontwerpen maakte; onder meer voor zeven films van de bekende Zweedse regisseur Ingmar Bergman. In 1970 vertrok hij met zijn echtgenote naar Colombia. Hij heeft ook voor het toneel gewerkt. Uiteindelijk kwam hij in november 1974 op Curaçao aan. Twee jaar voordien begon hij met het vervaardigen van olieverfschilderijen. In 1974 had hij zijn eerste expositie. Eivor Gutke (zie foto) zegt dat het voor hem evenals voor iedere kunstenaar, moeilijk is in een paar woorden zijn techniek uit te leggen. Hij schildert en maakt ook borduurwerk. Hij geeft de verzekering, dat ieder werk van hem uniek is in zoverre dat het geen copie is van een bestand werk.



















Antilliaanse trainer/coach (basket)

Frits Meursing: Onderbouw Venlo Sport moet sterker

VENLO. — „Eigenlijk is het iets te snel gegaan," zegt Frits Muersing. De Antilliaanse trainer/coach plaatst kanttekeningen bij de promotie van zijn basketbalteam naar de tweede divisie. In twee seizoenen is Venlo Sport van de tweede districtsklasse doorgestoten naar landelijk niveau.

Promotie komt iets te vroeg

„Speltechnisch zie ik geen problemen," verduidelijkt Meursing, „maar in organisatorisch opzicht vereist het binnen de vereniging wel enige aanpassing. Bij alle successen mogen we de onderbouw niet uit het oog verliezen. Die moet meegroeien, wil je ook op langere termijn prestaties blijven leveren. Met allerlei kunstgrepen kun je het prestatieniveau wel gaan opschroeven, maar is de vereniging daarmee gediend? De nadruk mag niet teveel op het topteam komen te liggen, want anders ga je de verhoudingen scheef trekken. Zonder gezonde basis loop je op de duur muurvast. Ik zou voorbeelden kunnen geven van clubs, die op deze wijze in de grootste moeilijkheden zijn geraakt. Daarom niet teveel naar het topteam kijken. Wat er onder komt is minstens even belangrijk."

TE VROEG

Met het oog op die onderbouw van Venlo Sport komt de promotie naar de tweede divisie voor Frits Meursing een jaar te vroeg. „Maar," zegt hij, „het zou ook waanzin zijn om met dit team nog een jaar in de 1e districtsklasse te blijven spelen. Daar valt voor ons weinig meer te leren. Een ploeg die elke wedstrijd negentig tot honderd punten scoort, hoort in de 2e divisie thuis. Het moet al heel vreemd lopen als we ons daar komend jaar niet kunnen handhaven. We hebben voldoende kwaliteit. Mijn enige probleem is afgelopen seizoen geweest om die kwaliteit te bundelen. De selectie, hoe klein ook, bestond in feite uit drie groepjes. Dat kun je in een teamsport als basketbal niet hebben. Het is me gelukt er een eenheid van te maken."

FINANCIEN

Na de promotie komen er behalve organisatorische ook financiele problemen op de club af. Leo van der Wielen en Wiel Joosten, die voor een belangrijk deel de verantwoordelijkheid voor de basketbal-afdeling van Venlo Sport dragen, hebben becijferd dat de uitgavenpost volgend jaar tienduizend gulden hoger zal liggen.

Wiel Joosten: „Tot dusver hebben de spelers zelf hun reiskosten betaald. Komend seizoen kunnen we deze kosten niet meer op de spelers verhalen. Die komen voor rekening van de club. Daarnaast is het beslist noodzakelijk, dat we tweemaal per week gaan trainen. Dat is een eis van trainer Meursing. Onze uitgaven aan zaalhuur komen dus ook een heel stuk hoger te liggen. En dat we ons niet misverstaan: wij betalen géén spelersvergoedingen. Wèl eisen we van onze spelers, dat ze op tijd hun contributie voldoen...."

TRAINING

Buitengewoon gelukkig is Frits Meursing met de uitbreiding van het ledental. Het ligt in de bedoeling volgend jaar met twee seniorenteams aan de competitie te gaan deelnemen, terwijl men ook met minstens één jeugdteam competitie gaat spelen. Meursing: „In het afgelopen seizoen hadden we niet genoeg spelers om twee teams op de been te kunnen brengen. Een frustrerende toestand voor de spelers, die buiten de ploeg vielen. Ik kon hen niet motiveren. Voor deze groep wordt het nu ook aantrekkelijk."

In verband met de toename van het spelerspotentieel heeft men zich de afgelopen weken ook bezig gehouden met de nieuwe opzet van de trainingen. Meursing kan een stuk verantwoordelijkheid delegeren naar Ben Aldewereld, Paul Spaas en Marius van Soest. Dit drietal heeft zich bereid verklaard de jeugd te begeleiden en te trainen. Meursing: „Deze kaderuitbreiding was dringend nodig. De training is verschrikkelijk belangrijk, zeker voor een technische sport als basketbal. Met deze drie mensen ben ik er zeker van, dat een ander op verantwoorde wijze gebeurt."

TERMIJN

Bij zijn komst naar Venlo Sport, een jaar geleden, heeft Frits Meursing zich een termijn gesteld van vijf jaar. In die periode moet hij met zijn hoofdteam de eerste divisie hebben bereikt. Nog vier seizoenen heeft hij de tijd om dat ene sprongetje te maken. Meursing: „We gaan niet jagen. Ik kom weer terug op wat ik eerder heb gesteld: eerst de onderbouw versterken. De rest komt dan vanzelf. In de regio Venlo moet het mogelijk zijn een sterke eerste divisieclub op de been te brengen. Daar heb ik mijn hele planning op afgestemd."

Noot redactie: Met dezelfde Frits Meursing heeft de "Amigoe" twee jaar geleden een interview gehad over Antilianen in Nederland.

Te snel..

VOOR EEN POGING tot omkoping in verband met een voetbalwedstrijd is eerder deze week op een wel zeer snelle wijze een trainer tot "Levenslang" veroordeeld. Aan zijn enthousiaste werk indertijd voor de Afro Hippies en later voor een hoofdklasse-ploeg is daarmee abrupt een einde gekomen. We trappen een open deurin,, wanneer we zeggen, dat we dit soort praktijken ten zeerste afkeuren. Met de beslissing van Fedeprof om de betrokkene tot levenslang te veroordelen lijkt de zaak afgedaan. Voor ons eerlijk gezegd niet. In dit geval is de poging kennelijk amateuristisch ondernomen. Maar we hebben zo het bange vermoeden, dat het in de Curaçaose voetballerij niet allemaal rozengeur en maneschijn is. Dat er bv wel meer betaald wordt dan wat allemaal op papier is vastgesteld, zo vrezen wij. Dat er misschien nog wel meer vreemde dingen gebeuren. Deze omkooppoging zou een goede gelegenheid zijn om de hele zaak eens goed door te lichten.

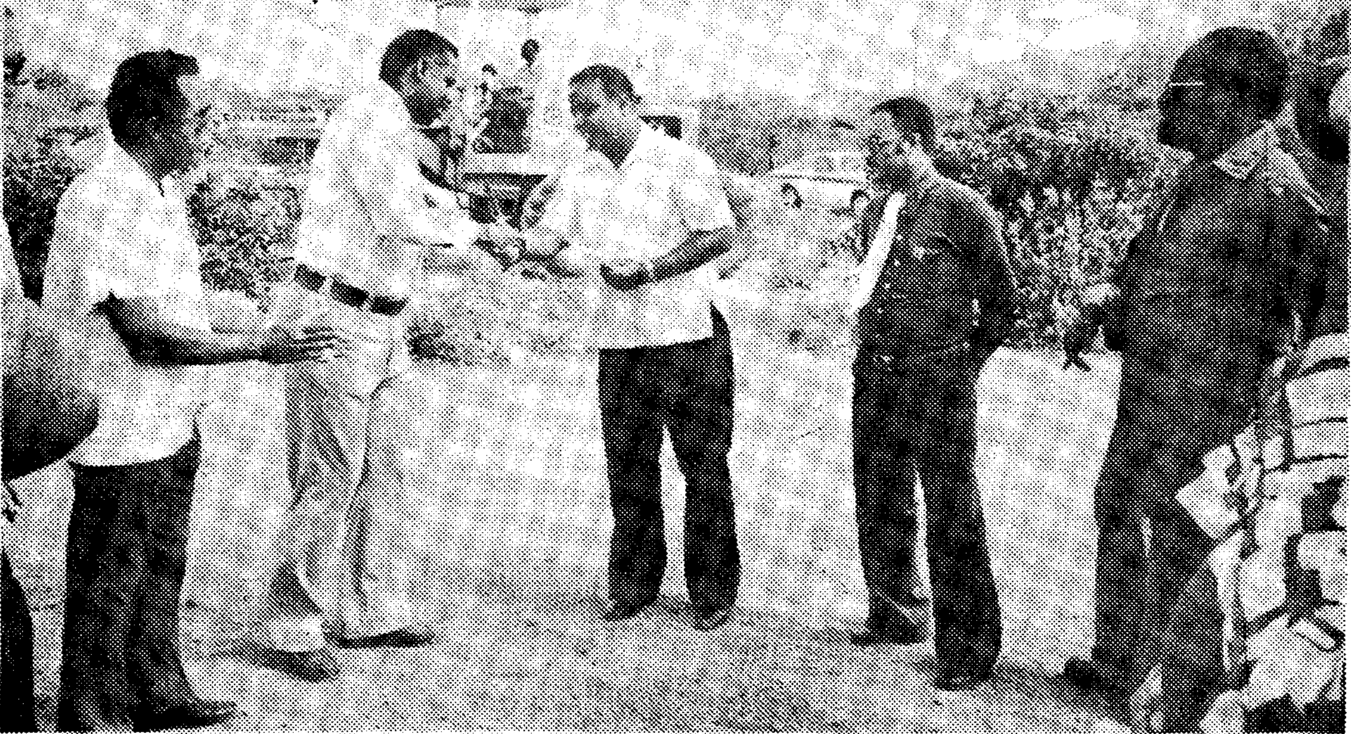
Verder moet het ons van het hart, dat men in de strafrechtpleging als verdachte, indien men dat wenst, de kans heeft op hoger beroep. Ook al heeft men alles bekend, dan kan men daar toch gebruik van maken. Al was het alleen maar om alles haarfijn te laten uitzoeken. Of dit bij de voetballerij ook mogelijk is, weten we niet. Ook dachten we dat het een goede zaak zou zijn als in een dergelijke sport-strafzaak minstens een paar buitenstaanders bij het onderzoek betrokken worden. Dat lijkt ons ook voor degenen die over de strafmaat moeten beslissen een steun in de rug en verhoogt de objectiviteit.

En tenslotte vinden we het een belachelijke toestand, dat in dit soort zaken de Fedeprof "levenslang" oplegt aan iemand, die als we het goed begrijpen, daarna zijn kansen kan proberen bij de CVB, waar men dezelfde sport beoefent; of gaat het soms om een andere sport. Of is poging tot omkopen alleen een slechte daad als er geld gemoeid is bij het voetballen? Een situatie zoals die zich nu voordoet vinden we inderdaad belachelijk. Het leuke feit zou zich nu kunnen voordoen, dat de amateurafdeling van SUBT dadelijk weer dezelfde trainer tegenover zich krijgt te staan, misschien wel als actief voetballer. Of men moet het van de kant bekijken, dat we als piep kleine gemeenschap toch nog ergens groot in willen lijken.

Volleytoernooi van Audi Stars

WILLEMSTAD. — Donderdag 27 mei (Hemelvaartsdag) gaat op de banen van de Douaneclub aan de Mortiersweg een volleytoernooi van start georganiseerd door AUDI STARS. Aan dit toernooi nemen 12 ploegen deel: DAMES-A... Flying Six Atlas, Olympia, Tornado en Tula; HEREN-A-1... Amstel Volley Gents, Jum's, Warwaru en Xaverianen; HEREN-A-2... Audi Stars, Scorpions, Smith International Stars en Wishi Tigers. Het programma voor 27 mei is als volgt: 14:00 uur Flying Six Atlas — Tula en Tornado — Olympia; 15:00 uur: Audi Stars — Wishi Tigers en Scorpions — Smit International Stars; 16:00 uur: Amstel V.G. — Xaverianen en Jum's — Warwaru; 17:00 Flying Six — Tornado en Olympia — Tula; 18:00 uur: Scorpions — Wishi Tigers en Audi Stars — Smit International Stars; 19:00 uur: Amstel V.G. — Warwaru en Jum's — Xaverianen; 20:00 uur: Flying Six — Olympia en Tornado — Tula.

De vrijdag daarop (28 mei) wordt het toernooi besloten met: 19:00 uur: Audi Stars — Scorpions en Wishi Tigers — Smit International Stars; 20:00 uur: Amstel V.G. — Jum's en Warwaru — Xaverianen; 21:00 uur: finale.



BOCA ST MICHIEL. — Gedeputeerde Monte zette donderdagmorgen een "graider" in werking waarmee gestart werd met schoonmaakwerkzaamheden voorafgaande aan de aanleg van twee sportvelden op Boca St Michiel. De terreinen zijn bestemd voor volleyball, basket, baseball en voetbal. Tevens werd aan de voorzitter van Jong Colombia, de heer Andres Constancia, een donatie van f. 7.500,— gegeven (zie foto), welke zal dienen als kostendekking bij de viering van het 25-jarig bestaan van de Antilliaanse voetbalkampioen.

Olympisch voetbaltoernooi

MONTREAL. — Met uitzondering van de loting voor de samenstelling van voorrondengroepen, zijn de voorbereidingen voor het Olympisch voetbaltoernooi rond. Bekend zijn inmiddels de deelnemende landen, de plaatsen waar en de data waarop de wedstrijden gespeeld worden. Maandag 31 mei vindt in Montreal de loting plaats en verdwijnen de laatste stippellijnen in het schema van het organiserend comité.

De zestien deelnemende landen zijn, de olympische geest gelijk, bijna evenredig over deze werelddelen verspreid. Slechts Europa, met vijf landen in positieve zin, en Zuid-Amerika, met twee in negatieve zin, leveren geen drie deelnemers, terwijl het werelddeel Australie afwezig is. De volledige deelnemerslijst is: Ghana, Nigeria en Zambia (allen Afrika), Noord Korea, Iran en Israel (Azie), Canada, Guatemala en Mexico (Noord- en Midden-Amerika), Brazilie en Uruguay (Zuid-Amerika), Spanje, Frankrijk, titelhouder Polen, Oost-Duitsland en de Sovjet-Unie (Europa).

Vooruitgang in spel Vesta

J. Holland boekt 2-0 overwinning

WILLEMSTAD — Jong Holland/Kentucky Fried Chicken/Xerox — Vesta/TNT Bon Ami (eerste ronde 5—1) heeft overeenkomstig de verwachtingen een overwinning (2-0) opgeleverd voor de tricoloren die hiermee hun twaalfde en dertiende winstpunt verdienden. Het was een allerminst sprankelende partij al dient opgemerkt te worden dat in het spel van hekkesluiter Vesta een zekere vooruitgang valt waar te nemen.

Dit was echter het enige lichtpuntje in de wedstrijd die een weinig enerverend verloop heeft gehad. Jong Holland kwam op de valreep van de eerste helft aan zijn eerste doelpunt toen de bal na een vrije trap tegen de bovenlat terugkaatste en Norwin Goeloe van dichtbij de hem geboden kopkans benutte. Na de rust stelde Eligio Koeyers de overwinning zeker na een rappe solo-actie van Chiki Martijn die de verdediging van Vesta volkomen uit de positie speelde door in plaats van zelf in te schieten de bal naar het midden toe te spelen voor de voeten van Koeyers.

De tweede divisie-wedstrijd tussen Deportivo Amigoe en Vasco da Cama/Coca Cola eindigde in een puntendeling (1—1). Morgenmiddag vindt in het SUBT-stadion het treffen SUBT—UNDEBA plaats dat een topper belooft te worden, niettegenstaande de teleurstellende resultaten die de thuisclub tot nu toe behaald heeft. UNDEBA neemt momenteel de tweede plaats in met eventueel punten als Jong Holland maar met een wedstrijd minder gespeeld. Een eventuele zege zal de Bandabaose formatie weer aan de top van de ranglijst brengen met een punt voorsprong op Jong Colombia.

Junioren -voetbal

ORANJESTAD. — De voetbalcompetitie van de Junioren en de Reserve afdeling van de AVB zullen op zaterdag 5 juni van start gaan. In de Juniorencompetitie zullen uitkomen: Aparicio Stars, Arsenal, Atlantico Deportivo, Brazil Juniors, Britannia, Bubali, Centro Deportivo Rooi Afo, Centro Juvenil Seroe Blancoe, Country Club Noord, Deportivo Nacional, Estrella, Jong San Nicolas, RCA, Riverplate, San Luis Deportivo, San Nicolas Juniors, Sportboys, SCA, Universal, Yara en Balashi, terwijl in de reserve-afdeling de clubs: Atlantico Deportivo, Bubali, Deportivo Nacional, La Fama, RCA, SCA en Universal. De adspiranten-competitie zal zeer waarschijnlijk op 30 mei reds van start gaan. Clubs die nog niet hebben ingeschreven kunnen zulks alsnog doen bij de heer Carlos Hart, Paradera 50.

Bij Dakota-Atlantico Dep.

TWEE VAN GOALS UIT HOEKSCHOPPEN

ORANJESTAD — Dakota dat donderdagavond op nogal verrassende wijze een achterstand had opgelopen van 0—1 tegen Atlantico Deportivo heeft na de rust kans gezien deze achterstand om te zetten in een voorsprong van 2—1. Daarmee werd de derde plaats op de ranglijst verstevigd.

Het was Juan Robles geweest die voor de rest met een hoekschop doelman Jossy Maduro van Dakota volkomen verraste.

De bal ging op nogal vreemde wijze langs de uitgestrekte handen van Maduro en belandde toen in het net. Twee prachtkansen voor Amado Rosina en Mickey Martinus om voor rust nog Dakota de gelijkmaker en zelfs de leiding te bezorgen, werden echter niet benut.

Een minuut na de hervatting was het wel raak voor Dakota, toen Pachi Theodora door het te lang talmen van de Atlantico-verdediging de bal binnen het strafschopgebied, in zijn bezit kreeg en van dichtbij met een hard schot doelman Joe Robles voor de eerste maal passeerde, twaalf minuten later was Atlantico een verslagen ploeg.Bij een hoekschop genomen door Pachi Theodora belandde de bal precies op het hoofd van invaller Carlos Zimmerman die zonder dralen met een keiharde kopstoot de bal boven het het hoofd van doelman Robles in het net

Het verdere zwoegen van Atlantico, waarbij zelfs doelman Robles twee minuten voor het einde van zijn doel onbeheerd achter voor onbeheerd achter liet om een handje te helpen met de aanvallen, om nog tot een gelijkspel te komen was echter vergeefs. Dakota behaalde zijn tweede overwinning (4 gelijk gespeelde wedstrijden en geen verlies) van het seizoen en blijft op de derde plaats achter Bubali en Estrella, met 8 punten in totaal. Atlantico verloor zijn derde wedstrijd (0 gewonnen 3 gelijk) en bleef dus op de voorlaatste plaats op de standenlijst.

WASHINGTON. — George Best blijft een "enfant terrible". Nauwelijks heeft de Britse voetballer in de Verenigde Staten een contract getekend voor de Los Angelos Aztecs of hij zit alweer midden in de problemen. Op grond van zijn voetbaltechnische kwaliteiten werd hij met zijn landgenoot Rodney Marsh gekozen in het team van in de Verenigde Staten spelende buitenlanders, voor een vierlandentoernooi in Washington met Brazilie, Italie en Engeland. Best en Marsh moesten zich vrijdagmiddag om twaalf uur (Amerikaanse tijd) in Washington melden, maar zij arriveerden om persoonlijke redenen te laat en werden prompt uit het Amerikaanse team gezet.

Wk voetbal '78

DEN HAAG. — Nadat eerder Afrika en Midden-Amerika hiermee een begin hadden gemaakt, zal ook in Europa de eerste wedstrijd gespeeld worden in de voorronden van het toernooi om het wereldkampioenschap voetbal 1978 in Argentinie. In Nicosia (Cyprus) wordt zondag de ontmoeting Cyprus — Denemarken gespeeld. De serie wedstrijden in de Europese voorrondegroepen strekken zich tot 3 december 1977 (Italie — Luxemburg) en omvatten ontmoetingen in negen groepen.

Van de 31 landen kunnen zich, behalve titelhouder West-Duitsland, nog negen groepswinnaars plaatsen voor het eindtoernooi. Nederland is, na de loting afgelopen december, ingedeeld in groep 4 met Belgie, Noord-Ierland en IJsland. De winnaar van groep 9 (Sovjet-Unie, Hongarije en Griekenland) speelt een dubbelwedstrijd om een plaats tegen een Zuidamerikaans land.



Registratie verpleegkundigen hospitaal klaar

WILLEMSTAD — Het departement van volksgezondheid, afdeling verpleegkundige en verzorgden beroepen, is bezig om een inventarisatie te maken van alle personen, werkzaam in de verpleegkundige sector. Dit onderzoek is de basis voor verder studies op dit gebied. Wanneer straks het gehele terrein der verpleegkunde in ons land is gerapporteerd, zal een ontwerp kunnen worden gemaakt voor een opleidingsschool voor de diverse beroepen in deze sector. Aldus een RVD-bericht. Na de registraties op Bonaire en de drie Bovenwindse eilanden is thans ook de registratie van het St. Elisabeth hospitaal gereed.

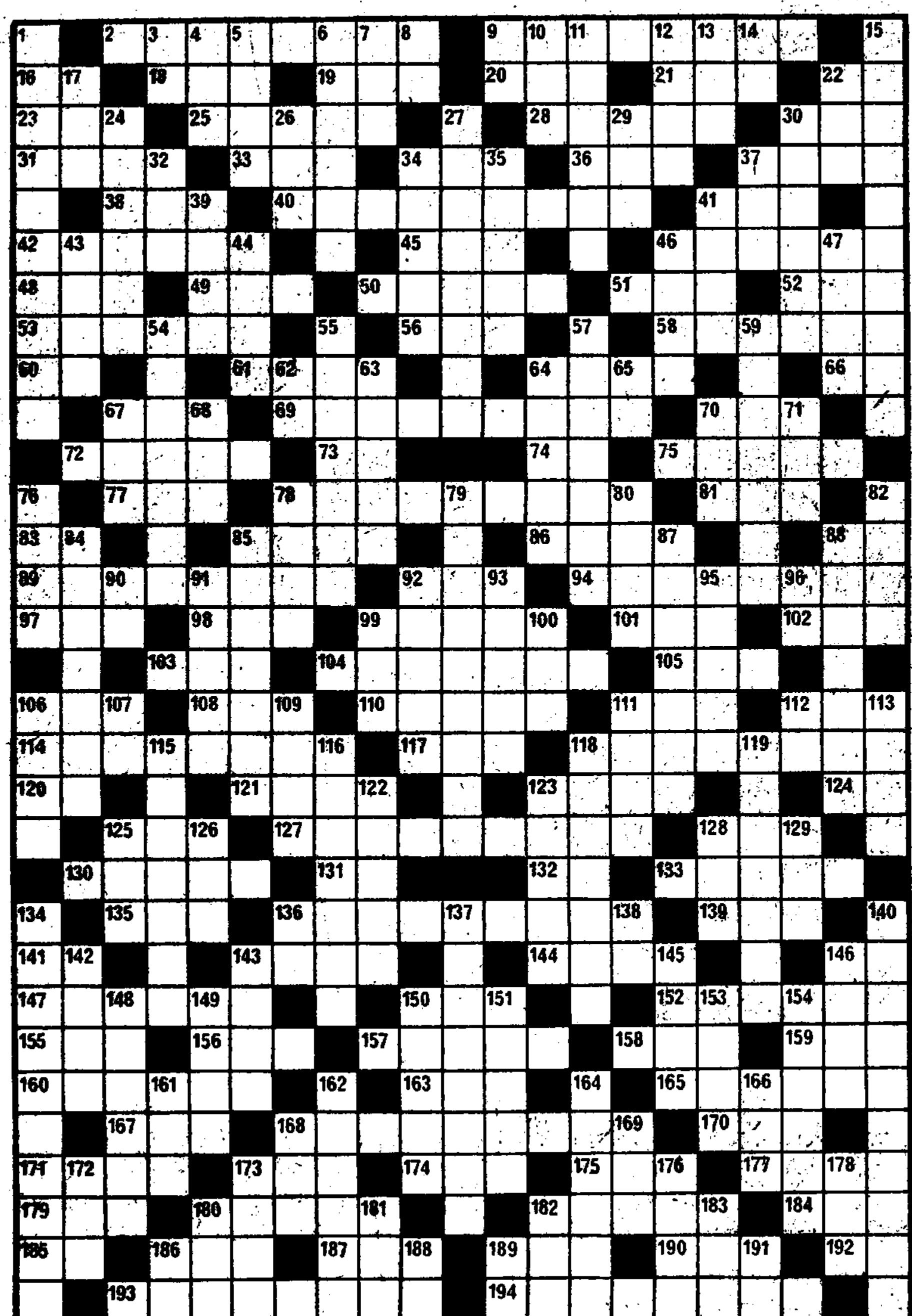
Op een 20 personen na is ook het Sanatorium gereed gekomen. Ook voor andere doeleinden is het van belang dat de regering kan beschikken over een per jaar bijgewerkte totaallijst van personen in deze beroepen. Diverse diensten, verenigingen en instellingen kunnen dan gebruik maken van de beroepen-telling voor diverse doeleinden. De registratie van apothekers, apothekersassistenten en geneesmiddelen importeurs is thans ook gereed bij het departement. Aldus de RVD.

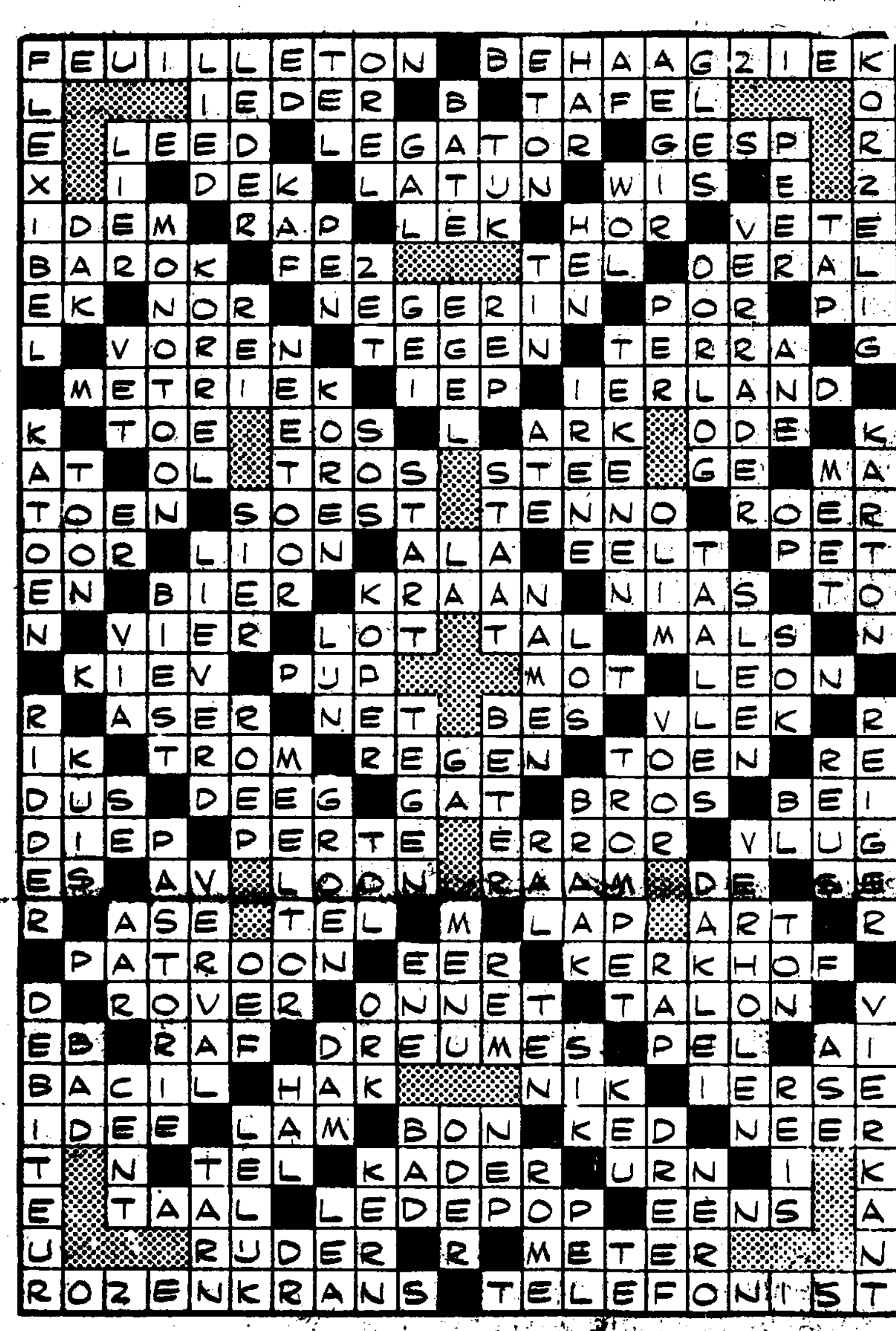
Bedrijfsongevallen in april bij Shell

WILLEMSTAD. — In de maand april hebben zich bij Shell Curaçao nv negen bedrijfsongevallen voorgedaan, waarbij wel eerste hulp nodig was, maar waarbij geen arbeidstijd verloren ging. In dezelfde maand verleden jaar telde men zeventien bedrijfsongevallen. In de periode januari tot en met april waren er 47 bedrijfsongevallen, allemaal zonder verlies aan arbeidstijd; verleden jaar waren dat er 68, waarbij in acht gevallen arbeidstijd verloren ging. Zo blijkt uit het personeelsorgaan "Nos Isla".

Drie gewonden in verkeer

WILLEMSTAD — In het verkeer op Curaçao afgelopen donderdag vielen er drie lichtgewonden. De politie handelde elf ongevallen af. De totale direct aangerichte materiele schade bedroeg 7300 gulden.





Amigoekruiswoordpuzzel

HORIZONTAAL: 2. muziekinstrument; 9. muziekinstrument; 16. waterstand; 18. vlaktemaat; 19. spoorplant; 20. knaagdier; 21. hoofdkerk; 22. muzieknoot; 23. tennisterm; 25. meetk. figuur; 28. smalle straat; 30. hengelbenodigdheid; 31. etensbak; 33. ogenblik; 34. kledingstuk; 36. roem; 37. schrede; 38. water in Utrecht; 40. ommekeer; 41. pl. in Spanje; 42. kwajongen; 45. Noorse godheid; 46. vis; 48. open strook in een bos; 49. gezet; 50. vloeistof; 51. vloerbedekking; 52. Turkse eretitel; 53. aan elkaar; 56. smalle plank; 58. verborgen; 60. aankomend; 61. ruilmiddel; 64. half (in samenstellingen); 66. voedsel; 67. klap; 69. winstgevend; 70. duw; 72. eenvoudig, matig; 73. uitroep; 74. voegwoord; 75. Europese hoofdstad; 77. voertuig; 78. onvoldoende verbetering; 81. pl. in Gelderland; 83. aankomend; 85. Europese rivier; 86. tijdvak; 88. uitroep; 89. middagmaal; 92. Turks bevelhebber; 94. vr. ondergeschikte; 97. bevel; 98. voorzetsel; 99. vleugel; 101. deel v. Malakka; 102. takje; 103. vaas; 104. luiaard; 105. wandversiering; 106. voegwoord; 108. jongere broer of zuster; 110. afkomstig uit een pl. in Zuid-Holland; 111. bijb. figuur; 112. berg op Kreta; 114. brein; 117. herkauwer; 118. Belgisch berglandschap; 120. voor de vuist; 121. roofvogel; 123. deel v. Azie; 124. deel v.d. bijbel; 125. deel v.e. schip; 127. in genen dele; 128. slaapplaats; 130. pl. in Frankrijk; 131. muzieknoot; 132. Nederduits; 133. wijnsoort; 135. Noorse godheid; 136. papier met een kleefstrook; 139. vernis; 141. landbouwwerktuig; 143. opening in een muur; 144. pl. in Zeeuws-Vlaanderen; 146. pers. vnw; 147. diepte tussen 2 heuvels; 150. drinkbakje; 152. steeds; 155. gravin v. Holland; 156. groot water; 157. pijler; 158. Zwitserse kanton; 159. bouwland; 160. rijgsnoer; 163. wilde haver; 165. verwonding; 167. speelgoed; 168. voormuur; 170. gezond; 171. ogenblik; 173. lidwoord; 174. Eng. titel; 175. pijn; 177. vrucht; 179. gevangenis; 180. aardappel; 182. pl. in Engeland; 184. koordans; 185. ter plaatse; 186. roeipen; 187. vlaktemaat; 189. snijwerktuig; 190. kostbare stof; 192. Dyne; 193. breed, kort zwaard; 194. boom.

VERTICAAL: 1. kwaadsprekerij; 3. rondhout; 4. zwaardwalvis; 5. beginstreep; 6. eergerecht; 7. zandheuvel; 8. bouwland; 9. vr. munt; 10. tussenzetsel; 11. oplettend; 12. denkbeeld; 13. voortdurend; 14. titel; 15. mededinging; 17. door middel van; 22. projectieplaatje; 24. pepervreter; 26. schoorsteenkap; 27. gesteldheid; 29. ernstig; 30. boomstronk; 32. dwaas; 34. voorbeeld; 35. schreeuw; 37. Eng. titel; 39. honingdrank; 41. evenredig deel; 43. rijstbrandewijn; 44. sieraad; 46. Ind. touw; 47. pl. in Gelderland; 54. betrekking die eershalve wordt aangenomen; 55. ruw geschat; 57. valse gelofte; 59. Russ. mosvlakte; 62. en volgende; 63. tot een dorp behorend; 64. voertuig; 65. gewicht; 67. paardeziekte; 68. voorzetsel; 70. groot water; 71. afslagplaats bij golf; 76. mogelijkheid; 78. weg met bomen; 79. vindingrijk; 80. pl. in Belgie; 82. hinder; 84. gebraden ribstukje; 85. deel v.d. week; 87. profaan, mondain; 88. onder; 90. en andere; 91. Frans revolutionair; 92. alvorens; 93. droog; 95. volk; 96. muzieknoot; 99. gevuld; 100. Ned. musicus (1856-1934); 106. nakomeling; 107. de oudere; 109. uniek 111. godheid; 112. voorzetsel; 113. tegen; 115. regime; 116. onderworpenheid; 118. waardepapier; 119. onbep. vnw; 122. pl. in Frankrijk; 123. evenaar; 125. spoedig; 126. Ind. chinees; 128. speelgoed; 129. herstelplaats v. schepen; 134. kerker, nor; 136. gewicht; 137. overeenkomst; 138. eerwaarde heer; 140. uitleg; 142. echtgenoot; 143. dwarsligger v. spoorrails; 145. Eng. titel; 146. aardgordel; 148. smaad; 149. schildersbenodigdheid; 150. Europese taal; 151. aardappel; 153. beminnelijk; 154. schelpdier; 161. vat; 162. geheel; 164. streek; 166. aanwijzing; 168. weldoorvoed; 169. watering; 172. gevuld; 173. stopteken; 176. nobel; 178. gelofte; 180. stoot; 181. open strook in een bos; 182. bijb. figuur; 183. groente; 186. muzieknoot; 188. boom; 189. titel; 191. familielid.

De prijswinnaars van de Amigoe Kruiswoordpuzzel d.d. 15 mei 1976 zijn: EERSTE PRIJS: E. Ospacio, Gosieweg 106, Curaçao (f. 10,—); TWEEDE PRIJS: zr. M. Ludovic, Santa Cruz 37, Aruba (f. 7,50); DERDE PRIJS: Vera Brattinga, Zepp Lampestraat 1, Oranjestad, Aruba (f. 5,—). De winnaars kunnen hun prijs afhalen bij de kantoren van Amigoe, Curaçao - Scherpenheuvel; Aruba - Nassaustraat 110 en op Bonaire - Berhardweg 6-B. De oplossingen van deze week dienen vóór vrijdag 28 mei 1976 in het bezit te zijn van de Redaktie.

Deelnemers aan de Kruiswoordpuzzel op Aruba en Bonaire dienen hun oplossing vóór donderdag 27 mei 1976 in te leveren en duidelijk op de enveloppe vermelden: KRUISWOORDPUZZEL.

De directeur van het Departement van Onderwijs maakt hierbij bekend dat de heer ing. H.J. Evers, coördinerend inspecteur T.B.O. in Nederland, een lezing zal houden op woensdag 26 mei a.s. getiteld:

"DIDAKTISCHE ONTWIKKELINGEN BINNEN HET NIJVERHEIDSONDERWIJS"

Plaats: Logegebouw "De Vergenoeging" (bij Rust & Burgh)

Tijd: 20.00 uur.

De Directeur.

AGENTEN VOOR HBO GESLAAGD

WILLEMSTAD — Aan de Politie-opleidingsschool te Rio Canario werd deze dagen het examen EHBO afgelegd door veertien adspirant-agenten die in opleiding zijn voor het politiediploma 1 en 2. Het bezit van het diploma EHBO is een van de vereisten voor het verkrijgen van het politiediploma I.

Het examen werd afgenomen door dr. E. Martis bijgestaan door Mej. V. Engelbrecht. Veel lof komt toe aan dr. Martis die, ondanks drukke werkzaamheden, steeds zorgdraagt dat deze E.HBO-cursussen en het daarvan verbonden examen op een hoog niveau zijn. Eveneens komt lof toe aan de docenten van deze cursus, de heren A. Correa en F. Genaro voor de uitstekende wijze waarop de lessen werden verzorgd. Aldus het communique.

De voor de EHBO-cursus geslaagde adspirant agenten zijn: W.E. Saro, L.G. Mambre, E.S.C. Donker, I.E. Sint Jago, S.D. Clementina, P.J. de Groot, A.M. Pinas, E.M.F. Libier, C.A.B. Illis, C.C. Emperador, L.F. Ostiana, B.M. Simon, F.L.Felten en H.E. Bak.

De best geslaagden zijn: B.M. Simon en P.J. de Groot.

Bij inbraak voor twee mille beschadigd

WILLEMSTAD — Voor ongeveer tweeduizend gulden is er aangericht bij een inbraak in een zaak aan de Breedestraat Otrobanda, waarbij men in de nacht van woensdag op donderdag via het dak naar binnen kwam. Voor zover men kon nagaan wordt er niets vermist. Wel heeft men de waterkraan open gezet in de opslagplaats met als gevolg dat talrijke zakken meelrijst enz werden aangetast en beschadigd.

Papia un Papia dos

Ata e komunistanan ta bini

ELSEVIER TA REPORTA ku invershonistanan europeo "na boshi" (ta invitendo) nan plaka awor na Merka. Joseph Luns, mester a amonestá Kissinger den reunion ministerial di OTAN e ainan aki. Un grupo di Obispo Italiano ta disputo na presentá oposishon na un intentu di Papa pa ex-kommunion. Kiko tur esaki ta nifiká? Un miedu pániko ku tin na Europa ku den e diverso paisnan di...., Okidente, e komunistanan lo bai ganando terreno politikamente ku nan lo ta den gobiernu pronto.

E invershonistanan ku a kuminsa saka nan plaka y hibé Merka, ta di Alemania, Italia y Francia principalmente, y e ta tumando lugar na proporshonnan alarmante, segun, manera ya nos a bisa, un reportahe al respekto, den ELSEVIER magasine.

Kissinger ta asina preokupá pa e avansenan politiko di e komunistanan italiano, ku den reunion ministerial di OTAN, el a hayá nesesario pa bisa ku opinion públiko na Merka por obligá e pais di na "modifiká" su posishon pa ku e paisnan di e Aliansa di Atlantiko, si e komunistanan triunfá den e proximo elekshonnan na Italia. Sekretario General di OTAN, Joseph Luns di Ulanda, a "halé na oreha" mesora, y a bisé ku no tin mag den OTAN pa referi na e politika interno di un pais miembro. Y kissinger ku ta hayé "na kas" masha tantu kritiká te ku ya el a anunsiá, di lo no keda, si Gerald Ford gana na November, a akseptá e amonestashon bisando ku "si ta 'sina, anto hasi manera mi'n bisa nada". Tristu humiliashon pa un Sekretario di Estado ku su strea tabata 'sina altu poko anja pasá.

Papa Paulo Sexto, despues di a tuma nota ku tin katólikonan prominente ku a laga nan ser postulá riba lista di Partido Komunista, a menasá na ex-komuniká eseinan, y un grupo di Obisponan italiano mesora a anunsiá nan oposishon nesei.

Tur esaki pa via ku tin biaha, pa sierto hendenan, ta resultá difisil akseptá realidat. Na Europa e pueblonan di e diverso paisnan di Oksidente, tin tur rason pa no ta satisfecho ku e politikonan "demokratiko" (di derecha). Nan gobernashon ta lew for di esun ku mester ta basá riba adelanto di e pueblo na promé lugar. Korupshon ta un praktika ku a bira kasi normal den e paisnan ei, y e eskandalo "Lockheed" a yuda notablemente pa ilustrá esei.

Na Italia, unda inevitablemente e komunistanan lo sigi gana terreno politikamente, e pueblo ta akseptá nan, pa via ku nan ta esnan más honesto entre tur e agrupashonnan politiko. Pero no solamente esei, e komunistanan ku Kissinger ta tantu spanta ku nan lo "take over" na Italia, ta di esnan progresista ku no ta sigi siegamente tur loke ser diktá di Moscu. Nan a proba esei, y e ta punto fuerte ku a hasi e komunistanan italiano más akseptable pa e pueblo.

Na Ulanda unda e komunistanan no ta hasiendo masha progreso, tin en kambio e partido socialista (PvdA) ku den su forma di gobernashon ta sufisientemente "links" ku e por haya sosten di tur esnan ku lo a vota pa e Partido Komunista Ulandes si e tabata e uniko alternativa socialista.

Pero na e varios otro paisnan europeo, e komunistanan lo sigi gana terreno. Pero una bes na poder nan mester perkurá pa no kai den mesun korupshon, ni tampoko, natural, nan no mester kore sin propio..... ando asina e klima di invershon; ni tampoko molestiá katólikonan den praktika di nan religion. Por ser akseptá, ku nan lo aktua eksaktamente asina. Te otro siman,

Rijke landen willen geen algemene regeling

Ontwikkelingslanden blijven met hun schuldenlast zitten

NAIROBI — Nu geen overeenstemming mogelijk lijkt over het grondstoffenplan van de ontwikkelingslanden, sturen de industrielanden op de wereldhandelsconferentie in Nairobi aan op een afspraak om te onderhandelen over een gemeenschappelijk fonds voor het financieren van buffervoorraden, die ten doel hebben de internationale markten voor tien belangrijke grondstoffen te reguleren. De Nederlandse delegatie acht het waarschijnlijk, dat een ontwerp-resolutie zal worden ingediend, waarin afspraken staan over dat fonds en over een tijdschema voor de onderhandelingen. Dat tijdschema zou betrekking hebben op onderhandelingen over individuele grondstoffenovereenkomsten, die met behulp van buffervoorraden marktregulerend moeten werken

De Nederlandse delegatie heeft de indruk, dat vele van de geindustrialiseerde landen akkoord zullen gaan met het dergelijk besluit om te onderhandelen over een gemeenschappelijk fonds en over een tijdschema voor de onderhandelingen over individuele grondstoffenovereenkomsten. De landen die zich tot nu toe tegenstander van een gemeenschappelijk fonds tonen (Verenigde Staten, West-Duitsland, Engeland, Japan) zullen waarschijnlijk onder voorbehoud met de onderhandelingen instemmen.

Hoe de ontwikkelingslanden er tegenover zullen staan, is nog helemaal de vraag. Ze zullen het ongetwijfeld een wel erg vrijblijvende afspraak vinden. Overigens heerst er ook onder de ontwikkelingslanden geen eenstemmingheid over het grondstoffenplan, dat op deze conferentie is voorgsteld.

Er is namelijk een aantal ontwikkelingslanden dat netto-importeur van grondstoffen is en deze landen zouden bij uitvoering van het grondstoffenplan er alleen maar armen op worden. Ze zouden namelijk meer moeten gaan betalen voor de door hen in te voeren grondstoffen.

Als eerste westerse land heeft Noorwegen een bepaalde bijdrage toegezegd voor het gemeenschappelijk fonds, namelijk 25 miljoen dollar. Dit is een zeer royal gebaar, want 25 miljoen dollar is ongeveer driemaal de bijdrage die Noorwegen volgens de berekeningen van het UNCTAD-secretariaat schuldig zou zijn. De Nederlandse bijdrage is berekend op 16 miljoen dollar. Nederland en Denemarken hebben tot nu toe alleen maar toegezegd te zullen deelnemen als het gemeenschappelijk fonds tot stand komt.

De onderhandelingen over over een mogelijke regeling voor de sterk gestegen schulden der ontwikkelingslanden zaten ook donderdag nog steeds vast. De schuldeisers (de rijke landen) willen wel van geval tot geval bekijken, waar verlichting kan worden geboden, maar ze willen geen algemene regeling treffen en ze willen ook geen schuldenconferentie houden want die zou ook over een algemene regeling gaan. De ontwikkelings landen houden aan een algemene oplossing vast.

Ze willen een lastenverlichting voor hen allen, niet alleen voor de landen, die er het ergst aan toe zijn. Een aantal landen dreigt inmiddels te bezwijken onder de schuldenlast. De Pakistaanse afgevaardigde heeft nog deze week verklaard, dat zijn land tot beperking van de invoer zal moeten overgaan met alle gevolgen van dien, zoals toenemende werkloosheid.

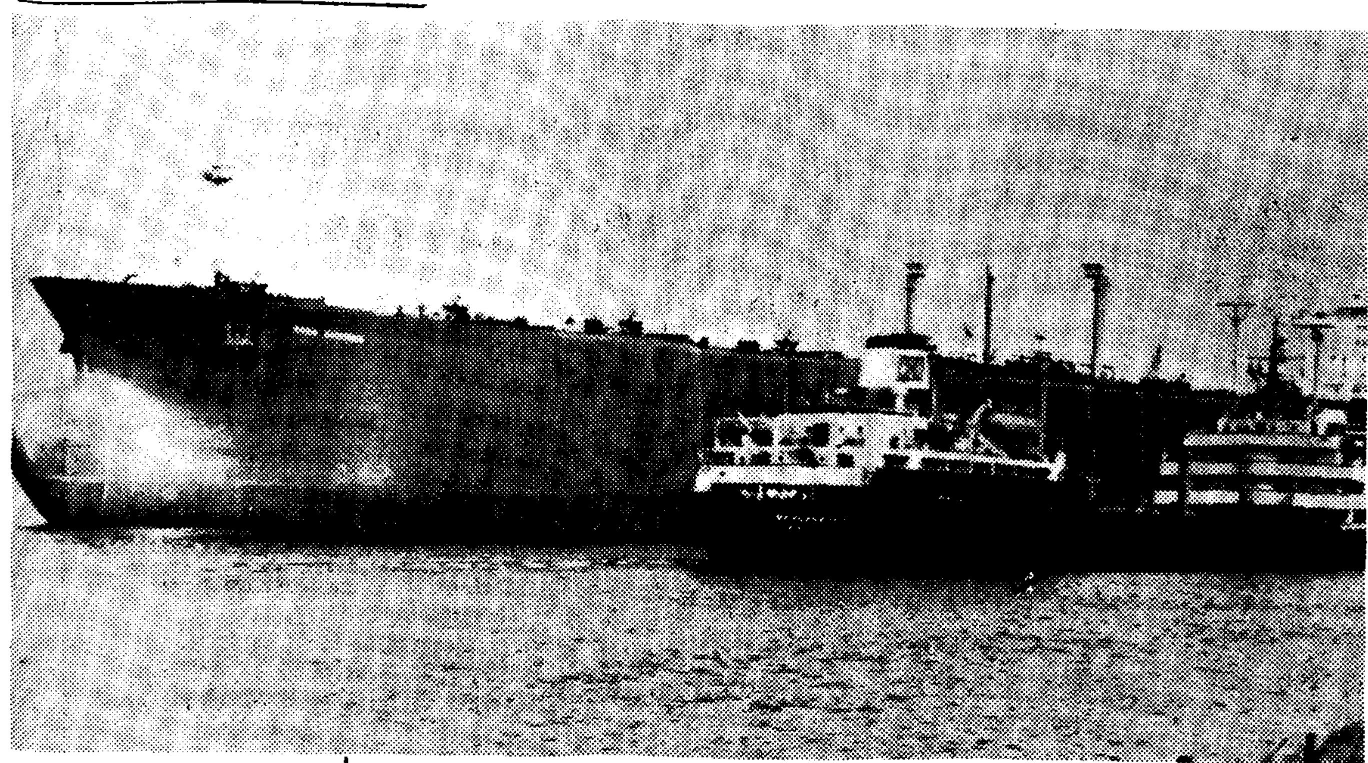
Een lichtpuntje is mogelijk het Amerikaanse voorstel, dat deze week is gedaan, om voortaan aan de armste landen geen leningen, maar uitsluitend, schenkingen te verstrekken. Dit betekent indirect ook een verlichting van de schuldenlast der armste landen.

Martha Mitchell in moeilijkheden

NEW YORK — Martha Mitchell, de gescheiden vrouw van ex-minister van Justitie John Mitchell, verkeert in kommervolle omstandigheden. Ze lijdt aan een beender-ziekte en heeft zoveel achterstallige rekeningen dat ze vreest dat een dezer dagen de electriciteit - en misschien de telefoon zal worden afgesneden. Tijdens de regering-Nixon verwierf Martha Mitchell zich een reputatie door haar openhartig commentaar op o.a. Watergate-voorvallen, en door haar langdurige, soms nachtelijke, telefoongesprekken met verslaggevers. Volgens haar advocaat probeert Martha Mitchell nu via een rechterlijk bevel de betaling van 36.000 dollar alimentatie, die John Mitchell haar schuldig zou zijn, te verkrijgen. Nu kan ze haar rolstoel, de boodschappen en de elektriciteitsrekeningen niet betalen, aldus advocaat Herman. Bovendien moet ze nog 9.225 dollar achterstalllig onderhoud voor haar 14 kamers tellende flat aan Fifth Avenue betalen. Een voorstel van haar ex-man om de flat te verkopen en met de opbrengst opname in een verzorgingshuis te betalen heeft ze afgewezen.

NAVO wil verder praten met oostblok

OSLO — De NAVO wil, zonder afbreuk te doen aan de westerse bewapeningsinspanningen en het militaire evenwicht tussen de machtsblokken, de politiek van de samenwerking met de landen van het Warschau pact voortzetten. Voor dit beginsel hebben alle NAVO-ministers van Buitenlandse Zaken zich donderdag op de voorjaarsconferentie van het bondgenootschap in Oslo uitgesproken. De Amerikaan Kissinger verzekerde de Navo-partners dat de Amerikaanse Buitenlandse en veiligheidspolitiek wordt voortgezet zonder beinvloeding door tijdelijke meningsverschillen gedurende de campagne voor de komende presidentsverkiezingen. De Westduitse minister Hans-Dietrich Genscher wierp zich op voor voortzetting van een ,,realistische ontspanningspolitiek", die gebaseerd is op het vermijden en uit de weg ruimen van conflicten. Kissinger zei dat de Sovjet-Unie door haar economische capaciteit altijd een sterke militaire mogendheid zal blijven en dat het westen zich daarop moet instellen. Een militaire macht van deze grootte zou echter de machthebbers in het oosten ertoe kunnen brengen haar ook te benutten. Daarom moest het westen ook in de toekomst voor een militair evenwicht blijven zorgen, zo verklaarde Kissinger.



B. Roy in Economic and political weekly:

In 11 jaar na Unctad vrijwel niets veranderd

HOEWEL HET AANDEEL van het Bruto nationaal product (BNP) van de ontwikkelingslanden (LDC's) in het wereld-BNP over de periode 1960-1970 is gestegen van 9,5 procent tot tien procent, daalde hun aandeel in de wereld-export van 23 procent (van een wereld-export van 130 miljard dollar) in 1960 tot tien procent (van een wereld-export van 310 miljard dollar in 1970. In hetzelfde decennium steeg het tonnage daagvermogen van de totale wereldvloot met honderd procent tot 325 miljoen ton; als de capaciteit van de wereldvloot met dezelfde snelheid zou blijven toenemen, zou zij in 1980 650 miljoen ton draagvermogen was gestegen. Relatief vertoont devervoers-capaciteit van de vloot van de ontwikkelingslanden een dalende tendens: van 8.1 procent in 1964 tot 7.6 procent in 1969. Sinds de grote scheepsbouwende landen hun krediet voorwaarden voor de scheepsbouw hebben verscherpt heeft deze ontwikkeling zich in versneld tempo voortgezet.

Zo staat te lezen in een artikel van B. Roy in Economic and political weekly van eind verleden jaar; de vertaling is overgenomen uit Wereld in ontwikkeling, een documentatie-uitgave van het ministerie van Buitenlandse Zaken van Nederland. Deze beschouwing geeft een achtergrond voor de huidige UNCTAD-conferentie, waarop in feite dit soort zaken aan de orde komt. In verband daarmee volgt hierbij de Nederlandse vertaling in extenso.

Deze cijfers staan in schril contrast tot het in goederen uitgedrukte aandeel van de ontwikkelingslanden in de wereldhandel dat in 1968 in totaal meer dan 81% bedroeg (daarvan 63% franco). Meer dan driekwart van hun franco-export gaat naar de ontwikkelde landen met een markteconomie (DMEC's), waartoe ook de landen met een grote koopvaardijvloot behoren. Deze export is echter niet voldoende om de import te dekken. Eén van de oorzaken van dit voortdurende tekort op de handelsbalans van de ontwikkelingslanden is het feit dat zij franco moeten uitvoeren, maar vracht- en verzekeringskosten van hun goederenimport zelf moeten betalen. Als de vrachtkosten die zij aldus voor zowel hun export als hun import moeten betalen, 8% van de totale handel van de ontwikkelingshandel uitmaken, dan is daarmee een bedrag gemoeid van meer dan $ 8.200 miljoen - of ca. 63% van de totale hulp die de ontwikkelingslanden in 1969 ontvingen. De ongebreidelde groei van de koopvaardijvloten van de DMEC's (die dan ook emplooi moeten vinden) gaat dus ten koste van de ontwikkelingslanden, die dat emplooi moeten betalen, en de beslissing tot verscherping van de kredietvoorwaarden voor de scheepsbouw heeft een monopolistische bijsmaak.

Het monopolie van de rederijen uit de rijke landen doet zich in allerlei opzichten gevoelen: geheimhouding van kosten- en tariefsstructuren, het weren of discriminatie van rederijen uit ontwikkelingslanden in de zgn. "shipping lines conferences", kartels van rederijen die op één traject varen, discriminatie van verladers die niet consequent met één van de „conference" - reders werken, klantenbinding door de zgn. "uitgestelde rabatten" (kortingen die alleen bij voortgezette klandizie achteraf worden gegeven), door de rederijen eenzijdig gedicteerde vervoers- en verzekeringsvoorwaarden en tariefsverhogingen zonder voorafgaand overleg. De grote rederijen uit de rijke landen tonen zich enerzijds ongevoelig voor de wens van de ontwikkelingslanden tot een evenwichtiger vaststelling van de vervoersvoorwaarden, en verzetten zich anderzijds op alle mogelijke manieren tegen een promotie van de eigen scheepsvaart van de ontwikkelingslanden. Lobbies van scheepsvaartmaatschappijen in de rijke landen bepleiten bij hun regeringen metr succes handhaving van de status quo, een standpunt dat dan ook door deze landen op UNCTAD-I, II en III werd gehuldigd.

In de elf jaar na UNCTAD-I is er dan ook vrijwel niets veranderd.

1. De handel tussen de rijke landen onderling is veel sneller gegroeid dan tussen de rijke en de arme landen.

2. De rijke landen bezitten — onder hun eigen of onder "goedkope" vlag — een overweldigend aandeel in de totale wereldvervoerscapaciteit. Overeenkomstig het gezegde "wiens brood ik eet, diens woord ik spreek" sanctioneren de regeringen de politiek van hun reders.

3. De landen met de grootste scheepvaartbelangen zijn ook de grootste scheepsbouwers: Japan, Zweden, Noorwegen, de Bondsrepubliek Duitsland, Groot-Brittannie en de Verenigde Staten.

Er zijn echter tekenen van verandering in deze verhouding tussen rijke en arme landen. Het voorbeeld van het OPEC-kartel noodt tot navolging wat andere grondstoffen betreft en het ligt voor de hand dat de arme landen de hoge vrachtprijzen, die zij nog moeten betalen, gewoon zullen verrekenen in de prijzen van de voor de rijke landen zo noodzakelijke grondstoffen. Een deel van de inkomsten die zij er daardoor bij verwerven, zouden de arme landen moeten gebruiken om op niet al te lange termijn — hun grondstoffen zijn immers niet onuitputtelijk — een eigen koopvaardijvloot op te bouwen. Zo verzekeren zij zich op de lange termijn van inkomsten uit vervoer en op korte termijn van een wapen tegen ongemotiveerde tariefverhogingen van de rederijen van de rijke landen.

De als gevolg van de wereldrecessie in de laatste jaren teruggelopen handel geeft de ontwikkelingslanden bovendien de mogelijkheid zich thans goedkoop schepen aan te schaffen. Bij onvoldoende vrachtaanbod worden de relatief duurste schepen uit de vaart genomen en opgelegd of voor de sloop bestemd. De aanschaf en ombouw voor containervervoer van zulke tweedehands schepen is naar schatting twee à driemaal zo goedkoop als die van nieuwe schepen.

Als volgende stap zou dan de vorming van regionale scheepvaart"pools" voor de hand liggen. De ontwikkelingslanden zouden hun intra-regionale handel zelf kunnen verzorgen met daartoe aangekochte "cargoliners" (snelle vrachtschepen, die niet steeds alle soorten ladingen meenemen en in hoofdzaak in lijndienst varen), welke zich daartoe beter lenen dan de grote moderne, maar ook dure vrachtvaarders van de "conferences" die deze lading op hun route tussen de DMEC's "meenemen".

Een reden te meer voor de ontwikkelingslanden om, als de markt daarnaar is, cargvliners van 15.000-20.000 ton draagvermogen en tankers van 40.000-70.000 ton te kopen, is de heropening van het Suezkanaal. De laatste jaren hebben een hausse te zien gegeven in de bouw van VLCC's (Very Large Crude Carriers, meer dan 200.000 ton).

Het Suezkanaal kan echter geen schepen van meer dan 60.000 ton draagvermogen doorlaten, zodat deze grote tankers relatief minder rendabel worden. De "conference"-rederijen zullen de verliezen, die zij door het opleggen van schepen uit deze klasse zullen lijden, zeker trachten goed te maken door prijsverhogingen ten koste van de ontwikkelingslanden.

Door deze landen goedkoop aangeschafte tweedehands kleinere schepen zouden heel goed kunnen concurreren met de modernere schepen van de "conference"-rederijen, ook omdat hun vrij geringe snelheid (15-18 knopen per uur) gepaard gaat met een laag brandstofverbruik — een factor die door de verhoogde oliep rijzen van groot belang is geworden.

De vorming van "pools" met eigen cargoliners en tankers zou vervolgens kunnen worden uitgebuit om de intra-regionale handel uit te breiden en, waar mogelijk, de complementariteit in deze handel op te voeren.

Uiteindelijk zou ook een complementaire inter-regionale handel tussen de ontwikkelingslanden in verschillende delen van de wereld tot stand kunnen worden gebracht:

De financiering van de "pools" en van de organisatie van de koopvaardijvloot in de arme landen zou kunnen geschieden door instellingen als de Internationale Bank voor herstel en Ontwikkeling. Omdat verzet van de zijde van de rijke landen waarschijnlijk is, zouden de ontwikkelingslanden zelf wellicht het initiatief moeten nemen door een klein gedeelte van hun exportinkomsten voor dit doel te bestemmen. Dit is geen te hoge prijs voor het opruimen van een rest van koloniale uitbuiting, die in het laatste kwart van de twintigste eeuw niet meer past. Aldus B. Roy

F 25,-
EXTRA

voor degene die het juiste nummer van het

briefje-van-vijf

uit AMIGOE'S SPEURTOCHT van donderdag j.l. raadt uit de vier nummers die verspreid zijn over de pagina's van de AMIGOE van vandaag.

Stuurt U het juiste nummer van het "briefje-van-vijf" vergezeld van Uw naam en adres in naar de AMIGOE, Postbus 577 Curaçao, uiterlijk woensdag a.s. des namiddags 4.30 uur onder vermelding van "f. 25,— extra" op de enveloppe.

Bij meerdere juiste inzendingen beslist het lot.

Het juiste nummer van het "briefje-van-vijf" van de week geëindigd op woensdag, 19 mei 1976.

PB215758

Winnares na loting, was de heer M. BULO, Didoweg 7 die de uitgeloofde waardebon ad f. 25.— (vijfentwintig gulden) te besteden bij LICORES MADURO, Caracasbaaiweg, bij de Advertentie-afdeling van de Amigoe kan komen afhalen.
Masja pabien!

Wij wensen de deelnemers deze week veel succes toe.

Na max. prijs van Ec. zaken

Soft drinks taboe in sommige zaken

KRALENDIJK — Sinds de prijs voor een krat soft dranks door het departement van Economische zaken voor Bonaire bepaald is op f.6,45 per krat, zijn er enkele zaken op Bonaire die geen geen softdrinks meer verkopen. Aan de manager van Kralendijk Supermarket, de heer Hugo Semper vroegen we naar reden hiervan. ,,We verdienen op een krat slechts 40 cent, en als de boot die de kratten uit Curacao vervoert veel tegen Wind heeft dan is er veel breuk, die niet vergoed wordt. Voor ons is het dan niet aantrekkelijk meer", aldus de heer Semper, die de prijzen controleur Nelson Seferina op de situatie gewezen heeft. Voor de maatregel door Economische zaken bekend gemaakt werd, werden de kratten in zijn zaak verkocht voor f.9,45. De enige die van de situatie profijt heeft, aldus de manager is de plaatselijke limonadefabriek, die zijn limonade voor f.4,80 per krat verkoopt. De flesjes hebben dan wel minder inhoud. Waarom sommige zaken softdrinks zelfs voor f.6,25 per krat verkopen, was voor hem niet duidelijk. Kralendijk Supermarket zal in ieder geval geen soft drinks meer verkopen, tot de prijs verhoogd is. Nelson Seferina, prijzencontroleur, om commentaar gevraagd, was op de hoogte gesteld door de heer Semper, maar zag geen aanleiding om verdere stappen te ondernemen.

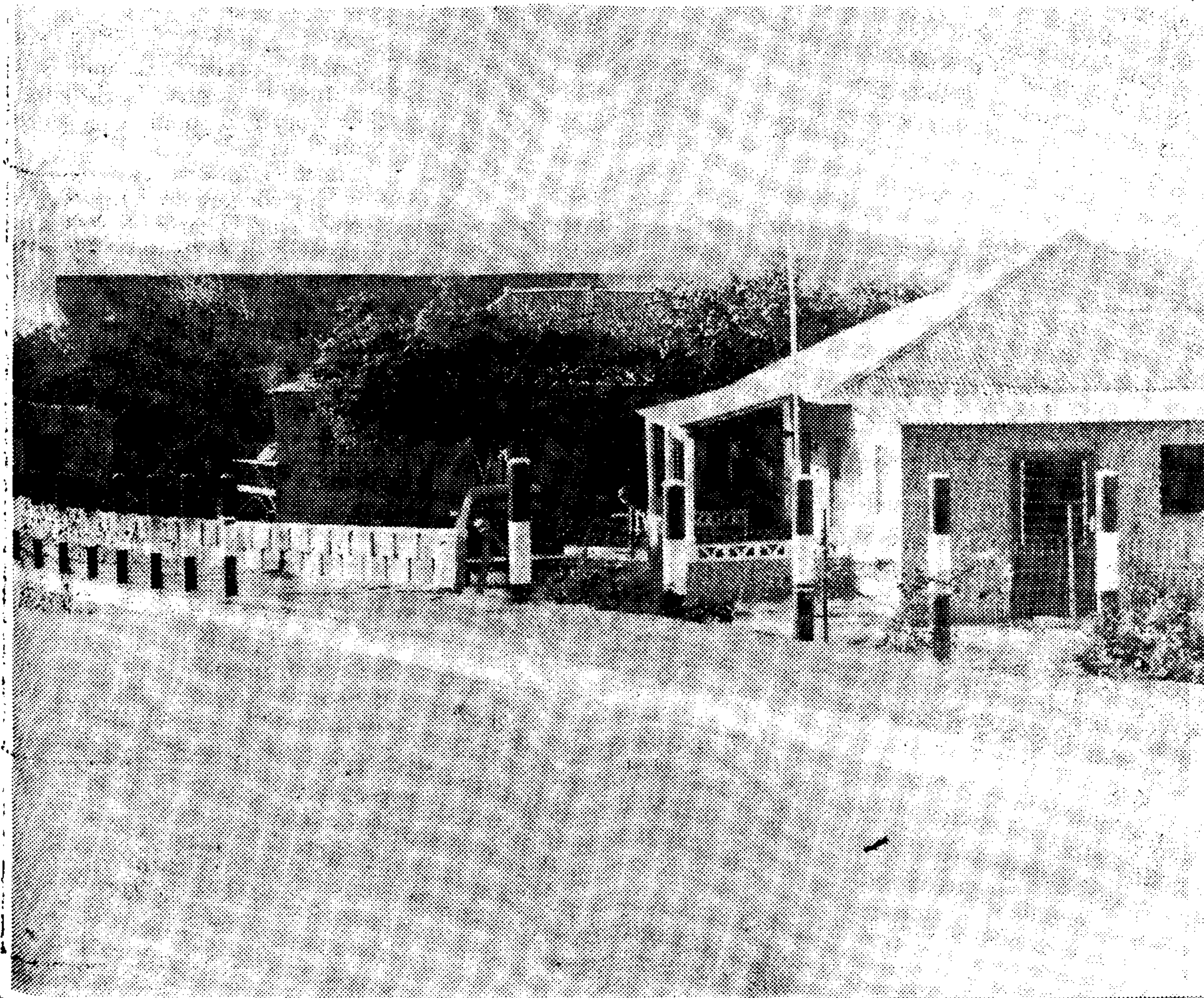
Tennisfinales voor Juliana-beker

KRALENDIJK — Op de tennisbanen van de tennisvereniging Bonaire werden wonsdag middag en avond de finales gespeeld om de Julianabeker. Henri Abdull won van Janie Thielman met 6-1, 6-0 zodat Henry winnaar werd van de klasse jongens t/m 12 jaar. Bij de meisjes tot 13 jaar kreeg Caroline Egbrecht de beker. Zij versloeg Romie Thode met 6-4 en 6-2. Bij de jongens tot 15 jaar streden Rudsel St.Jago met 6-0, 5-7, 6-1. Bij de heren B werd Michel Obersi kampioen. Eric Abdull moest het onder Bij de jongens tot 15 jaar streden Rudsel St.Jago en Julio Coffie. De stand was in het voordeel van Rudsel St.Jago met 6-0, 5-7, 6-1. Bij de heren B werd Michel Obersi kampioen. Eric Abdull moest het onder spel deven met 6-0, 6-2. Bij de heren A speelden Robert Domacasse en Narcissio Thode. Eerst genoemde won... beide wedstrijden met 6-3. Bij de dames kreeg Judith Kroonstadt de beker, omdat Lucille Martijn verloor met 6-4,6-0. Bij afwezigheid van de voorzitter reikte secretaris Jan van Tilburg de bekers uit.

Bestuur schaak-vereniging

KRALENDIJK — De heer Walter Booi werd woensdagavond wederom als voorzitter van de Bonaire schaakvereniging gekozen. Lex Coppoolse werd vice voorzitter, 1ste secretaris Henk Schrijvers, 2/de secretaris Hanno Berger, penningmeester S.Salomons, en commissarissen Victor Wiklaar en Eddy Frans. Afscheid werd genomen van één van de pioniers van de Schaakvereniging Frits van Jole, die binnenkort gaat repatrieren. Afgesproken werd dat de wedstrijden voor het Antilliaanse kampioenschap in Bonaire bungalows gehouden zal worden. De data hiervan zijn $/.13,19,20,26,en 27 juni. Op de zaterdagavond is er een wedstrijd om 8 uur en op de zondagen beginnen de wedstrijden om 10 uur s' morgens. Belangstellenden zijn van harte wekom.

KRALENDIJK — De familie Antoin die naast de kerk woont in Antriol heeft het zekere voor het onzekere genomen en het woonhuis aan de wegkant goed beschermd met palen. De familie Antoin werd in het verleden herhaalde malen geconfronteerd met auto's die uit de bocht vlogen en het op het erf tot stilstand kwamen. De laatste keer vloog een vrachtwagen uit de bocht en nam de helft van het huis mee. Op de foto een beeld hoe de familie Antoin het huis beschermd heeft.



Drie J. Tamarijn dienst

WILLEMSTAD. — Op zondag 23 mei 's avonds om half acht wordt wederom een avondkerkdienst in "de Tamarijn" gehouden. Het is dan drie jaar geleden, dat men met dit experiment begon en in de loop van die jaren heeft zich een trouwe kern gevormd van ongeveer gemiddeld vijftig kerkgangers.

Een van de elementen van deze diensten was het aandacht geven aan de introductie van nieuwe geestelijke liederen en aan de medewerking van goede musici. Vanuit deze Tamarijndiensten zijn de drie uitvoeringen van de verkorte Mattheus-Passion voortgekomen.

Het onderwerp van de dienst op de 23'ste mei zal zijn: "Is de kerk meer dan een EHBO-instelling?" Voor degenen, die de term EHBO niet kennen: het woord betekent "Eerste Hulp Bij Ongelukken". Het lijkt wel of de kerk soms geen andere functie heeft dan deze: daar te helpen, waar ongeluk, nood is, zowel in geestelijke en in materiele zin. Maar haar taak is er evenzeer op gericht om ongelukken te voorkomen; beter gezegd: het is haar taak om het menselijk geluk te bevorderen.

Christus heeft zeer zeker altijd aandacht voor de mens, die in nood verkeert, maar Hij wil ons eveneens de weg naar geluk wijzen. Over dit soort dingen willen wij in de dienst van 23 mei nadenken.

Voorganger is Ds J. Veen. Aan de piano: Maarten Wedema. Men hoopt dat velen de dienst zullen bijwonen.



De cellist Adolfo Odnoposoff met aan de vleugel zijn echtgenote Bertha Hubermann, gedurende hun concert in de studio van de Trans World Radio op dinsdagavond.

Odnoposoff-Huberman: Feilloos concert

kralendijk - dinsdagavond was er in de studio van de Trans World Radio aan de Amsterdagweg het tweede en laatste van de serie concerten gebracht door de Argentijnse cellist Adolfo Odnoposoff en de pianiste Berta Huberman, echtgenote van deze cellist. In tegenstelling met zondagavond bij het concert van de Chinese sopraan Violet Chang, waren er nu wat meer toehoorders, maar toch nog steeds niet voldoende om er tevreden over te zijn. Bonaire realiseert zichzelf nog steeds niet het grote voorrecht dat artisten van intenationale klasse Bonaire aandoen, waar slechts 8400 mensen wonen en dat het gewoon een luxe is om zo dicht bij huis en voor zo'n geringe prijs van hun artistieke kwaliteiten te kunnen genieten. Zouden dergelijke culturele manifestaties dan zulk een luxe betekenen op het budget? Of is ,,Bonaire" cultureel zo onderontwikkeld, dat men dergelijke kunstuitingen niet weet te waarderen?

In ieder geval zij die aanwezig geweest zijn hebben kunnen genieten van een cello-virtuoos, die een programma op hoog niveau bracht in de ideale omgeving van de geluid-en storing vrije studio van de T,W,R. Samen met zijn echtgenote voor wie het programma een grote inspanning betekende en dat duidelijk tot uiting kwam in haar gespannen houding hebben zij anderhalf uur lang een ,,top"-prestatie geleverd door naar ons gevoelen feilloos de werken van Schubert, Corelli, Straus, Alexander Rodekin, Bruck en Cassado te vertolken voor een zeer aandachtig en ingespannen toeluisterend publiek.

In 1973 heeft Adolfo ons eiland ook bezocht en ook nu weer werd het duidelijk dat hij de voorkeur geeft aan meditatieve werken die hij bijna allemaal uit het hoofd speelt. Vanuit een grote ingekeerdheid en bezieling vertolkte hij de moeilijkste passages en kent de cello voor hem geen geheimen, omdat hij eruit weet te halen wat erin zit en dat is pure muziek gedragen en gesteund en soms ook wel in de letterlijke zin overvleugeld door de tonen van de vleugel. Altijd in het juiste ritme op elkaar inspelend zonder enige forcering van geen van beide kranten.

De toehoorders gingen echt voldaan heen, nadat Shon Ma Carolina beiden enkele kunstzinnige geschenken van black coral van Arte Fundacion Bonaireano had aangeboden, als een kleine tegenprestatie voor hun komst naar Bonaire. Beiden waren zeer vereerd en dankten zeer nadrukkelijk voor deze sympathieke geste. Jammer dat dit voor veel Bonaireanen weer een gemiste kans is geweest.

Ing. Evers naar Bonaire.

KRALENDIJK — Naar wordt vernomen zal ing. J.Evers, die aan het begin van 1975 een bezoek aan Bonaire heeft gebracht om te komen tot de samenstelling van een projektdossier voor een nieuwe L.T.S. voor de Bonaireaanse scholengemeenschap (SGB), wederom een bezoek brengen aan Bonaire om zich op de hoogte te stellen van de vorderingen in het uitwerken van dit dossier. Zoals de lezers weten hebben de ingenieurs Wilson en Abbad enkele maanden geleden medegedeeld dat in de derde week van de maand mei het projectdossier overgedragen zou worden aan het bestuur van de stichting scholengemeenschap Bonaire, die dit dan ter goedkeuring zouden doorzenden aan het educatieve fonds. Inmiddels zijn we in de derde week van mei aangekomen en zal dit dus deze week moeten gebeuren. ing. Evers zal van 23 mei tot 26 mei op Bonaire zijn om vooral besprekingen te voeren met het ingenieursbureau Plan D2, die dit dossier moeten afronden. Eelaas is er al meer dan een jaar voorbijgegaan, zonder dat men tot zichtbare resultaten is gekomen. Het is zeker ook teleurstellend voor de heer Evers, die met grote kundigheid en voortvarendheid dit project heeft voorbereid.

Kahane: Alle Arabieren moeten uit Israel weg

JERUZALEM - Rabbijn Meir Kahane, de stichter van de militante joodse defensie-liga, heeft donderdag verklaard dat het conflict in het Midden-Oosten kan worden opgelost door alle Arabieren uit Israel en uit de door Israel bezette Arabische gebieden te zetten. Kahane zei een gedetailleerd plan voor een dergelijke deportatie te hebben opgesteld. De rabbijn waarschuwde dat het ernstige gevolgen voor de joodse staat zou hebben als Israel zijn voorstel niet uitvoerde. ,,Jeruzalem, met zijn 90.000 Arabieren, zou een tweede Noord-Ierland kunnen worden". Hij dacht veel steun voor zijn voorstel te hebben. Kahane heeft in 1972 voor het eerst de deportatie van de Arabieren voorgesteld.

B'nai B'rith conventie

WILLEMSTAD — [illegible] tot 29 mei wordt [illegible] Hilton hotel, de conventie gehouden van district XXIII van B'nai B'rith. Tot dit district behoren de Guyana's, Venezuela, Colombia, Panama, Costa Rica, Guatemala, El Salvador, Honduras, Mexico, Puerto Rico, St. Thomas, Jamaica en :Curacao. Men verwacht delegaties uit de meeste van genoemde landen. Over de gehele wereld heeft B'nai B'rith meer dan vijfhonderdduizend leden in 42 landen

Verschillende vertegenwoordigers van de top van deze wereldwijde Joodse organisatie [illegible] conventie bijwonen zoals de internationale president David Blumberg, de president van het betrokken district Charles [illegible], en de voorzitter van de B'nai B'rith international council Ricardo Holzer. De conventie begint met een plenaire zitting. Het gehele werk[illegible] van B.nai B'rith zal [illegible] komen zoals de [illegible], onderwijsorganisatie [illegible] de culturele, godsdienstige en sociale activiteiten.

De sluiting van de conventie bestaat uit een galabanket, waar voor de hoogste autoriteiten zijn uitgenodigd. Het bestuur van de [illegible] afdeling bestaat uit voorzitter Schura Vorona, Vanity Moreno, Suher Meit, Miles [illegible], Rene Maduro, Isaac K[illegible], [illegible] Groisman, dr [illegible], Ernesto Curiel en Frank Delvalle.

Surinamers ontevreden over beleid van CRM

Pleidooi voor eigen welzijnsorganisaties

AMSTERDAM — **De Surinaamse en Antilliaanse welzijnorganisaties in Nederland zijn niet tevreden over de manier waarop de Nederlandse overheid hen benadert. De organisaties zeggen dat door zijn subsidiebeleid het CRM, erop uit zou zijn de Surinaamse en Antiliaanse welzijnsorganisaties geleidelijk onder te brengen in de bestaande Nederlandse organisaties.**

Uit protest tegen deze gang van zaken houden de Surinaamse organisaties op zaterdag 29 mei een landelijke manifestatie op het Bijlmerplein in Amsterdam. Twee dagen later behandelt de Tweede Kamer in Den Haag het overheidsbeleid inzake de opvang en begeleiding van Surinamers en Antillianen in Nederland (nota Hendriks).

De manifestatie in de Bijlmermeer beoogt de voorzetting van het welzijnswerk onder Surinamers en Antillianen te garanderen, zo vertelden de organisatoren donderdag tijdens een persconferentie. Zij menen dat het huidige CRM-beleid een ,,aantasting" inhoudt van particuliere Surinaamse en Antilliaanse initiatieven in Nederland.

De Surinaamse en Antilliaanse welzijnswerkers vinden voorts, dat de Nederlandse organisaties niet zijn uitgerust om hun taken over te nemen. De Nederlandse organisaties geven dat zelf toe, aldus de organisatoren, die verdeeld bleken over de vraag in hoeverre Surinamers in Nederland hun eigen identiteit moeten behouden.

Volgens hen streeft de Nederlandse overheid naar een volledige integratie van de Surinamers in de Nederlandse samenleving. Zij menen, dat een dergelijk beleid ingaat tegen het ,,grondwettelijk recht" van minderheden in de Nederlandse samenleving om zichzelf te ontplooien.

De Surinaamse en Antilliaanse welzijnsorganisaties wijzen er nadrukkelijk op, dat ook op de subsidies aan ,,autochtone" welzijnsorganisaties in Nederland wordt bezuinigd. Bij de Surinaamse organisaties betekent dit, dat taken die zij moeten afstoten, naar de mening van de overheid, terecht dienen te komen bij de reeds bestaande stichtingen, die daarvoor uitgebreid moeten worden.

Een tegenstrijdigheid, die wij niet begrijpen aldus de organisatoren van de manifestatie.

Antal opvangcentra in Nederland gesloten

DEN HAAG — Meer dan een kwart van de opvangcentra voor Surinamers in Nederland is de afgelopen maanden gesloten. Per 1 juni zullen van de 94 centra er nog 71 in bedrijf zijn. Zo heeft directeur J Breddels van het centraal bureau uitvoering vestigingsbeleid rijksgenoten in Den Haag bekendgemaakt.

Door bemiddeling van het bureau hebben tot nu toe ongeveer 11.500 mensen, die uit Suriname naar Nederland kwamen, huisvesting gevonden. Meer dan 400 gezinsleden van mensen uit deze groep zullen zich nog uit Suriname bij hen voegen. Van de gezinshoofden die in de verschillende centra zijn opgevangen hadden er per 1 mei 180 werk gevonden, dat betekent een percentage van 15 procent. In de opvangcentra bevinden zich nog bijna 4.000 Surinamers ongeveer 70 procent van hen is van hindostaanse afkomst.

Lid van Westduitse spionage geschorst

BONN - Een diensthoofd van de Westduitse inlichtingendienst, de 42-jarige Juergen von Alten, is geschorst, zo is officieel in Bonn meegedeeld.

Siegfried Duback, de federale procureur-generaal, verklaarde dat zijn personeel onlangs een onderzoek heeft ingesteld bij de Bundesnachrichtendienst (BND), speciaal naar de persoon van Von Alten.

Volgens Duback hield het onderzoek echter geen verband met de arrestatie, vorige week, van mej. Helge ZBerger, secretaresse op het ministerie van Buitenlandse Zaken, op beschuldiging van spionage voor de DDR, gedurende zeker tien jaar.

Onenigheid binnen episcopaat Italie

Linkse katholieken op communistische lijst

ROME - Binnen de Italiaanse bisschoppenconferentie bestaan menigverschillen over de scherpe veroordeling van de linkse rooms -katholieken die zich kandidaat gesteld hebben voor de Italiaanse communistische partij bij de komende parlementsverkiezingen op 20 juni.

Mgr. Fausto Vallainc, bisschop van Alba, heeft volgens het Milanese blad Corriera della Sera laten weten dat maar 40 procent van de 250 Italiaanse bisschoppen instemt met de felle kritiek van de voorzitter van de conferentie, kardinaal Antonio Poma, op de rooms-katholieken die zich niets aantrekken van de officiele standpunten en richtlijnen van het Vaticaan. Tot deze groep behoren ook de linkse katholieken.

Volgens. mgr. Vallainc is 40 percent van de Italiaanse bisschoppen het niet eens met de vorm waarin kardinaal Poma zijn veroordeling heeft gegoten, terwijl 10 tot 15 percent het standpunt van de kardinaal volledig verwerpt.

Voor zover tot nu toe bekend staan zes bekend linkse katholieken kandidaat voor de communistische partij. Onder hen bevinden zich Piero Pratesi, de voormalige hoofdredacteur van Il Popolo, het blad van de christen-democratische partij, en Vittorio Tanzarelli die adviseur van het Italiaanse episcopaat voor lekenzaken is geweest.

Op 17 mei verklaarde kardinaal Poma dat de marxistische opvatting van de mens en de geschiedenis "volledig tot economische en sociale dimensies is teruggebracht".

Het marxisme, aldus de kardinaal, verheerlijkt de strijd en het geweld als middelen ter bevrijding van de mens van onrechtvaardige onderdrukking. Kardinaal Poma herinnerde aan de verklaring van het Italiaanse episcopaat in verband met de komende verkiezingen waarin gezegd wordt dat er "tussen de marxistische ideologie en het christelijke mensbeeld een onoverbrugbare tegenstelling bestaat".

Paus Paulus heeft de vorige week al de katholieken die zich voor de communistische partij kandidaat gesteld hebben, als "verraders" gebrandmerkt.

Russen dakloos na aardbeving

MOSKOU — Ten minste 10.000 mensen zijn dakloos geworden en een onbekend aantal is omgekomen ten gevolge van de aardbeving van maandag in het Centraal-Aziatische deel van de Sovjet-Unie. Radio Moskou onthulde donderdag voorts dat het gebied dezelfde dag werd getroffen door aardverschuivingen, veroorzaakt door overstromingen. Uit het radiobericht blijkt dat de aardbeving veel groter schade heeft aangericht dan in eerdere officiele meldingen werd aangegeven. Niet alleen is Oezbekistan erdoor getroffen, maar ook de naburige republieken Tadjikistan en Turkmenie. De grootste schade heeft de stad Gazli, ten westen van Tasjkent, opgelopen. Hier zijn ,,meer dan 10.000 mensen dakloos geworden," aldus de radio, en ,,kwamen verscheidene mensen om het leven".

Radio Moskou meldde dat het centrale comite van de communistische partij en de ministerraad ,,hun medeleven met het volk en in het bijzonder met de verwanten van de doden hebben uitgedrukt". Waarnemers zijn van mening dat het feit dat het hoogste gezag zijn deelneming heeft betuigd erop wijst dat de aardbeving ernstige gevolgen heeft gehad. De aardbeving mat in haar epicentrum, nabij Gazli, tussen de 8 en 9 punten op de 12-punts Sovjet-schaal.

"Oppositiegroep" in Egptisch parlement

CAIRO - Voor het eerst sinds de omverwerping van de monarchie in Egypte, twintig jaar geleden, is er in de volksvergadering een "oppositiegroep" gevormd.

Volgens het blad Al Achram telt de fractie veertien leden. De vorming van de groep werd bekend gemaakt door Moestapha Kamel Moerad, voorzitter van het "forum van liberale socialisten" binnen de Arabische socialistische unie, de enig toegestane politieke beweging in Egypte. De groepering wordt rechts genoemd.

Volksgezondheid: vorderingen op farmaceutisch gebied

Elke apotheek heeft nu eigen apotheker

WILLEMSTAD — De farmaceutische inspectie van het departement van Volksgezondheid vordert voortdurend bij de sanering van het beleid op de geneesmiddelen voorziening op de Nederlandse Antillen. Deze maand zal een herdruk verschijnen van de volledige geldende teksten van de wetgeving op dit gebied, welk sinds 1960 verschenen is. De het uitgave van diverse wetsteksten vordert goed zodat het voor de diverse diensten, instellingen en personen straks mogelijk zal worden om over bijgewerkte geldende wetsteksten op het terrein van de volkgezondheid te beschikken. Aldus een officieel communique.

Botica Banda Abao wordt thans aangekocht door de regering na verkregen goedkeuring van de staten en zal binnenkort weer opengaan als departementsapotheek. De apotheker dr. L.H. Bijl, laatstelijke staflid van Philips-Duphar in Nederland is reeds gearriveerd. De laatste bouwkundige en administratieve voorzieningen worden thans getroffen.

Bij de farmacuetische inspectie zijn thans vier landskinderen apothekerassistenten in dienst als adjunct-inspecteurs.

De farmaceutische inspecteur, drs. Thio, is in Nederland zijn laatste studie aan het afronden om straks leiding te gaan geven aan deze afdeling. Tevens zal binnenkort de analist E. de Windt terugkeren die in Nederland een studie-opdracht heeft voor het geneesmiddelenonderzoek.

Het departement van Volksgezondheid heeft thans de voorstudie gereed voor de bouw van een lesapotheek/opleidingsschool voor apothekersassistenten. Het dossier zal eerstdaags aan de regering worden voorgelegd.

Het aantal apothekers op Curacao is na een groot tekort in 1973 sterk aangegroeid. Na 1 januari 1974 hebben zich 10 nieuwe apothekers gevestigd op Curacao, namelijk Perret de apothekers: Bernadina, Dodgson, De Haseth, Hollander, Perret-Gentiel, Wedema, Van Weert, White, Bijl en Fontilus

Daarmee beschikt iedere apotheek thans over een eigen apotheker. Twee apotheken zijn na langdurige sluiting weer geopend, of zullen open gaan namelijk, Bettina drugstore en Botica Banda Abao.





WILLEMSTAD — De herdenking van de 28e verjaardag van het genootschap van Onze Lieve Vrouw van Coromoto wordt volgende week met ondermeer een triduum m gevierd. Op Hemelvaartsdag wordt een pelgrims tocht gehouden naar de negen Maria-kerken op Curacao. Men begint om twee uur bij de Rozenkranskerk, de huidige kathedraal te Pietermaai, waarna men als laatste kerk de Mundo Nobo-kerk bezoekt, waar om zeven uur 's avonds de mis gevierd wordt waarmee het triduum begint.

Op de drie volgende dagen is er elke avond om zeven uur een Eucharistieviering, waaronder Pastoor Alfonso Plata de preek verzorgt. Op zondag 30 mei wordt van zes tot zeven uur 's avonds een heilig uur gehouden, gevolgd door een misviering met hulde aan Maria van Coromoto. Tijdens de herdenking van de verjaardag van het Coromoto genootschap zal een groep Venezolaanse pelgrims aanwezig zijn.



ORANJESTAD. — Als voorzitter voor de organisatie van de Venezolaanse week, welke vrijdag op Aruba is begonnen, hield de heer Alfonso Mirep een toespraak bij de opening van de tentoonstelling van Venezolaanse schilderijen en wandkleding (zie foto's); daarbij was ged. Delwyn Gomez een aandachtige toehoorder. Gezaghebber Jossy Tromp opende de week officieel, hetgeen eveneens met een toespraak gepaard ging. Op de eerste rij zaten ondermeer de fractieleider van de MEP, mr R. Richardson, ged. Watty Vos in gesprek met Raul Amundaray met naast hen ged. Gomez en de Venezolaanse consul.





ORANJESTAD. — De geel/zwarten van Dakota behaalden, ondanks het gemis van diverse topspelers, een belangrijke 2-1 zege op Atlantico Deportivo na met 0-1 te hebben achtergestaan. Naar het zich laat aanzien zijn de jongens van trainer Juancho Pablo vastbesloten ook dit jaar de semi-finale tussen de eerste vier te bereiken. Het mooiste doelpunt van de wedstrijd was van Dakota's Carlos Zimmerman (rechts op de foto boven) die bij een hoekschop de bal met een keiharde kopstoot boven het hoofd van doelman Joe Robles (met de rug naar de camera) naar het net zond en daarmee de overwinning voor Dakota bezegelde. Op de onderste foto een duel tussen Curiel (Atl.) en Hernandez (Dak.), vóór het doel van Atlantico. De hoofdklasse competitie wordt vanavond in het stadion voortgezet.

Concerten Arubaans gemengd koor

ORANJESTAD — Na het bijzonder succesvolle optreden in juni en december van het vorig jaar staat het Arubaans Gemengd Koor op 28 en 29 mei weer voor het voetlicht. Het concert begint om 20.30 uur in Cas di Cultura en zal ditmaal een totaal andere inhoud hebben.

De vorige concerten waren voornamelijk klassiek getint; ditmaal heeft de dirigent een overwegend populaire programma samengesteld.

Het eerste wat het publiek zal opvallen is de veelzijdigheid van de gekozen werken, waaronder gedeeltes uit musicals, spirituals, volksliedjes uit verschillende landen, Franse chansons en natuurlijk niet te vergeten muziek van eigen bodem.

Diverse instrumentale solisten, het jeugdkoor van de Arubaanse Muziekschool en het inmiddels weer sterk gegroeide koor wisselen elkaar voortdurend af. De begeleidingen worden zoals altijd verzorgd door Peter Bontje en het geheel staat onder leiding van Eddy Lieveld.

Kaartjes zijn verkrijgbaar bij de leden van het koor en bij de plaatselijke boekhandelaren.

VAKANTIEPLAN VAN SWRC

WILLEMSTAD. — De voorbereidingen zijn begonnen voor het jaarlijkse vakantieplan van Shell werknemers recreatiecentrum (SWRC), waaraan kinderen kunnen delnemen van acht tot zeventien jaar. Tot 15 juni bestaat de mogelijkheid zijn kinderen hiervoor te laten inschrijven. Om het plan zo aantrekkelijk mogelijk te maken heeft het SWRC-bestuur besloten de kinderen inspraak te geven en met ideeen voor de dag te komen. Zo blijkt uit een bericht in het Shell-orgaan Nos Isla.



ORANJESTAD. — Arub staat deze week in het teken va de Venezolaanse week, die m veel animo in het kader van h toeristenjaar 1976 wordt geo ganiseerd. Gisteravond had d officiele opening in Cas di Cu tura plaats, terwijl dit week einde de Nassaustraat feestelijk versierd — voor rij dend verkeer is afgesloten. H Venezolaanse enthousiasme va een autobezitter ging zover, d hij reeds meent dat Aruba bi Venezuela is "ingelijfd", ten minste wanneer wij af moete gaan op de nummerplaat (zi foto) die op zijn auto is aange bracht.

Concert beroemd violist Olevsky

ORANJESTAD — Het is met veel voldoening en enige trots dat de samenwerkende organisaties Cultureel Centrum Aruba, Stichting Schouwburg en Arubaanse Kunstkring hun volgende evenement in Cas di Cultura aankondigen. Dit betreft namelijk het optreden van de beroemde Amerikaanse violist Julian Olevsky, die met de Argentijnse pianiste Estela Kersenbaum op concertreis is in Zuid- en Centraal Amerika.

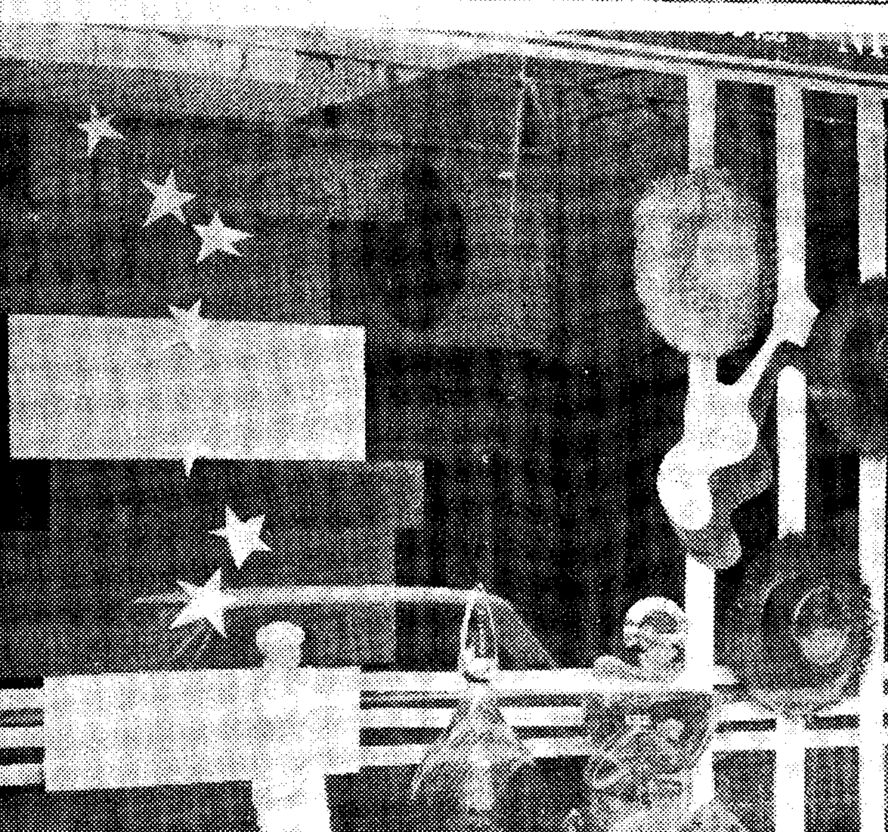
Voldoening en trots, omdat het na vele jaren eindelijk weer eens gelukt is om een beroemd violist naar Aruba te halen. De kunstkring heeft het vele malen geprobeerd, maar meestal lukte het niet. Vele grote violisten reizen regelmatig naar Zuid Amerika om als ster-solist op te treden met de orkesten in de grote steden. Er doen zich dan problemen voor: deze violisten zijn gewend aan zeer hoge honoraria en bovendien reizen zij meestal zonder pianist-begeleider, uiteraard een voorwaarde voor een recital. Het laatste probleem deed zich in dit geval niet voor, omdat Julian Olevsky gehuwd is met de Argentijnse pianiste Estela Kersenbaum, die meestal met haar man meereist en hem begeleidt. Het probleem van het honorarium bleef, maar kon worden opgelost door een suggestie van de kant van de organisatoren hier, om op Aruba een korte ,,mid-tour" vacantie te nemen, en deze besluit van deze rustpauze enkele concerten te geven. Aldus werd geregeld. Het beroemde artistenduo zal een week van ons klimaat, zee en strand genieten en de laatste dagen van hun verblijf hier concerten geven in Cas di Cultura, drie voor scholieren overdag en een 's avonds op vrijdag 4 juni voor Aruba's muziekminnende publiek. Aldus de ontvangen communique.

Julian Olevsky, geboren in 1927 in Duitsland, begon reeds vioollessen te nemen toen h zeven jaar was. In 1935 vlucht de joodse familie Olevsky u Nazi Duitsland en vestig zich in Buenos Aires. Jon Julian vervolgde zijn stud daar bij de beroemd leermeester Alexand Petschnikoff. Als wonderkin reisde hij door Latijns Amerik Thans woont Olevsky Amhurst, Massachusetts in d Verenigde Staten. Hij word beschouwd als een van de gro violisten van onze tijd. Zijn sp wordt gekarakteriseerd door e warme toon en verfijnd ma toch gepassioneerd en virtuo musiceren. Olevsky gaat n vaak terug naar zi geboorteland en concerteert o regelmatig in de andere land van Europa, maar ook zi tweede vaderland en het geh Amerikaanse continent kunn regelmatig concerten van de begaafde kunstena beluisteren. Olevsky reisde o tweemaal door vele landen v de Orient en maak verscheidene gramofoonplat voor Westminster en Gemi Records.

Estela Kersenbaum behoo tot de belangrijke groep jong Argentijnse pianisten uit school van de bekend leermeester Vicent Scaramuzza. Zij kreeg reeds o 14 jarige leeftijd haar diplom als pianiste van het nationa muziek conservatorium va Buenos Aires, en slaagde a beste leerling. Een jaar lat won zij de gouden medaille e eerste prijs uitgeloofd door h "Centro de profesores musica" van Buenos Aires. I 1960 werd zij winnaar van h festival dat ter viering van het 150 jaar bestaan van de repu bliek Argentinie werd georgani seerd. Estela Kersenbaum een populaire soliste bij d orkesten van Buenos Aires e andere grote steden. In 196 maakte zij haar eerste Europe tournee en werd ontvangen m ovaties en lovende kritieken. I 1969 ging zij terug naar Duits land en Oostenrijk en een jaa later volgde een grote concert reis door de Verenigde Staten e Centraal en Zuid-Amerika. I 1965 speelde zij haar eerste seri recitals samen met Julia Olevsky, een samenwerking di sindsdien via een huwelijk per manent werd. Estela treed echter ook nog vaak op al soliste o.a. met het New York festival orkest dat zomers d "Mostly Mozart" serie speelt. Ook is zij componiste en schre o.a. werken voor ballet, ee cantate en diverse koorwerken.

Het concert op Aruba omva o.a. een sonate van Tartini, Beethoven's Sonate no. 7 e werken van Saint-Saens, Paganini, Kreisler en Wieniawski.







ORANJESTAD. — Verschillende handelaren in de Nassaustraat hebben gehoor gegeven aan de oproep om in verband met de "Venezolaanse week", welke gisteravond door gezaghebber Jossy Tromp werd geopend, hun etalages naar Venezolaanse smaak te versieren. Op de bovenste en middelste foto's twee van de fraai versierde vitrine's en op de onderste foto de Nassaustraat, welke vanaf gistermiddag voor het rijverkeer is gesloten, versierd met vlaggetjes en kleurenlampjes.

Waarschuwing Amerikaanse geleerden:

Wereld gaat aan spuitbus ten onder

(door Piet Smolders)

Vormt niet de vervaarlijke atoombom maar een onschuldig uitziende spuitbus de grootste bedreiging voor de mensheid? Het gaat naar uitzien dat het antwoord op deze vraag maar krachtig ,,ja" is.



Spuitbussen — en ook de uitlaatgassen van hoogvliegende supersonische vliegtuigen als de Brits-Franse Concorde — bevatten bestanddelen die de ozon-laag hoog in de atmosfeer verwoesten. En die onzonlaag vormt een onzichtbaar schild dat ons beschermt tegen een te hoge en dodelijke dosis ultraviolette straling, afkomstig van de zon.

Het chloor uit de freon-gassen in spuitbussen breekt ozon af en brengt daarvoor weer chlooroxiden, chloor (dat weer opnieuw verder kan gaan met zijn verwoestende activiteit) en zuurstof in de plaats.

Stikstofmonoxide, dat door hoogvliegende straalvliegtuigen in de atmosfeer wordt gebracht, reageert met ozon, waardoor stikstofdioxide en zuurstof ontstaat. Het gevolg van beide reacties is, dat ozon verdwijnt en dat we steeds minder beschermd worden tegen ultraviolette straling. Het beetje van die straling wat normaal doordringt tot het aardoppervlak geeft ons een gezonde bruine tint in de zomer. Maar we dreigen nu de volle laag te krijgen. Ernstige vormen van huidkanker en uiteindelijk de dood kunnen het gevolg zijn.

BEWIJZEN

Proeven in het laboratorium hebben aangetoond dat ozon inderdaad op de boven beschreven manier is te verwoesten. Maar kan dat in de natuur — in de stratosfeer op een hoogte van zo'n 40 kilometer — op dezelfde manier gaan? Paul Crutzen, een Nederlands weerkundige die in Bolder, Colorado (VS) werkt, zegt dat er nu overtuigende bewijzen zijn dat dit inderdaad zo is.

Crutzen, die werkt bij de Amerikaanse Nationale Raad voor het onderzoek van Oceaan en Atmosfeer, heeft al eerder de theorie verkondigd dat de zon zo nu en dan op bescheiden schaal dezelfde uitwerking zou hebben als onze spuitbussen en Concordes. Bij enorme energie-explosies op de zon worden namelijk kerndeeltjes, protonen, de ruimte in geslingerd, óók in de richting van de aarde. In onze contreien en in de richting van de evenaar worden die positief elektrisch geladen kerntjes afgestoten door het magnetisch veld van de aarde. Maar aan de polen, waar de magnetische veldlijnen het aardoppervlak in duiken, is dat niet het geval.

Daar komen die protonen dus met een vaartje in de bovenste lagen van de dampkring terecht. Ze botsen daar op de luchtmoleculen en veroorzaken zo een regen van elektronen, negatief geladen ,,tegenhangers" van protonen. Deze op hun beurt slaan in stikstofmoleculen (stikstof is het hoofdbestanddeel van onze dampkring), die daardoor aantrekkingskracht gaan uitoefenen op zuurstof. Zodoende worden stikstofoxiden gevormd. En die stikstofoxiden ontleden het daar aanwezige ozon.

Volgens Crutzen moest een geweldige zonnevlam, die in 1972 viel waar te nemen, dit effect hebben gehad. Ze zou een daling van het ozongehalte van zo'n 20 procent moeten hebben veroorzaakt. Gelukkig had rond die tijd een Amerikaanse weersatelliet, de Nimbus, de hoeveelheid ultraviolet licht gemeten die door de aardse dampkring werd gereflecteerd. Rond het tijdstip van die zonnevlam zou er dus dus in het gebied van de polen zo'n 20 procent minder weerkaatst moeten zijn. Bij NASA ging men de Nimbus-metingen na en zo kwam de bevestiging: het ozongehalte in dat gebied bleek niet met 20 maar met 16 procent gedaald.

Wat in het laboratorium lukt, blijkt dus (helaas) ook in de praktijk te werken. Gelukkig zijn er maar zelkden zulke krachtige explosies op de zon en is er alle gelegenheid voor een natuurlijk herstel van de ozonlaag. Maar dat wordt anders wanneer er continu over de hele wereld freonspuitbussen worden leeggespoten en straks wellicht op grote schaal met supersonische verkeersvliegtuigen wordt gevolgen.

Op 18 november vorig jaar hebben de VS een speciale kunstmaan gelanceerd, die na moet gaan of en in hoeverre de beschermende ozonlaag w is aangetast. Verscheidene deskundigen zien de zaak nogal somber in. Zelfs als er nu geen freon-gassen meer in de atmosfeer zouden worden gebracht, zeggen zij, zou het ozongehalte toch blijven dalen. Het freon in de onderste dampkringlagen stijgt immers nog steeds langzaam naar boven, waar het zijn verwoestende werk kan doen. Als we wachten, tot de afbraak van ozon op grote schaal aantoonbaar is, dan zou het wel eens te laat kunnen zijn, menen zij.

Moeder aarde bedreigd door spuitbus

Tweeeenheid

Mijn handen
zijn
niet meer
mijn handen
maar
onze handen
mijn lippen
zijn
niet meer
mijn lippen
maar
onze lippen,
mijn streven
is niet
meer
mijn streven
maar
ons streven,
want
mijn gedachten
zijn
niet meer

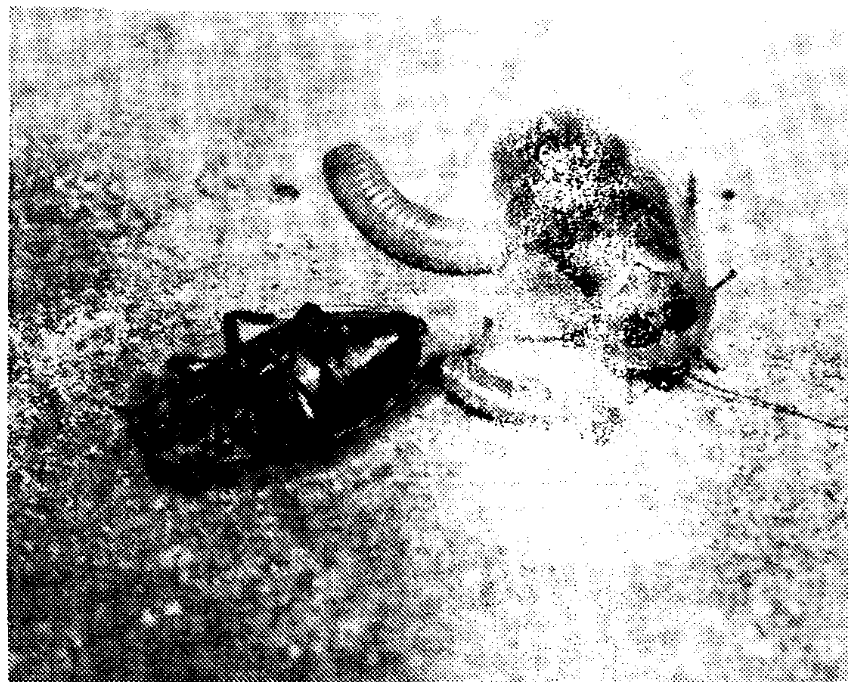
mijn gedachten
maar
onze gedachten

(Uit Yerba Seku)

Er zijn veel oorzaken voor echtscheidingen, maar de belangrijkste is toch wel het huwelijk.

Jerry Lewis

Nos ta "bende"





Zijn dit uw beste vrienden? Uw antwoord moet zijn: ja en nee!

Ja, want het zijn nuttige dieren. Op de plaatsen waar ze werkelijk thuis horen, verrichten ze heel goed werk. Zij vormen een onmisbare schakel in de natuur. Daarom zult u ons heus niet horen zeggen, dat u maar meteen uw schoen, of nog erger, de spuitbus moet grijpen.

Zeker niet. Nee, maar het zijn soms wel heel vervelende beesten, als ze voorkomen op plaatsen waar ze niet thuis horen. Kakkerlakken, vliegen of motjes in uw lekkere soep — mieren in de suikerpot of de voederbak van uw hond — krekels in de wieg — muizen of ratten op zolder.

Enfin, u kunt zelf ongetwijfeld nog talloze voorbeelden aanhalen. Misschien denkt u, dat we nu zullen zeggen: ,,Oké, sla en spuit er maar op los". Jammer, dan hebt U het mis, alhoewel we heus wel weten, dat ersoms geen ander alternatief is.

Nee. U moet ervoor zorgen, dat deze vrienden niet op de verkeerde plaatsen kunnen komen ... kantoor, bedrijf, tuin enzovoorts schoon. Gooi afval in een daartoe bestemde bak of drum. Sluit hem af. Laat (tuin)vuil geen weken liggen. Bel de Reinigingsdienst (1 (500). Zaag de takken, die op het dak liggen, af. Laat geen etensresten staan.

Ce... het allemaal al wel ... doet u het ook?? Of ... bij die mensen die ... dat ze er niets aan ... doen, omdat de ... het ook niet doet.

Daarom verkopen we speciaal voor uw buurman deze week: schoonmaakmiddelen en tuingereedschap en zelfs een oude schoen voor het ene geval dat.....

TOCOHUJA

"Crinkle" is de mode

WILLEMSTAD. - **Crinkle is helemaal in. Crinkle ook wel seesucker of cloque genoemd is een uit Amerika geïmporteerde stof. Het materiaal leent zich uitstekend niet alleen blouses en japonnen maar ook voor de in de mode zijnde pof- of harembroeken en voor allerlei fantasievol geknoopte hoofddoekjes..**

Daarnaast zal men dit komende seizoen veel invloed hebben van de Zuid-Amerikaanse folklore met name van Mexico met schitterende Incamotieven. Verder veel batikstoffen de zogenaamde Javaprinto.

Ook de zogenaamde sjaal- en zakdoekendessins zijn in. Voor een zonnejurkje heeft men al aan zes doekjes genoeg. In zwang blijven de ,,composes" d.w.z. combinaties van dessins die op elkaar zijn afgestemd.

Op katoen en denim na worden alle stoffen van gemakkelijk wasbaar materiaal vervaardigd. Zij krijgen dikwijls de natuurlijke ,,look" mee zoals die van linnen, shantung, zijde en satin duchesse. Naast het rood-wit-blauw is ook enkel wit gecombineerd met diverse tinten favoriet. Het bloemenpatroon is weer terug. Het varieert van heel klein, ,,milles fleures", tot zeer groot, evenwel in zorgvuldig gekozen tinten, bijvoorbeeld olijfgroen met brique of blauw en grijs en veel ton-sur-ton stellingen.

Hasj niet zo onschuldig

REHOVOT. - **Hasj is toch niet zo onschuldig als velen veronderstellen. Die conclusie kan men trekken uit het onderzoek dat twee geleerden van het Weizmann Instituut in Rehovot in Israel hebben uitgevoerd.**

Zij richtten zich op de inwerking van de twee belangrijke psycho-actieve bestanddelen van hasj op levende cellen en de dunne vliesjes rond die cellen. Tot dusver werd vooral de invloed van hasj op de hersenen nagegaan. Het Israelische onderzoek heeft nu aangetoond, dat deze twee bestanddelen van hasj bij muizen een onherstelbaar schadelijk effect hebben op de cellen, die bacterien en andere voor het lichaam vreemde stoffen aanvallen en vernietigen;

Als de cellen een kwartier aan lage concentraties van elk van deze stoffen worden blootgesteld, sterven de cellen alle in 24 uur. Een voortdurende blootstelling heeft de dood binnen 3 uur tot gevolg. Men kan hieruit concluderen, dat belangrijke veranderingen optreden in de cel-membranen.

De onderzoekers hebben ook het effect van de twee stoffen op nagemaakte membranen nagegaan om te zien wàt er nu precies gebeurde. Die experimenten hebben duidelijk uitgewezen dat het opnemen van de hasj-bestanddelen in de membranen een afname in de elektrische weerstand en een toename in de mate van beweeglijkheid van de cellen tot gevolg had. Deze veranderingen zijn voldoende om het nadelige effect van hasj op levende cellen te bewerkstelligen.

Dat laboratorium-studies van belang zijn voor wat in werkelijkheid in het lichaam gebeurt bij hasj-rokers wordt ingegeven door klinische studies in de VS. Geleerden vergeleken daar het aantal cellen in de ,,bekleding" van de longen van marihuana-rokers met die van niet-rokers en vonden dat het aantal van de eerste niet alleen aanzienlijk lager was, maar dat ook functionele en structurele verschillen optreden.

Diverse plaatsen in het lichaam worden overigens in uiteenlopende mate blootgesteld aan geinhaleerde hasjbestanddelen. Een afname van de bacterie-afhoudende cellen in de longen kan de weerstand tegen longziekten verminderen. Bij laboratorium-dieren zijn na een blootstelling aan hasj veranderingen in de lever en milt waargenomen.

Hokken maakt gelukkiger is mythe

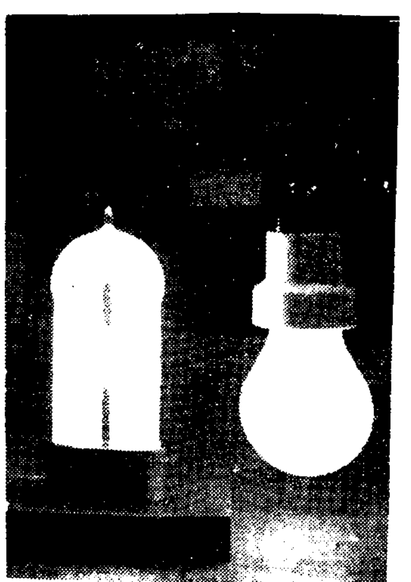
UTAH. — Een team van Amerikaanse sociologen heeft aan de hand van een bestudering van 51 paren in het Amerikaanse middenwesten, vastgesteld dat het een mythe is dat ongetrouwde paren die samenleven, gelukkiger zouden zijn dan echtparen.

Van de 26 samenlevende paren en 25 echtparen scoorden laatstgenoemden zelfs iets hoger in mate van geluk.

De 51 paren hadden geen kinderen en zij waren bij elkaar sinds ongeveer twee en een half jaar.

Jack K. Martin van de universiteit van Utah die de studie samen met collegas van de universiteit van Indiana en Alabama uitvoerde, somde enkele factoren op die de tevredenheid van de ongetrouwde paren leken te drukken: afwezigheid en positieve sanctie van de relatie die vooral buiten de campusnog dikwijls wordt gevoeld, afwezigheid van binding jegens elkaar in de relatie, maatschappelijke isolering en vervreemding, financiele problemen. ,,Wrijvingen van alle dag" en ,,Onmogelijk hoge verwachtingen".

Het samenwonen als panacee voor de problemen die in een huwelijk worden aangetroffen, ,,zoudermate hogere verwachtingen van de relatie kunnen doen ontstaan, dat vervulling onmogelijk is en de partners ontgoocheld en wrevelig worden" aldus de opstellers van de studie.



Een met glaswol gevulde TL-lamp (links) kan praktisch even groot zijn als 'n gloeilamp van dezelfde lichtsterkte, terwijl hij aanzienlijk zuiniger is wat betreft het energieverbruik.

Zuinige lamp ontwikkeld door Philips

(Van onze redactie wetenschappen)

EINDHOVEN — **In het natuurkundig laboratorium van Philips in Eindhoven is een korte tl-buis ontwikkeld die bij gelijk elektriciteitsverbruik driemaal meer licht geeft dan een gloeilamp. De nieuwe tl-buis, die nog in het experimentele stadium verkeert, is 20 cm kort en in U-vorm gebogen. Zo is hij nauwelijks groter dan de nu gebruikelijke gloeilampen.**

Het geheim van de nieuwe tl-buis is dat er ijl verdeelde glaswol in is aangebracht. Het is nog niet bekend, wanneer de nieuwe lichtbron voor de huiskamer op de markt komt, maar dat zal zeker nog een kwestie van jaren zijn.

Levensduur

Mogelijk heeft de nieuwe tl-lamp in vergelijking met de gloeilamp ook een langere levensduur. Maar daarover wil en kan men bij Philips nog niets met zekerheid zeggen.

Nu moet een tl-lamp nog een grote lengte hebben, wilde men er een hoog rendement uit halen. De nieuwe buis geeft in de ,,normale" 120 cm lange vorm twee keer meer licht dan de traditionele tl-buis. In die rechte vorm kan de nieuwe lichtbron sneller op de markt komen dan in de verkorte vorm (20 cm diamater 2,5 cm), die voor de huiskamer is bedoeld.

Uitkomst voor bleekgezichten

Pil om bruin te worden

PARIJS. — Een Frans chemisch bedrijf brengt binnenkort een pil in de handel om bruin te worden zonder zon of kleurcrème. Door een week of tien elke dag 'n paar van die pillen te slikken zou men een ,,gouden abrikooskleur" krijgen. De uitvinders hebben volgens het concern hun produkt zeven jaar op proefdieren uitgetest en daaruit zou geconcludeerd kunnen worden dat het middel absoluut onschadelijk is. Het Franse ministerie van volksgezondheid kon toestemming voor de verkoop geven.

Het geheim van de pil is een kleurstof die oplosbaar is i in vet. Men krijgt de bruine kleur doordat deze stof langzaam in het onderhuids vetweefsel binnendringt. De bruine kleur houdt enkele weken stand, maar men kan volgens het bedrijf bruin blijven door dagelijks twee pillen te slikken.

Met 2 jaar naar school

BRUSSEL. — De Belgische minister van Nationale Opvoeding Herman de Croo heeft onlangs in Brussel bekend gemaakt, dat voortaan alle Belgische kinderen naar school mogen vanaf de leeftijd van 2 jaar.Deze maatregel is enerzijds bedoeld om de werkloze kleuterleidsters en kinderverzorgsters in het land weer aan het wek te helpen, maar anderzijds past ze ook in het onderwijsbeleid van deze minister, die zegt hiermee een pedagogische verrijking voor het kind ten bate van de ouders op het oog te hebben. Enkele maanden geleden waren de Belgische scholen al opengesteld voor kinderen vanaf 2,5 jaar.

Misleidende Cosmetica

DEN HAAG – De ministerraad is akkoord gegaan met een besluit, dat onder meer regelt, dat aanduidingen in woord en beeld, die misleidend zijn wat betreft de aard, eigenschappen, samenstelling, hoeveelheid of het gebruik van cosmetica, worden verboden.

In het besluit van staatssecretaris Hendriks van Volksgezondheid en zijn collega Hazekamp van Economische Zaken wordt verder bepaald, dat het gebruik van hexachlorofeen in cosmetica wordt beperkt. Ook wordt boorzuur uit toxicologische overwegingen aan banden gelegd. Verder zal er een waarschuwing moeten worden opgenomen, dat lichaamspoeders, die boorzuur bevatten niet mogen worden gebruikt voor kinderen beneden drie jaar.

Chips te vet

DEN HAAG. — Chips zijn niet gezond, aldus de Nederlandse Stichting Vergelijkend Warenonderzoek. Er zit erg veel vet in (zo'n 37tot 42 procent), en voor de rest water, koolhydraten en eiwitten. Een gezinszak chips is daardoor goed voor ca. 900 kalorieen: dat is bijna de helft van de 2200 kalorieen die een volwassene gemiddeld dagelijks nodig heeft. Chips worden echter voornamelijk gegeten door jonge mensen, die nog in de groeiperiode zijn en juist een evenwichtige voeding nodig hebben. De stichting is tot deze conclusie gekomen na een onderzoek van 20 merken chips en minifrietjes. De stichting stelt dat een zak chips zo'n 60 gram vet bevat, wat meer is dan de hoeveelheid vet in een kwart pakje boter. Op zich is dit al bijna evenveel als men dagelijks nodig heeft.

Bij dit vergelijkende onderzoek bleek voorts dat sommige merken chips en minifrietjes te veel zout bevatten. De stichting VWO merkte, dat de vulmachines in de fabrieken niet altijd even zorgvuldig waren afgesteld. Zakjes van eenzelfde merk en grootte bleken daardoor soms enorm in gewicht te verschillen: soms 90 gram. Het vulgewicht wordt meestal verzwegen, een ,,versheidsaanduiding" vaak ook, aldus de stichting VWO, die pleit voor wettelijke eisen ten aanzien van gewichts- en prijsvermelding. Eveneens wordt aangedrongen op vermelding van een uiterste verkoopdatum op de verpakking, aangezien chips bij het bewaren vrij snel in kwaliteit achteruit gaan, ook bij gesloten verpakkingen.

Varkensvlees met gember

1 pond varkensvlees (diepvries of vers) in reepjes
1 gehakt teentje knoflook
1 gesnipperde ui
5 bolletjes fijngesneden gember
zout en suiker naar smaak
bloem
olie
heet water

Bak de reepjes varkensvlees die eerst met door bloem met wat zout zijn gehaald vijf minuten in hete olie. Smoor het teentje knoflook, de ui en de bolletjes gember even mee. Blus met heet water en doe er zout en suiker naar smaak bij.

MEN ZEGT....





English Companion

Liberal unity drive makes little headway

Colombia prepares for presidential elections

BOGOTA - Colombia's biggest party, the liberals, must choose its 1978 presidential candidate from one of its three main sectors.

The "90 sector" led by the out going ambassador in Washington, Klio Cesar Turbay Ayala, proposed a "freeze' on intraparty debates to devote efforts to unifying the party. Spokesmen for the "liberal democratization" current headed by former President Carlos LLeras Restrepo replied that the "ninety sector" proposal is merely designed to freeze the present division, and issued a counter proposal for a "spread of candidates". However they warned that in the end the party will have to choose between LLeras and Turbay.

For its part, the sector calling itself "first force" expressed the view that any liberal unity drive must be conducted "without advantages or exclusions." First force" also indicated that it does not regard Turbay and LLeras as possible candidates. Both the followers of Turbay and first force stressed that Union must take place around President Alfonso Lopez Michelsen and his government program, trough an "identity of ideas".

But former President LLeras Restrepo accused the Administration of partiality against his sector and of having allowed irregularities in the April term elections.

The recent appointment of Carlos Lemos Simmond as the new governor of Cauca department was presented by Lleras as a clear sign of Lopez leanings towards the Turbay sector.

The Liberal effort to reach an agreement of a candidate is partly explained by the electoral recovery of the conservative party in the mid terms, when it regained the positions it had formerly held in several regions.

Also a topic of heated discussion is the possible conservative candidate, with former President Misael Pastrana regarded by some sectors as the political heir of late conservative chief Mariano Ospina Perez. However Pastrana faces strong opposition within his own party. Hence, not to be ruled out are former candidate Alvaro Gomez Hurtado, , who lost to Lopez by a landslide vote in 1972, and Ospinas son, Mariano Hernandez.

New record flight around the world

DENVER, COLORADO - Professional Golfer Arnold Palmer and three other men have claimed a new record for an around-the-world flight, in a small, twin-engine craft. They left Stapleton international airport here on Monday and circled the globe on a 22,975-mile route in 57 hours, 25 minutes, and 42 seconds, landing at a nearby suburban airport late Wednesday night. The new record, set in a Learjet 36, cuts 29 hours from the previous time for similar aircraft.

No oil price hike expected shortly

CARACAS, VENEZUELA - Mines Minister Valentin Hernandez Wednesday denied that the Organization of Petroleum Exporting Countries has decided to increase the price of oil by 10 percent.

Hernandez said some press speculation that OPEC would like crude prices by 10 percent when Oil Minister meet May 27 in Bali.

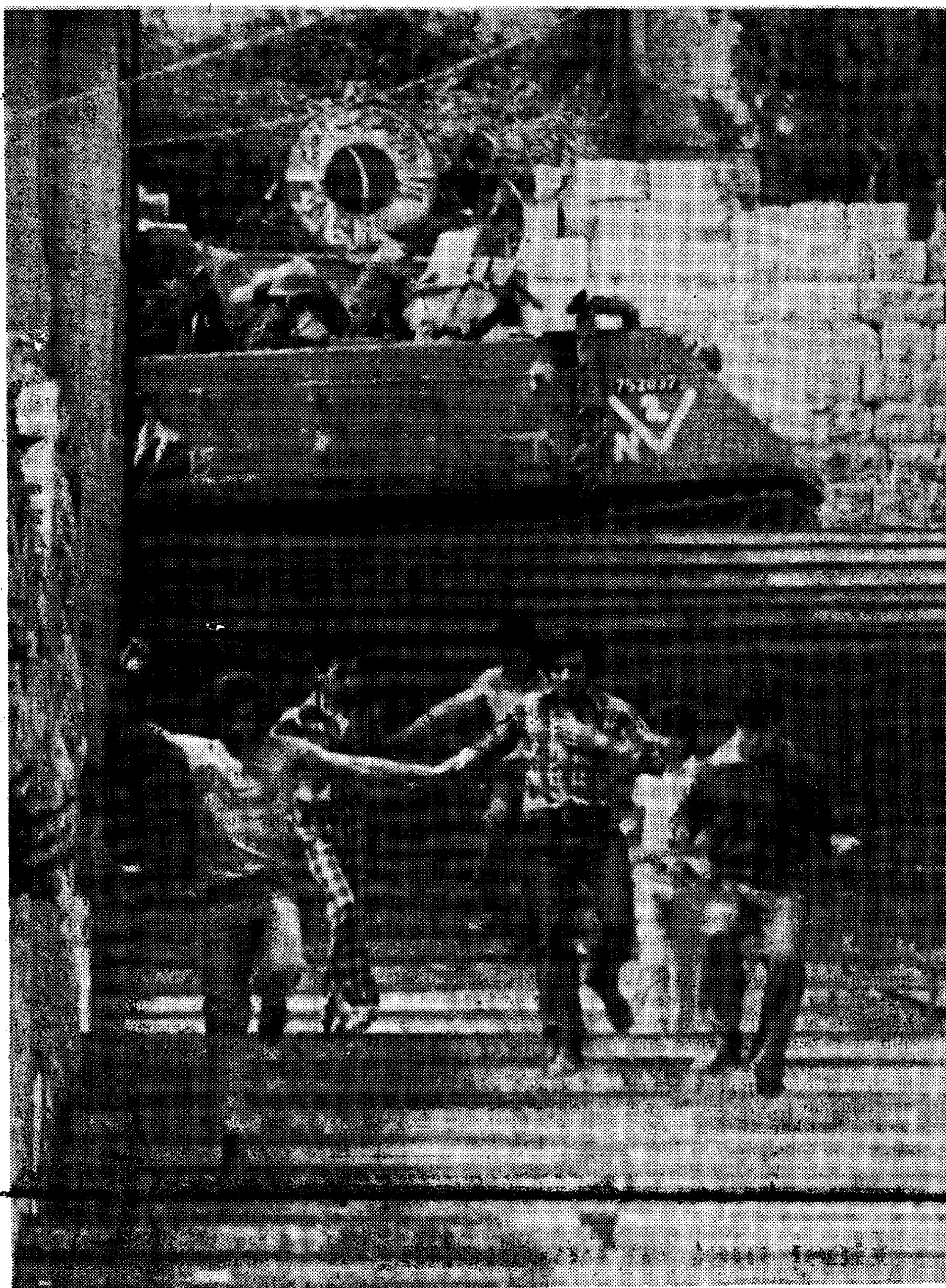
The reports had said that Venezuela and Iran Favored raising the present dlrs 11,51 per barrel price for crude by 10 per cent.

Elsewhere, former Mines Minister Juan Pablo Perez Alfonzo, one of the founders of OPEC, speculated that Venezuela may be "weakening" oil prices.

Terrorists reported killed in Iran

THERAN - Ten allegedly terrorists, three of them women, were killed in gun battles with the security forces in different parts of Iran, according to an official statement.

It said four bystanders were also killed and a number of other people, among them security men, were wounded but none seriously.



NABLUS — Serious incidents took place on the Israel occupied west bank of Jordan last week which have cost the lives of at least six Arabs killed by Israeli bullets. Pictured above are Arab youths fleeing in Nablus from Israeli soldiers who chase them in an armoured car.

LUANDA - Representatives of Angola and Cuba signed an agreement in this capital making air transportation between the two countries official.

Socialist party of P. Rico:

USA violates UNO-resolution

HAVANA. — The repression unleashed in Puerto Rico by the United States some weeks ago has now extended to U.S. territory, according to Prensa Latina, the Cuban News Agency. Three important actions have taken place on the island in the first four months of this year, including the murder of a socialist party member.

These actions have now been extended to New York City where a federal grand jury is hearing a case against the Puerto Rican socialist party in the United States, which is charged with having ties with terrorist organizations. Lureida Torres, Puerto Rican in New York belonging to the Socialist party, was called before the grand jury to testify on persumed ties of her party with the self-styled Armed Forces of National Liberation.

The socialist party recently denounced that both the attacks on its members and offices and the legal farce of the grand jury are a maneuver by Washington to impede the struggle of pro-independence Puerto Ricans. In this respect the repressive nature of the grand jury was pointed out, a body supposedly devoted to investigating suspected criminals, but widely used for frame ups against the U.S. communist party during the McCarthy period. The grand jury subjects witnesses to intense questioning in which defense lawyers are not allowed to take part and replies are compulsory.

Some sources recalled that this method was also applied to Puerto Rican nationalist party led by Pedro Albizu Campos in the 1950S, when the activities of that organization threatened U.S. Domination in Puerto Rico.

In the face of increased U.S. colonial repression, the Socialist party announced the start of a campaign to obtain international support for the Puerto Rican independence. Three delegations of the organization will travel to several continents to explain to public opinion the constant violations by the United States of the United Nations resolution on the colonial case of Puerto Rico. A document adopted 1973 by that international forum recognized the colonial nature of Puerto Rico and asked the United States to stop obstructing its independence. U.S. policy in Puerto Rico, the contrary, systematically violates the resolution maintains on its soil 10 military bases with nuclear installations, supports the large investment of its consortia, distorts original culture of the island and dominates its political... According to Prensa Latina...

MEDICAL CORNER

by Dr. A. J. Samander

Insults

THE ONLY QUIET thing on a little democratic island was the breeze; otherwise the politicians were reaching for each other's throat. Words, opinions and insults were thrown at each other since it was truly a democratic island and freedom of speech was something sacred. ,,You," said the first politician to his opponent, ,,you are so low and live without honor that I would not let you eat from the same table with my dog." The next evening the opponent politician got on the television showing no signs of anger. When his turn cams to respond to the insults, he answered calmy, ,,You, my opponent, are so respectable that I will let you eat at the same table with my dog..."

Insulting words have always been part of the human race, since no other animal was given the gift of speech. Words, however, vanish into thin air with time and finally go into oblivion. The worst insult we can suffer, however, is the one we administer to ourselves, with habits rather than words. Of modern inventions, our beds were made for us to rest at night. Chair, however, are an unnecessary evil. We sit at our desk as school children for hours at a time and later as teachers we graduate into the teacher's chair. For entertainment, we sit in theaters, in the circus and in the stadium. When we travel, we are back to sitting in cars, trains or planes. Finally, when all this lack of activity makes us sick, we are in a doctor's waiting room sitting and waiting our turn.

There was a time even when men would stand up to give their seats to women... All that is history now.... The fact, however, is that any muscle that is not used frequently becomes weak and is then unable to give support to the body. Chronic backache, varicose veins, and swollen legs are just a few of the disorders that come with the modern chair. Flabby stomachs also seem to go with sitting.. It is a fact that our mailmen who do a lot of walking all have flat stomacks.

How is one then to avoid the chair in his daily routine?? Very simple, if you are a man: stand up and offer your seat to the first female you see....If you are a female, stand up for your woman's liberation rights and...refuse the seat....

High security games

MELBOURNE - Olympic games competitors risk being shot if they try to break games security in Montreal, the Australian representative on the International Olympic Committee, said today. The official, Mr. David McKenzie, former champion fencer, told Reuter: It's no joke this time because of the Israeli massacre in Munich four years ago. He said he had told Australian team officials of the tight security arrangements in Montreal, involving 16,0.. police and troops. The risks had to be made clear to the 2.. strong Australian team.

Nato worried over SU- policy

OSLO. — The Soviet Union global power and its policy in Africa, the Middle East and Mediterranean were a m... concern of NATO foreign ministers meeting in Os... diplomatic sources said. U.. secretary of State Henry K... singer and the 14 other fore... ministers of the Atlan... alliance examined at their t... day meeting to what ext... East-West detente is worki... The Nato-ministers will call... Moscow and its Warsaw pa... partners to stop building... their land-, sea and air fo... and to exercise restraint... foreign policy, the sources sa...

Wall Street

NEW YORK — A sharp ... in U. S. money sup... magnified investors con... about tighter credit conditi... fairly broad front jester... Economic news fr... Washington also offered li... reason for optimism, analy... said.

Just as the market open... the Labor Departement repo... that the April consumer p... index climbed 0.4 pct compa... with a 0.2 pct increase a mo... earlier. Later the Comm... Departement said new or... for durable goods, a lead... economic indicator, rose 0.5... in April compared with a ... pct increase in March.

Analysts said there may h... been some disappointment... the durable goods report, ... they believed that mone... policy concern still was the ... depressant for the market. D—J Industrials declined m... than six points, while NY... losers outnumbered gainers... better than an eight to ... margin.

Turnover approximated 1... mln shares, down from 2... mln shares thursday.

News in brief

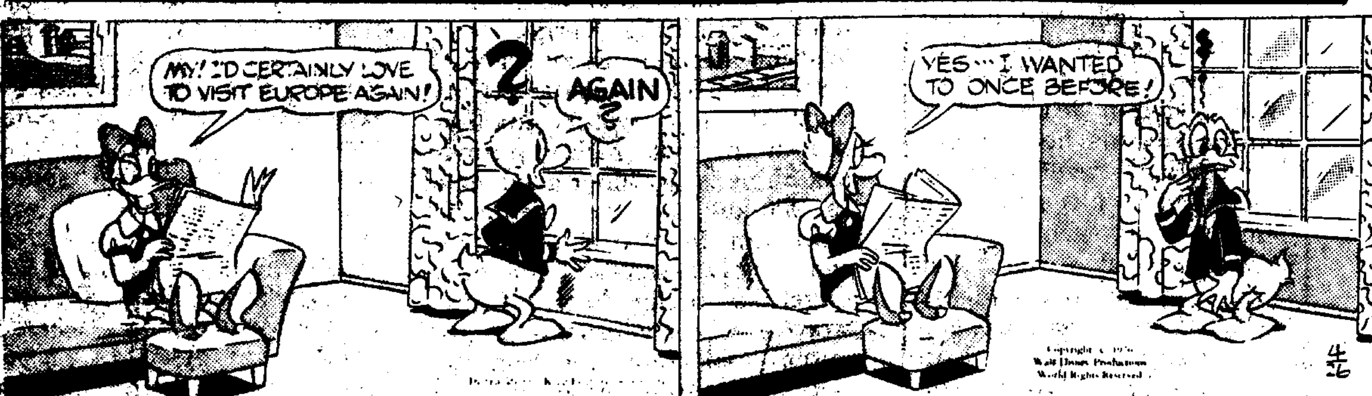
MEXICO CITY — Mexic... in the eight place among w... salt producers with an ann... output of 5,5 million tons, ... which it exported 3.5 millio... 1975 to Japan, Canada and ... United States.

WASHINGTON — T... United States has allowed ... entry of only 75 out of ... Chileans who have reque... admission in that count... declared James Rausch, ... cretary general of the Cath... Conference of the US.

Archie ®



Walt Disney's DONALD DUCK ®



Beetle Bailey

By Mort Walker



HENRY ®

By John Liney

